



منظمة الاعلام الاسلامي  
قسم العلاقات الدولية



# الاسلام و ايران

الجزء الثاني



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



# الإسلام وآراؤه

تأليف

الشهيد آية الله مرتضى المطهرى

ترجمة

محمد هادي اليوسفي الغروي

الجزء الثاني



shiabooks.net  
mktba.net رابط بديل ◀



الكتاب: الاسلام و ايران  
المؤلف: الشهيد آية الله مرتضى المطهری  
المترجم: محمد هادی الیوسفی الغروی  
المطبعة: سپهر  
عدد النسخ: ١٠٠٠٠ نسخة  
الناشر: قسم العلاقات الدولية—منظمة الاعلام الاسلامي

## الفهرست

الموضوع .....	الصفحة
مقدمة الناشر .....	٩
موهبة أم فاجعة؟ .....	١٠
نظريات .....	١٢
النظام الفكري والعقائدي .....	٢٣
الاديان والمذاهب .....	٢٤
الدين الرسمي للدولة الزرادشتية .....	٢٩
الدين المسيحي .....	٣٣
دين ماني .....	٣٧
المذهب المزدكي .....	٤٠
الدين البوذى .....	٤٥
العقائد الآرية .....	٤٨
عقائد آر يا قبل زرادشت .....	٤٩
اصلاحات زرادشت .....	٥١
التطور في عقائد آر يا بعد زرادشت .....	٥٦
زرادشت والثنوية .....	٦٣
الشيطان .....	٧٠
دين زرادشت في الفقه الاسلامي .....	٧١
الثنوية الزرادشتية بعد زرادشت .....	٧٢
الثنوية المانوية .....	٧٤
الثنوية المزدكية .....	٧٥
عبادة النيران .....	٧٥

٨٠ .....	هل النار محراب للعبادة أم معبد؟ .....
٨٧ .....	الرسوم والتشريفات .....
٩٠ .....	مزديستا وادب پار سی .....
١٠١ .....	النظام الاجتماعي .....
١٠٨ .....	نظام الأسرة .....
١١٤ .....	التعلم والتعليم للمرأة .....
١١٥ .....	النظام الأخلاقي .....
١٢٠ .....	صحيفة أعمال الاسلام في ايران .....

## القسم الثاني:

### معطيات الإسلام لایران:

- موهبة ام فاجعة؟
- نظريات ...
- النظام الفكري والعقائدي.
- الاديان والمذاهب.
- الدين الزرادشتى.
- الدين المسيحي.
- الدين او المذهب المانوي.
- الدين او المذهب المزدكى.
- الدين البوذى.
- العقائد الارية.
- الثنوية الزرادشتية.
- عبادة النيران.
- نظام المجتمع.
- نظام الأسرة.
- النظام الاخلاقي .
- ما قدمه الإسلام لایران.



## مقدمة الناشر:

من جديد؛ انطلق نداء الاسلام الاصيل من ايران، ايران الثورة، ايران الاسلام، ايران التي حطم شعبها عروش الظالمين المتحكمين بقيادة القائد الفذ البطل الامام الخميني حفظه الله وراح يعلمنا للعالم كل العالم ان لا خلاص له الا بالاسلام، وان لا منهج لسعادته الحقيقة الا منهج القرآن الاصيل، ويدعو كل الشعوب الاسلامية ان ترجع الى ذاتها وشخصيتها الاسلامية الحقيقة ف تكون خير امة اخرجت للناس. وهي بذلك تفجر اعظم ثورة في القرون الاخيرة بوجود الطاغوت الارضي المستحكم.

ایران هذه؛ احياها الاسلام مرتين، مرة عند ما دخلت لاول مرة في الاسلام فانقذها من ودهة الضياع المادي البئيس، واخرى عندما فجر في شعبها هذه الثورة الاسلامية الكبرى...

و بين الفترتين روابط تختلف من حال الى حال تتبعها فقيد الثورة الاسلامية وشهيد الامة الكبير آية الله المطهري محملًا بنفس صبور وصبر دؤوب راداً على الشبهات القومية الضيقة، والوطنية المضادة للروح الاسلامي مقدمًا بذلك اضواء رائعةً في هذا المجال، ومن الجدير بالذكر ان الكتاب انتشر قبل نجاح الثورة الاسلامية بستين عديدة وكان له دوره في التوعية ودفع الشهادات.

فالى قراءة هذه الفصول الممتعة ندعو القراء الاعزة راجين ان يكون لها الاثر الكبير في كشف بعض الاجزاء الغامضة من تاريخنا الاسلامي المجيد.

واننا لننتضر للبارى العلي القدير أن يمن علينا بتحقق الدولة الاسلامية العالمية الواحدة حيث الدين كله الله.

والله المنان الموفق

## موهبة ام فاجعة؟:

نبحث في هذا القسم والذي يليه في معطيات الاسلام لایران و الخدمات التي أسدتها الفرس للإسلام.

فما هي المعطيات التي يقدمها دين او مذهب الى امة ما؟ ومن اي نوع هي؟ من البدھي أنها لا تكون كقضاء حاجة وقية كان يرسل لها المدد في حرها مع اعدائها، او أن يغدق عليها الطعام في قحط من السنين، او أن يؤسس لها المصانع والمعامل... بل هي من نوع الأساس بالنسبة الى هذه الأئمة.

انها تكون بایجاد ثورة مشمرة ومفيدة في افكارهم وارواحهم، وبتجديد اسلوب تفكيرهم في نظرتهم الواقعية، وبتحسين اخلاقهم وتربيتهم تربية حسنة، وبأن يضع عنهم اصرهم والاغلال التي عليهم من السنن والأنظمة البالية، وأن يدخلهم عنها بأنظمة حية وسنن يقطة واعية، وأن يعلمهم اهدافاً سامية و ايماناً بها، وأن يوجد فيهم روح السعي و طلب العلم ونسيان الذات والبر إلى الآخرين.. . واذا حصل كلّ هذا فإنه من الطبيعي أن تتحسن حياتهم الاقتصادية، وأن تنشط الأيدي العاملة فيهم وقواهم الإنسانية، وأن تتفجر فيهم الأفكار العلمية والفلسفية والفنية والأدبية والثقافية والحضارية، وأن تتكامل الأمة في جميع شؤون ما يمكن أن يسمى بالحضارة الإنسانية.

واما ما يمكن أن تسديه الأمة من الخدمة إلى دين ما: فهو أن تسعى في سبيل تبليغه والدعوة إليه ونشر ثقافته وتدوين افكاره، وأن تهتم بفهم مفاهيمه ثم بتفسيرها وتوضيحها للناس، وأن تخدم لغة ذلك الدين، وأن تعرف سائر الأمم به، وأن تتحامى عنه بالنفس والنفيس، وأن تضحي في سبيله بكل ماتملک من حول وقوة، وأن تخليص له على جميع الأصعدة.

وسنبحث في هذا القسم من الكتاب حول القسم الأول من البحث اي معطيات الاسلام لایران.. وسنعرض للقسم الثاني اي خدمات الفرس للإسلام في القسم الثالث من هذا الكتاب.

والآن: ينبغي لنا أن نرى هل أن الإسلام خدم الأمة الفارسية الإيرانية وفقاً لما قدمناه من المقاييس – ام لا؟!:

فهل أن الإسلام حرر إيران من براثن السلطة الحاكمة الغاشمة الظالمة آنذاك، ثم نفع روح أحانية يقطة واعية في ضمير الإنسان الفارسي الإيراني، وغير مجرى تاريخ إيران إلى مجرى أحسن من سابقته، وفجرى نابيع القوى والاستعدادات الفكرية في شعوب هذه

الامبراطورية؟؟

أم أن الإسلام استعمر إيران (بالمعنى المصطلح من الاستعمار) فأوقف الأفكار، وغَيَّرَ مجرى تاريخ إيران ولكن إلى مسيرة منحرفة عن مسيرتها الصاعدة الظافرة التي كانت لها، وضعَت تلك الحضارة الإيرانية؟؟

وهل أن الإسلام سبب ظهوراً ناس من إيران في علوم العلوم والفلسفه والمعارف والفنون والصناعه والآخلاق بحيث تحسن سمعتهم و يعلو صيتهم في العالم؟.

ام على العكس من ذلك أصبح مانعاً من ظهور هكذا شخصيات من إيران، ولو ظهر هؤلاء العلماء الإيرانيون في العالم الإسلامي فليس ذلك من حيث أن الإسلام هي الأرضية المساعدة لتقديمهم في العلوم وظهورهم فيها، بل لم يكن للإسلام اي أثر في ظهور هكذا شخصيات من إيران، وان ظهور رجال في إيران من امثال ابن سينا وابي رihan البهروفي والخواجة نصیر الدین الطوسي ليس إلا من اثر القریحة الفارسية الإيرانية في هؤلاء بل بتمردهم على الإسلام؟ او وبالتالي فهل كان الإسلام لايران موهبة ام فاجعة؟!

مملا شك فيه أنه حينما ظهر الإسلام على صعيد الحياة وشكل تلك الحكومة الإسلامية وجمع مختلف الأمم والشعوب تحت لواء واحد باسم الإسلام، ظهرت على مسرح الحياة حضارة عظيمة لم تكن تعرف من قبل، وقد عرفها التاريخ وعلم الاجتماع باسم الحضارة الإسلامية. كانت تشتهر وتساهم في هذه الحضارة امم مختلفة من آسيا وافريقيا وحتى أوروبا. وكان الإيرانيون من هذه الأمم المساهمة في هذه الحضارة، بل كان الحظ الأوف والنصيب الأوفر والسمهم الأكبر من هذه الأمة الإيرانية، كما يتفق على هذا جميع ذوي الخبرة في هذا المجال.

فما هي الحقيقة ياترى في هذه الحضارة؟ فهل هي كما يمحى لنا اسمها حضارة إسلامية؟ اي هل كان الإسلام هو العامل الأصيل والمحرك الأساس والملجأ لهذه الحضارة الواسعة الآرجاء والمترامية الأطراف؟ أم هل كانت هناك علل وأسباب ومبررات وبواعث أخرى، وأن كل امة من الأمم المساهمة فيها – ومنها الأمة الإيرانية – اثنا ساهمت فيها وفي التمدن الإسلامي ببواعث ترتبط بسابقتها الحضارية والمدنية في تارikhها الخاص بها؟.

ان التحقيق في هذا البحث التاريخي الاجتماعي والديني يستلزم أن نتصفح تاريخ إيران المقارن لظهور الإسلام، وان نتحقق في الأنظمة الفكرية والاعتقادية والاجتماعية والسياسية والعائلية والأخلاقية في ذلك العهد، فنقيس ذلك بما جاء به الإسلام وقدمه للأمم المسلمة ومنها إيران، كي نصل بهذه الدراسة الى النتيجة الصحيحة.

ومن حسن الحظ أن تاريخ الإسلام وهكذا تاريخ إيران حين ظهور الإسلام من

الوضوح بمكان يتيسره معه أن ندرك الحقيقة. وقد كثر البحث - كمانعلم في النصف الآخر من القرن الأخير حول هذا الموضوع. وقد بدأ الأوروبيون بطرح هذه المسألة لأول مرة، ولم يكن الإيرانيون من قبل - كسائر أمم العالم - قد تعودوا على أن يفكروا في هكذا مسائل، وقد كثر البحث اليوم حول هذه المواضيع، إلا أن المؤسف أن عصرنا هذا - أو على الأقل امتننا - لم تطه مراحل «الدعائية» إلى التحقيق.. فهناك أناس يتحدون عن نعمة الإسلام لهذه الأمة كالبيغاء بلاوعي؛ وهكذا في مقابل هؤلاء أناس يطهرون ما يقابل هذا المعنى؛ فيقررون أن نفوذ الإسلام في إيران إنما هو فاجعة لاموهبة! ولا يمرف هذا العصر نهار يوم لا تكتب فيه جريدة أو مجلة أو كتاب في هذا الموضوع، أو لا تتحدث عنه أبواق الراديو أو التلفزيون. والأهم من هذا كله أن كتب المدارس الابتدائية والثانوية أيضاً لا تمسك عن تلقين طلبها مطالب في هذا الموضوع!.

ونحن نريد أن نحقق هذا الموضوع من دون أي تحيز أو تعصب أو تطرف، بل بجihad تحقيق كامل. ونعتقد أن ارضية التحقيق في هذا البحث حاضرة وبسيطة. ومن حسن الحظ أن قد حقق في بعض فروع هذه المسألة عدد من الأوروبيين والإيرانيين، ونحن نستند في كثير من كلامنا على ما حققه وقال به أولئك السابقون.

## نظريات:

ومن أجل أن نعرض للقراء الكرام بعض النظريات التي ارتأها أصحابها في هذا الصدد نذكر نماذج منها:

نقل الدكتور معين في كتابه<sup>1</sup> عن مقال للدكتور تق زادة بعنوان «التطورات الاجتماعية والمدنية لايران فيما مضى» أنه قال:

«... جاء الاسلام... بدين جديد له محسن، واصول عادلة وقوانين منتظمة، وقد بعث انتشار الاسلام في ايران روح أحية وقوية اثرت حصول مطلبيين آخرين في هذه الديار الإيرانية:

احدهما: دخول اللغة العربية الشريرة والغنية الى اللغة الفارسية... فان هذه اللغة حينما دخلت الى ايران واحتللت بالتدرج مع اللغة الآرية اللطيفة والطريفة ووجدت صيغتها الفصيحة الخاصة على لسان كبار الناطقين بها في القرون الرابعة والخامسة والسادسة الهجرية؛ حصلت لنا بذلك لغة تتسع لبيان جميع المطالب العلمية والأدبية. وأن سعدي وحافظ وناصر خسرو خير مثال للناطقين بها في المجالات العلمية والأدبية.

<sup>1</sup> - مزديسا وآدب پارسي ص ١٦ من الطبعة الثانية.

و ثانيةها: هي تلك العلوم والمعارف والحضارات الغنية الرائعة التي انتشرت بين المسلمين العارفين باللغة العربية ومنهم الايرانيين منذ اواسط القرن الثاني إلى أواخر القرن الثالث الهجري عن طريق ترجمة الكتب اليونانية والسريانية والهندية إلى اللغة العربية في المشرق الإسلامي... و قلما يقى من كتب العلوم والفنون والأداب والحكمة اليونانية مما كان موجوداً في ذلك العهد ما لم يترجم إلى العربية... .

ولقد كان من اثر هذه الترجمة العربية عن اليونانية أن انتشرت الحكمة والعلوم والفنون بين اوساط المالك الاسلامية خصوصاً ايران، مما اشرفى ظهور عشرات العلماء من أمثال ابن سينا والفارابي والبیرونی والرازی وغيرهم كثير ومعهم عشرات المئات من تأليفاتهم الهامة (التي كان ٩٩٪ بالعربية) وبهؤلاء تشكلت صورة الحضارة الاسلامية النيرة منذ القرن الثاني وحتى القرن السابع الهجري، التي كانت أرقى وأعلى حضارة في العالم بعد الحضارتين اليونانية والرومية...).

اكتفى السيد توقي زادة في مقالته هذا بالقول بأن الإسلام بعث في الأمة الإيرانية روحًا جديدة، ولا يبحث حول ما أخذنه الإسلام من إيران وما وهب لها حتى وجدت هذه الروح على اثره في إيران. وسنحاول نحن في هذا الكتاب أن نوضح هذا الموضوع إلى حتما. أما السيد توقي زادة فقد اكتفى بالقول بأن الإسلام « جاء... بأصول عادلة وقوانين منتظمة » وهذا هو مما جاء به الإسلام وهو به هذه الأمة. ويصرح أيضاً: بأن الإسلام هو الذي مهد بسل افتتاح أفكارأديية و حكمية و أخلاقية من قبيل ما نجده عند سعدي و ناصر خسرو و حافظ، و افتتاح أفكارفلسفية و طبية و رياضية من قبيل ما نراه عند ابن سينا و الفارابي و الرازی و البیرونی و غيرهم.

وكتب السيد زین العابدین رهنا في مقدمة ترجمته للقرآن الكريم يقول:

«...ان ظهور الإسلام في الجزيرة العربية لمن اعظم الثورات في تاريخ الإنسانية... بدأ هذه الثورة منذ اوائل القرن السابع الميلادي وشملت بالتدريج في مدة قصيرة جميع اراضی شبه الجزيرة العربية، ثم توجهت الى الدول المجاورة لها والتي كان لها آنذاك ارق الحضارات والمعارف الموجودة حينذاك. إن التغيرات والتطورات العميقه والعجبية التي اوجدها الإسلام في مجتمعات تلك الأُمم بعنوان السنن الدينية الجديدة لمن الرموز العجيبة في حياة البشرية، فانها حظمت كثيراً من مناسبات الحياة الجوفاء وخلقـت بإـرـائهـارـوابـطـ حـدـيـثـةـ كـانـتـ أـقـوىـ منـ السـلاـسـلـ الفـولـاذـيـةـ!ـ انـ هـذـهـ الثـورـةـ التـىـ نـسـمـيهـاـ الحـضـارـةـ الإـسـلامـيـةـ لمـ تـبـدـلـ الجـزـيرـةـ العـرـبـيـةـ وـ الصـحـراءـ الجـرـداءـ الصـامـةـ اـهـادـةـ التـىـ لمـ يـكـنـ يـعـرـفـ مـنـ أـنـاسـهـاـ الاـ بـعـدـ الـأـنـامـ الـتـىـ عـرـفـ مـنـ هـنـاـ عـشـرـاتـ المـئـاتـ

من افرادها بأسامي بارزة وعنوان اخلاقية عالية، اقول: لم تبدل هذه الثورة تلك الجزيرة فحسب، بل وجاءت بأفكار وفلسفات كانت حديثة حتى على أمم تلك الدولتين المجاورةين (ایران والروم) حتى ولو كان بعض عرقوها مقتبسة من حضارتيهما، كانت هذه الافكار والفلسفات الحديثة دروساً سماوية حديثة من التقوى والعدالة ضد الظلم والعدوان اخذت مكانها في قلوبهم و كانوا ملهم لهم باردة تسربت الى اكباد عطشى من هذه الأمم. لم يكن هذا الانتصار الفكري الاسلامي على أمم تلکم الدولتين ونفوذ هذه التعاليم العادلة في تلك الأمم المهمضومة التي كانت قد انقطعت عن الخلقين ولم يبق لها طريق الى الخلاص سوى الى خالقها العظيم... اقول: لم يكن هذا الانتصار من قبيل انتصار المسلمين على غير المسلمين او المسلمين بسلاح حديث على المسلمين بسلاح قديم، ولم يكن انتصار غير المسلمين على المسلمين والحفاة على المتعلمين وأصحاب الأخفاف الحرية... بل كان — كما قلنا — انتصاراً للفكر الحديث الذي كان يدعو الى انصاف المظلومين من الظالمين، وكان بالتالي انتصاراً للمظلومين على الظالمين، كانت هذه الفكرة — الدعوة الى العدالة — قد ترسخت في افکار أمم تلک الدول بحيث اصبحوا يأتلفون مع حاملي الأولوية الاسلامية في سبيل الاطاحة بحكوماتهم. وان آثار هذا الانتصار الفكري والمعنوي ترى بالعين في بيوت كل فرد من افراد هذه الأمم المؤمنة به، وقد مضى على انتصاره المسلح اكثر من الف و نيف مئات من السنين، في حين لم يبق من ذلك الالانتصار المسلح للفاتحين العرب اي عين ولا اثر»<sup>٢</sup>

يعتقد السيد رهنـا أن الإسلام قد أطاح بالعلاقات والمناسبات الجوفاء، وابدأها بروابط فولاذرية قوية، وعرض على البشر فلسفات وافكار حديثة، وأن انتصار الإسلام كان انتصاراً للعدالة والتقوى على الظلم واللاقانونية، وأن العامل الأصيل لانتصار الإسلام لم يكن عسكراً للعرب المسلمين، بل كان العامل الأصيل في ذلك نفس الجماهير الكادحة المحرومة والمتعطشة الى العدالة والحقيقة من نفس تلك الأرضي المفتوحة، حيث ثار هؤلاء في ظل الدعوة الإسلامية على القوات الشيطانية الحاكمة عليهم.

وكتب الدكتور عبدالحسين زرين كوب في كتابه<sup>٣</sup> في البحث عن عناصر الحضارة الإسلامية العظيمة يقول:

«... إن الذي يسر عناصر هذا التقدم العلمي والمادي للمسلمين هو الإسلام في الحقيقة، فإنه هو الذي بدأ العصبيات القديمة في الأمم المفتوحة بروح التعاون والمساحة الأخوية بينها؛ وذلك بتشوقيهم وترغيبهم الى طلب العلم ومزاولة الحياة بالنشاط، وسهل

٢— مقدمة ترجمة القرآن الكريم — لزين العابدين رهنـا.

٣— بالفارسية: کارنامه اسلام ص ١٣.

الاسلام سبيلاً اتساع العلوم والمعارف الانسانية وتطور الصناعة بتوصية المسلمين بسلوك «الطريقة الوسطى» في قبال «الرهبة الكنسية المسيحية» التي كانت توصى بترك الدنيا واهماها. وقد كانت روح العدالة والمساحة الأخوية بين الأمم المفتوحة حين دخول الاسلام اليها على وشك الزوال والفناء. وقد كانت الدولة البيزنطية بما تغرق فيه من العصبيات المسيحية يوماً فيماً تقطع علاقتها بالعلوم والفلسفة بنفس النسبة، وان تعطيل «ژوسن نیان» لفعالية الفلسفه كان بمثابة اعلان عن ارتباط قrib الواقع بينهم وبين العلم والحضارة (بسبب الاسلام). وأما في ايران: فقد كان ما أبداه خسروانوشيروان من تحبيب الفكر وحب المعرفة شيئاً مرجلاً، وما يشير اليه بربو يه الطبيب، في مقدمة كتاب «كليلة و دمنة» من العصبيات الجوفاء كان مما يجعل نشر الفكر في ايران آنذاك مما لا يمكن أن يكون! وقد نفع الاسلام في هكذا عالم مكبل بالعصبيات القومية والدينية المتخرفة نفحات قدسية حية وحديثة، وعالج هذه العصبيات القومية والعنصرية الدموية بقرآن كريم أسس به داراً للإسلام كان يسع جميع عالم الاسلام بن العالم بأسره، ولم يكن ذلك هو الشام او العراق في الحقيقة، وفي قبال تلك العصبيات الدينية المجنوسية والمسيحية اوصى المسلمين بمعاهدة أهل الكتاب و المساحة معهم، بل وحتى الاستفادة منهم في العلوم والمعارف والفنون والصناعات. وقد حصلت ثمار هذه الشجرة العجيبة التي لم تكن شرقية ولا غربية — بعد انتشار الفتوحات الاسلامية في شقي ارجاء العالم».

يعتقد الدكتور زرين كوب: أن الاسلام قدم إلى عالم كان في حالة هائلة من الجمود والركود، وأنه بتعاليمه التي كانت توصى بطلب العلوم، وترك العصبيات القومية والدينية، والتي كانت تعلن امكانية التعايش مع أهل الكتاب، بهذه التعاليم وضع عن البشرية الاغلال التي كانت على اعناقهم وآيديهم وارجلهم على حد تعبير القرآن الكريم، وبذلك مهد أرضية مساعدة لنمو حضارة انسانية عظيمة و شاملة.

وكتب البروفيسور ارنست كونول الألماني أستاذ الفن الإسلامي في جامعة برلين في أعوام ١٩٣٥ – ١٩٦٤ في مقدمة كتابه في الفن الإسلامي يقول:

«كان لاشتراك الناس في العقائد الدينية في الإسلام أثرًا قويًا مما كان له في المسيحية على المساعي الفنية والثقافية المختلفة. إن اشتراك الناس في العقائد في الإسلام بعث المسلمين على أن يعقدوا جسراً على الاختلافات العنصرية والقديمة ويعبروا هذا الجسر وهم يقتبسون الروابط المعنية والأداب والسنن للعلم المفتوحة فيوجهونها الوجهة الإسلامية الواضحة والشئ الذي كان له الأثر حاسم أكثر من كل شئ في هذه التأثيرات والتآثرات لاجتياز الوحيدة المطلوبة وللإجابة على جميع مسائل الحياة: هو القرآن، فإن انتشار القرآن باللغة

الأصلية وسيادة اللغة العربية قد أوجدت روابط كانت تربط بين جميع الأمم في العالم الإسلامي، وأصبحت هي العامل الأصيل في خلق أي نوع من الآثار الفنية، مما أطاح بما يعرفه الغرب من التباين بين الفن الدينى وغير الدينى فقد ارتفع هذا التباين في الإسلام بصورة عامة. نعم قد تخصصت المعابد بصورة معمارية خاصة تلائم ما يقام فيها من اعمال، إلا ان الزينة فيها تتفق تماماً مع نفس تلك القواعد التي كانت تراعى في الأبنية غير الدينية أيضاً».

ويقول هذا البروفيسور أيضاً:

«... والشيء الذي يحوز هنا الاهمية التامة هو أنه مع ما كان بين الدول الإسلامية في القرون الوسطى من الاصطدام السياسي الشديد، كان بين جميع هذه الدول الإسلامية روابط لم تكن تؤثر في تنشيط الحركات التجارية بينها فحسب، بل كانت تيسّر امكانية تبادل التطورات الثقافية أيضاً. إن كتب الرحلات بالعربية والسياحة العالميين تحكى لنا كيف كان الناس في دولة من هذه الدول تتطلع على جميع مزايا تلك الدولة الإسلامية الأخرى. وعلى هذا فلا عجب اذا ما رأينا أن التطورات الفنية والمكتشفات التكنولوجية الحديثة تجد سبيلاً بسهولة الى كل مكان في العالم الإسلامي اليوم. ان من يكون قد تربى في مدرسة الغرب يصور لنفسه أن العالم الإسلامي كان يسوده نظام فكري آخر كان له الاثر في خلق هذه الآثار الفنية أكثر من اي شيء آخر».<sup>٤</sup>

ما يقوله هذا العالم الفتى وان كان لا يخص ايران ولكنه حيث يشمل جميع الأرضي التي كان يسودها الإسلام فهو يشمل ايران أيضاً. والكلمة الجميلة في كلام هذا العالم هو أنه يقول: ان المسلمين بنوعاً على اختلافهم المنصرية جسراً، اي أن الإسلام استطاع أن يوجد لأول مرة وحدة سياسية واجتماعية على أساس من العقيدة والمبدأ، وأن هذا يسر السبل المختلفة لتشكيل حضارة ومدنية عظيمة وشاملة متسعة متراوحة الاطراف.

وبامكاننا أن نجد من امثال هذه النظريات الشيء الكثير..

وفي قبال هذه النظريات نظريات أخرى ينبغي أن تلاحظ هي أيضاً؛ وهي نظريات تقول: ان انتصار المسلمين العرب على الفرس في ايران كان فاجعة تشبه فاجعة حملة الاسكندر والمغول، فكما أن حملة الاسكندر والمغول – ولا سيما المغول – كانت حملة فتحت جميع منسوخات الحضارة العظيمة آنذاك، كذلك كانت حملة المسلمين العرب على ايران فانها أيضاً أطاحت بمدنية وحضارة فارسية، وتقول: وما نراه من أن أناساً من ايران أخذوا يتقدمون في سبل العلوم والمعارف والثقافات في القرون الثالثة والرابعة والخامسة والسادسة

٤ – عن الترجمة الفارسية: هر اسلامی ص ٦ – ٨.

المجرية، فاما هومن آثار الخصائص العنصرية والسوابق الثقافية من قبل الاسلام في هذه الأمة، وأن هذا التقدم لهم اما كان في الحقيقة نوعاً من الارتجاع إلى الآدوار السابقة قبل الاسلام! وأن الشيء الوحيد الذي عمله الاسلام اما هو أن سبب توافقاً في سبيل التقدم العلمي والثقافي لهذه الأمة طوال قرنين من الزمان! وحينما وجدت ايران استقلالها السياسي بعد هذين القرنين من السكوت المميت وخرجت من تحت نفوذ سلطة العرب ووجدت شخصيتها القديمة، سلكت مرة أخرى سبيلها السابق، وهكذا استمرت الثقافة الفارسية الايرانية!.

ونحن لانجد بين المحققين - الايرانيين وغيرهم - من ينظر الى الأمر هكذا، واما تبدو هذه النظريات من قبل اناس اصطبغت مقالاتهم بصبغة دعائية خاصة وما يهمتناها اليوم هوأن هذه النظريات تكررت أخيراً، وكانت غالباً مدسوسه في عبارات أدبية مثيرة ومضللة:

كتب فريدون آدميت في كتابه<sup>٥</sup> يقول:

«ان دين الاسلام كان ضروريأ لايجاد المركزية في مجتمع بدوى كشبه الجزيرة العربية، وهذا ظهر الاسلام هناك! ولكن هذا الدين الذي كان معجناً خليطاً من الأفكار والاديان السابقة في تلك الجزيرة! والذي كان يحتوى على تعاليم مطاطة! حينما دخل الى ايران! أوجد في المسيرة الاجتماعية لهذه الدولة تحريفة مفاجئة، فاصبح منشأً للآثار مخربة مشوهة في ايران، وبعد أن كان مفيداً - وبنفس النسبة - لمجتمع بدوى كمجتمع الجزيرة العربية! ولم يقع الفرس ساكتين، ولم تدم مدة الحيرة و موقف الفرجة الفجائية حتى فاتت، فبدأ الفرس بالتعى بأصوات المعارضة من كل طرف وصوب، وكانوا يستدللون على طرقهم هذه في المعارضة بآيات من القرآن ناسخة او منسوبة!».

.... ولكن تعودت الامة الفارسية شيئاً فشيئاً على الرزهد في الحياة المادية و كان هذا كعلاج لقلقها المفتش عن علاج مستعجل، و كان ذلك من نتائج انتشار ذلك القسم من تعاليم الاسلام التي كانت ترى الدنيا جيفة فانية والدنيا سجن المؤمن، ومن شيوخ الفلسفة الهندية باصولها السلبية التي تدعوا الى الفناء في الله. وهكذا نرى أن تعاليم الاسلام قد اختلطت بفلسفة الاشراق و اصول التصوف التي تجلت بادئ الأمر كصورة من صور المقاومة السلبية أمام الاسلام، فتعاليم الاسلام التي كانت تعدّ جمع الثروة من الذنوب والمعاصي وتحرم الصناعات الظرفية و ترى الرزق مقسوماً والمصير مقدراً محظوماً، امتزجت بفلسفة الاشراق و الاصول الصوفية، فاشاعت العقيدة بفلسفه التقدير في ايران شيئاً عاماً، و كان من نتيجة ذلك أن

اصيبت الحياة المادية في ايران بالشتات والضياع والتحطم. وكان الاعراض عن الدنيا والكسل والقناعة بالخربات والاستجداء.. كل ذلك كان مما أخذ من الإسلام سواء كان صحيحاً أم غير صحيح! أو لقد شاعت هذه التعاليم في ايران فمهدت الطريق إلى الانحطاط الاجتماعي.

يقول هذا الكاتب من ناحية: كان الدين الإسلامي ضروري تماماً لابياد المركبة في جامعة ابتدائية كالجزءة العربية. ومن ناحية أخرى يرى: ان الكسل والقناعة بالخربات والاستجداء هي من مخاصل التعاليم الإسلامية.

ونقول: كيف يمكن لهذا تعاليم أن تهب للجزءة العربية الوحدة والقدرة؟ وثانياً: لو كان كذلك للزم أن يصاب المسلمين منذ نفوذ الإسلام فيهم بالرخوة والهوان والانحطاط، وأن لا يعتنوا بعمل الحياة بتأثير من فكرة أنها جيفة، وأن يحيطوا كل شيء على التقدير، وأن يقطعوا الخربات من أول إسلامهم.. والحال يشهد التاريخ شهادة قطعية بأنّه حينما ظهر الإسلام في رقعة واسعة من شمال افريقيا إلى شرق آسيا ظهرت فيها حياة جديدة وحركة ونهضة عظيمة وتأسست فيها حضارة لاظهير لها من قبل ودامّت ست قرون، ثم ساد فيهم روح الركود والجمود وسكنى الخربات!

وقد حمل هذا الكاتب - من حيث علم أو لم يعلم - حساب مكافحة الإسلام للعبودية الدنيا والثروات وأن لا تكون هي المهد من حياة الإنسان المسلم، على أنه عذر العمل معصية والكسب ذنباً والصناعة والثروة اثماً! حتى ولو كان ذلك بهدف الخدمة الاجتماعية(التي طالما وصى بها الإسلام وأكده عليها) فهو لا يفرق بين الزهد بمفهومه البوذى والمسيحى الذي يربط كلاً من العمل والعبادة بعالم مستقل عن الآخر، والزهد الإسلامي الذي هو عبارة عن علو النظر وطهارة النفس،، او لا يريد أن يفرق بينها وان كان يعرف الفرق.

واعجب من كل ذلك طرحو لبحث القضاء والقدر على طاولة النقد! حيث عدهما تبعاً للاوروبين عاملاً من عوامل الانحطاط المسلمين... و كان الامر أن يترك هذا البحث - على الأقل - لمن كان له ادنى تخصص فيه! وقد بحثت أنا في كتاب «الإنسان والقدر»<sup>٦</sup> حول القضاء والقدر بمفهومها الإسلامي وتأثيرهما او عدم تأثيرهما في انحطاط المسلمين، بما كان يلزم من البحث حول هذه المسألة. وقد طبع ذلك الكتاب وهو متداول قراءه هذا الكتاب.

وفي الكتب الدراسية الابتدائية والثانوية يدعى إلى هذه الفكرة أيضاً قليلاً او

<sup>٦</sup> - نقل هذا الكتاب إلى العربية: العلامة الشيخ محمد على التسخيري حفظه الله.

كثيراً؛ وقلما نجد كتاباً كلاسيكيّاً ورد هذا البحث ولم يدع الى هذه الفكرة! ونحن ننقل هنا  
موجأً عن كتاب ثنوبي ونكتفي به:  
جاء في كتاب الجغرافيا للسنة الثانية الثانوية تحت عنوان: جغرافية ايران الانسانية،  
ماليي:

«ان تأسيس كلية الطب: «جندي شاپور» في خوزستان ايران على عهد  
الساسانيين، لم يغيرنا اقبال الايرانيين على المسائل العلمية جيداً. ونحن نقطع بأنه قد دونت  
على ايدي الايرانيين كتب وسائل قيمة ثمينة اذ ذاك، ولكنها ضاعت - مع الأسف -  
على اثر حملة الآجانب، ولم يبق منها اليوم سوى أسماء بعضها. لقد كان لسلطة العرب على  
ايران آثار عميقه في حياتنا العلمية والأدبية؛ فانها من ناحية طفت على القسم الاكبر من آثارنا  
العلمية والأدبية والفنية والفنون الجميلة فتحتها وافتتها، ومن ناحية اخرى فرض هؤلاء  
الغزاة الفاتحون لغتهم وخطهم بحيث اخذ كثير من علماء ايران ينشرون كثيراً من آثارهم  
العلمية والأدبية باللغة العربية كابن المقفع والرازي وابن سينا والبيروني والفارابي والغزالى  
والخيم. ووجدت اللغة الفارسية اعتبارها حينها حصلت دولتنا على استقلالها السياسي على اثر  
الجهاد البطولي الذي قام به الايرانيون منذ القرن الثالث الهجري، واخذ كثير من خطيبائنا و  
كتابينا المتكلمين يشكلون برواياتهم الأدبية ينبوعاً فياضاً لآدب العالم الإنساني، من أمثل:  
رودكى والفردوسى والخیام والمولوى وسعدي وحافظ وسعد سلمان ومئات آخرین من  
الشعراء والكتاب الادباء من وطننا».<sup>٧</sup>

وعلى قول هذا الكتاب: كان للعلوم والفنون في ایران قبل الإسلام رونق ورواج  
كثير، وأنه كانت لسلطة العرب المسلمين آثار سلبية في الحياة المعنية لايران، وأن العرب  
حملوا الايرانيين على لغتهم وخطهم بحيث ان رجالاً من أمثال ابن سينا والغزالى بعد اربعة او  
خمسة قرون من غزو العرب لايران وبعد قرنين او ثلاثة من استقلال ایران السياسي اضطروا  
الآن يؤلّفوا آثارهم باللغة العربية، وانهم اثروا اخذوا بالنظم والتّراث الفارسي حينما نجوا و  
تخلصوا من اسر العرب، وأن اللغة الفارسية كانت بمثابة ردة فعل امام المسلمين!

وقد بحثنا نحن قبل هذا في اسطورة حمل العرب لغتهم على الايرانيين وخرجنا من  
البحث بنتيجة: أن وصف اشاعة اللغة الفارسية بأنها كانت كردة فعل على الاسلام؛ اما  
هودعالية مغرضة. وسنبحث بعد هذا في نفس هذا الكتاب انشاء الله الرحمن حول اسطورة أن  
العرب المسلمين حموا الآثار العلمية الفارسية، ونبحث بالخصوص حول ماهية كلية جندى  
شاپور انشاء الله تعالى.

وقد تختطفى بعضهم أكثر من هذا؛ وزعم أن دخول الإسلام إلى إيران يساوي شقاءً دائمًا ل الإيرانيين؛ وعند جميع الخصائص الأخلاقية التسائية ل الإيرانيين اليوم من نتائج غزو العرب لiran ونفوذ الإسلام بين الإيرانيين! .

و كنموذج لهذا نذكر هنا قسمًا من مقال جاء في مجلة «الفردوسي» العدد: ٧٨٧ بتاريخ: ٣ آبان ١٣٤٥ هجرية شمسية. وقد حاول الكاتب في هذا المقال أن يرد على كتاب السيد جلال آل أحمد<sup>٨</sup> إذ ادعى السيد آل أحمد أن فساد هذا الجيل الحاضر إنما هو بانبهاره بالتقنية الغربية، ووصف المغترب منهم بقوله:

«ان المغترب لامذهب له! ولا عقيدة! ولكنه ليس فاقداً للعقيدة بكل شيء! انه سقط متعاج! يطلب رزقه من حيث يطشه الناس، وكل شيء له على السوية! يهمه أن يعبر الجسر ثم لا يبال أن يبقى هذ الجسر لغيره أولاً! لا إيمان له ولا دين لا بالله ولا بالناس! لا يتقييد بالتطورات الاجتماعية ولا حتى بلادينية! فقد يذهب إلى الجامع والممسجد كما يذهب إلى ندوة الحزب أو السينما، ولكنه إنما يقف في كل مكان وقفه المترفج! تماماً كأنه قد ذهب إلى التفرج على لعبة رياضية للتسلية! وهو دائمًا على حذر من الورطات التكليفية، فلا تراه إلا على هامش المجتمع محترزاً من التكليف، فلا يكلف نفسه حتى على وسعها، وحتى بدمعة على صديق، او حالة توبة في معبده، او تفكير في ساعة وحدة، بل لم يأنس هو بالوحدة أبداً، فهو يفر من الوحدة اذ هو يستوحش حتى من نفسه! وهو يحضر في كل مكان من دون أن تسمع منه نداءً او نقداً او استثناءً او لسم أو يم؟ ان المغترب رجل يطلب الراحة لنفسه، فهو يغتنم الفرصة — لا بالمعنى الفلسف للكلمة... بل هو بشر بلا شخصية ولا أصالة!..»

ويجيب كاتب المقال في الفردوسى يقول:

«... هل ان هذا الذي وصفته — يا آل أحمد — هو من القرن الآخر فقط؟! كلاماً! إن هكذا انسان وصفته بلا عقيدة ولا مذهب متملق كذاب بلا أصالة ولا وطن له منذ أكثر من الف وثلاثمائة سنة قد ظهر في هذه البقعة الترابية من الأرض [إيران] منذ ذلك اليوم الأسود المشؤوم الذي صاح فيه حرس قصور مدائن [طيسفون] وهم ببناء ابواب البلد وقد زأوا العرب قد أقبلوا: « جاء الجن! جاء الجن! » انعقدت نطفة هذا الولد من حرام! ومنذ اخطأ القائد الإيراني « فيروزان » حظه فاغتر بخدعة العرب في فرهم وكرهم في حرب نهاوند فخسر المعركة ولد هذا الموجود العجيب! ولنا اليوم منذ الف وثلاثمائة عام رجال يتقون! لا يطمئنون بغيرهم بل يسيئون الظن بالناس فلا يفتحون قلوبهم على غيرهم، فلا تسمع منهم نداءً ولا نقداً

ولا استثناءً ولا لِمَ ولا بِمَ..».

وكتب في العدد بعده يقول:

«... وبعد الف ونيف من السنين منذ غزو العرب لهذه الأرض.. تغيرت مقاييسنا الأخلاقية الروحية والقومية، وتبدلـتـ كـيفـيـة هـجـمـاتـنا وحرـوـبـنا وـمـقاـومـاتـنا إـلـى الـضـعـفـ والـفـشـلـ وـالـهـوـانـ، وـإـلـى أـنـ نـطـلـبـ رـزـقـنا مـنـ حـيـثـ يـطـلـبـهـ النـاسـ، وـإـلـى أـنـ نـكـونـ بلاـ أـصـالـةـ وـمـنـافـقـينـ... وـمـاـ أـكـثـرـ هـذـهـ الـجـرـاثـيمـ الـتـيـ صـارـتـ تـغـزوـنـاـ مـنـ آـثـارـ هـذـاـ الغـزوـ».

وكتبت هذه المجلة في عددها الم رقم ٢٣ لشهر: اردیهشت ١٣٤٧ هجرية شمسية، في مقال بعنوان: «المثالية في الشعر» تقول:

«... نحن نعلم أن غزو العرب لا يران كان باهض الثمن على شعوب وطننا! وانهم حينما تقابلت الحضارات الفارسية والعربية فشلوا في مقاومة العرب! وأن هذه المزعنة السياسية جرت إلى هزيمة معنوية أيضاً! ان العرب كانوا يستهزئون بالحضارة الفارسية، وكانوا يدعون الفرس بــيــنــهــمــ: موالي... وــكــانــواــ قــدــ مــنــعــواــ الفــرــســ عــنــ أــعــيــادــهــ؛ــ وــوــصــفــتــ «ــالــبــادــةــ الــخــمــرــةــ»ــ الــتــيــ كــانــ الــفــرــســ يــشــرــبــهــ عــلــىــ الــغــدــاءــ وــالــعــشــاءــ شــرــابــاــ رــجــســاــ شــيــطــانــيــاــ وــحــرــاماــ،ــ وــأــخــدــتــ شــعــلــ النــيــرــانــ فــيــ مــعــابــدــهــاــ فــيــ وــطــنــنــاــ.ــ إــلــىــ أــنــ الــفــرــســ ســرــيــعــاــ مــاــ أــخــذــوــ يــقاــوــمــونــ هــذــاــ الغــزوــ،ــ وــقــامــتــ الــأــمــةــ الــفــارــســيــةــ مــنــ عــلــىــ رــمــادــ الــمــذــلــةــ وــالــشــقــاءــ،ــ وــاتــقــذــ كــاءــ النــبــوــغــ الــفــارــســيــ الــإــيــرــانــيــ مــنــ كــانــوــنــ نــفــوســ عــلــمــاءــ مــنــ أــمــثــالــ:ــ أــبــيــ رــحــانــ الــبــيــرــوــنــ وــالــفــرــدــوــســ وــالــخــيــاــمــ وــابــنــ الــقــفــ وــرــوــدــ كــيــ وــدــقــقــ وــالــرــازــيــ وــالــبــيــقــ...ــ وــهــكــذــاــ اــرــتــفــعــ الــكــابــوــســ الــمــلــمــ»ــ.

وكتب السيرجان ملكم (الإنجليزي) في كتابه<sup>٩</sup> يقول:

«ــلــقــدــ بــلــغــ غــصــبــ الــعــربــ اــتــبــاعــ النــبــيــ الــعــرــبــيــ مــنــ جــلــاجــ الــفــرــســ فــيــ الدــفــاعــ عــنــ مــلــكــهــمــ وــمــذــهــبــهــمــ بــجــيــثــ أــنــهــمــ حــيــنــاــ ظــفــرــوــهــمــ تــعــرــضــوــ لــكــلــ مــاــ يــوــجــبــ قــوــةــ لــلــقــوــمــيــةــ الــفــارــســيــةــ!ــ فــهــدــمــتــ كــثــيرــ مــنــ الــبــدــانــ،ــ وــاحــتــرــقــتــ كــثــيرــ مــنــ مــعــابــدــ الــنــيــرــانــ،ــ وــقــتــلــ كــثــيرــ مــنــ الــمــوــاــبــدــةــ الــمــكــلــفــينــ بــمــباــشــةــ خــدــمــاتــ تــلــكــ الــمــعــابــدــ وــالــهــلــيــاــ كــلــ،ــ وــاحــرــقــتــ كــتــبــ الــفــضــلــاءــ ســوــاــ كــانــتــ فــيــ الــمــســائــلــ الــدــيــنــيــةــ اوــ التــارــيــخــ الــفــارــســيــ الــإــيــرــانــيــ اوــفــيــ مــطــلــقــ الــعــلــمــ وــالــمــعــارــفــ وــالــ ثــقــافــاتــ وــالــفــنــونــ!ــ وــقــتــلــ كــلــ مــنــ كــانــ عــنــدــهــ مــنــ هــذــهــ الــكــتــبــ،ــ اــذــلــمــ يــكــنــ الــعــربــ الــمــعــصــبــوــنــ اــذــاــكــ يــعــرــفــوــنــ كــتــابــاــ ســوــىــ الــقــرــآنــ وــلــاــ يــدــوــنــ أــنــ يــعــرــفــوــاــ مــاــ هــيــ تــلــكــ الــكــتــبــ،ــ فــهــمــ كــانــوــنــ يــحــســبــوــنــ الــمــوــاــبــدــةــ مــجــوــســاــ وــكــتــبــهــ كــتــبــاــ للــســحــرــ.ــ وــنــحــنــ نــســتــطــعــ أــنــ نــقــيــســ حــالــ كــتــبــ الــفــرــســ عــلــ حــاــلــاــ عــنــدــ الــرــوــمــ وــالــيــونــانــ فــنــعــرــفــ كــمــ يــاتــرــىــ بــقــىــ مــنــ تــلــكــ الــكــتــبــ فــيــ مــلــكــةــ كــأــيــرــانــ»ــ.<sup>١٠</sup>

٩ - تاريخ ايران - للسيرجان ملكم الانجليزي.

١٠ - تاريخ ايران - ملكم الانجليزي - نقلأ عن كتاب: مزديستا وادب فارسي ص ١٣

حقاً ان ما يقوله هذا الذي اصطاحوا عليه «بالمؤرخ»! لحديث جديد! إذ أننا لا نجد في اي مدرك او سند تاريخي آخر! فلا بد ان نفترض أنه كان قد توصل إلى سند او مدرك لم تره العيون ولم تصل اليه الآيدي ولم يكن من الصلاح أن يفشو للناس! اجل لا بد أن نفترض ذلك، اذ لوم نفترض هذا كان لا بد أن تشکك في حسن نيتها وكمال صدقه، وهو ذلك المؤرخ العظيم الشأن — الذي لا شک أنه لم يتلق اي أمر من قبل سفارته او الوزارة الخارجية البريطانية بقصد تأليف هذا الكتاب— وكيف يمكن أن يكون هذا؟!  
إن ما وجده هذا المؤرخ في مصادره وأسانيده التي لا تُرُى — والتي لا توجد إلا في اضبارات الوزارة الخارجية البريطانية — هو:

اولاً — أن الفرس كانوا يلتجون في الدفاع عن ملكهم ودينهما القديم — على خلاف جميع المؤرخين — ولكتهم مع ذلك التجاج والعناد، ومع ذلك العدد الذي كان يبلغ — في التسعين — مئة واربعين مليوناً من النفوس، ومع تلك العدة العسكرية القوية... انهزوا أمام جماعة من العرب الحفاة بين اربعين الى خمسين الف رجل، كانوا أقل عدداً من الجنود الفرس المسلمين بنسبة العشر، وأما من حيث العدة فلم يكونوا معهم طرف قياس مناسب، ومع أن العرب لم يكونوا يعرفون عن تلك العدة الحربية الإيرانية الشيء الكثير... وعلى هذا فلابد من أن يجعل اللوم في هذه الهزيمة النكراء على حساب مهانة الأمة الفارسية، بدلاً من أن نحسب السبب في ذلك كراهيتهم لحكومتهم ودينهما ونظمهم الداخلية، وانجذابهم إلى الدين والآيديولوجية الجديدة باسم الإسلام.

ثانياً — أن المدن الإيرانية دمرت تماماً حتى تساوت مع أكمات التراب!. فain كانت هذه المدن؟ وما هي أسماؤها؟ وما هي المصادر التاريخية التي تذكر ذلك؟ يجب أن يحيط عن هذه الأسئلة السيرجان ملکم!

ثالثاً — أن الموابدة وبماشري ادارة المعابد قتلوا، واحرقوا معابدهم بالنيران!. من دون أن يبحث السيرجان ملکم فيما كتبه مؤرخون كالمسعودي والمقدسي وغيرهما: أن المعابد كانت باقية الى عهدهم ( حوالي القرن الرابع المجري) ! وأن امراء المسلمين كانوا يتبعهون في ميثاق المعاهدة بحفظ معابد أهل الكتاب ومنهم المحوس، فهذا شيء لا يريد السيرجان ملکم أن يبحث حوله!.

رابعاً — ان الكتب العلمية والدينية الإيرانية، والذين كانت هذه الكتب عندهم، كانوا جميعاً معرضين للفناء والتلف!. وسبحانه حول هذا الموضوع مفصلاً فيما يأتي انشاء الله تعالى.

خامساً — أن المسلمين العرب كانوا يسمون الموابدة سحرة ويرون ان كتبهم كتب

سحر و شعوذة. وهذا أيضاً شيء يجب أن نسمعه من هذا المؤرخ لأول مرة!

\* \* \*

كان هذا هو الحديث عن نظريتين متضادتين حول الاسلام و ايران.

والآن فلما هاتين النظريتين تقبلنا نحن؟:

فهل نحن نقبل تلك النظرية التي تدعى: أن ايران وغير ايران كانت في جاهلية سحيقة، وأن العقائد والافكار كانت قد ترددت الى الحضيض، وأن الحكومات كانت قد فسدت الى مالا نهاية، وأن النظم الاجتماعية السائدة — ان صح أن يقال عنها أنها كانت نظماً — كانت فاسدة جداً، قد فشى الظلم و سخط الناس، وأن العالم كان في حاجة الى تحول و تجديد بناء... وأن الاسلام جاء فأدى رسالته في هذا السبيل، غير كثيراً من المقايس، و وضع الاغلال التي كانت على الابدي و الارجل و الاعناق، و ايقظ الهمم، و نفت روح أحية جديدة في الجسم المختضر لكثير من الأمم، ومنها ايران.

أم نقبل تلك النظرية التي نقول: كان لنا كل شيء؛ وجاء الاسلام فسلينا كل شيء؟!؟.

وقد قلنا فيها مضى ان من حسن الحظ أن تاريخ ايران و العالم حين ظهور الاسلام تاريخ واضح بين، و ان مطالعة مختصرة في تاريخ ايران و العالم آنذاك تبين لنا الوضع بوضوح، ويكتفي أن نرى ماذا كان يسود ايران من الافكار و المعتقدات؟ وماذا كان لهذه الافكار و المعتقدات من وزن و مقدار في مقياس النظام الفكري و العقائدي؟ و نرى ماذا كانت هي النظم الاجتماعية و العائلية و الأخلاقية و السياسية في ايران يومذاك؟ ثم نوازن بينها وبين ما يعادلها من النظم بعد الاسلام بالنظر إلى النصوص التاريخية، ثم نستنتج من ذلك. ونحن نبدأ كلامنا هنا حول النظام الفكري و العقائدي لايران آنذاك فنقول:

### النظام الفكري والعقائدي:

ونقصد بذلك بيان الافكار و العقائد الدينية العامة السائدة بين عموم الايرانيين حين ظهور الاسلام. ولا نبحث الآن في الافكار و العقائد الفلسفية في ذلك العصر في ايران و هل أنه كانت في ايران على عهد الساسانيين مدرسة فلسفية ماعدة العقائد الدينية اولاً، وعلى فرض وجودها ماذا كانت هذه المدرسة الفكرية.. وذلك لأننا حتى لو افترضنا وجود مدرسة فلسفية غير دينية و وجود فلاسفة بمعنى الواقع للكلمة في ذلك العصر؛ فإن ذلك لم يكن مما يؤثر في افكار عموم الناس. فنحن من أجل أن نلاحظ الافكار و العقائد العامة يجب علينا أن

نلاحظ اديان ايران في ذلك الزمان.

لا شك أن الإسلام قدم لایران نظاماً فكرياً و اعتقادياً جديداً، وقد طرح الشعب الایرانی – كما سبق – جميع معتقداته و افکاره السابقة و تقبل الإسلام، ولم يكن هذا القبول والانتقال فورياً، بل تدريجياً، و نرى ان ذلك كان على عهد استقلال الفرس عن العرب بصورة خاصة.

و جيد هذا البحث طرافقه حينما نلتفت الى أن هذا يعني من ناحية: أن للإسلام ميزة خاصة، حيث لم يستطع اي دين آخر غيره أن ينفذ معنوياً في قلوب امة مغلوبة على أمرها كما تمكّن منه الإسلام.

يقول غوستاف لو بون بهذا الصدد:

«ان الشريعة الإسلامية اثرت في معتقداتها تأثيراً كبيراً، و قلما نجدinya آخر نفذ إلى قلوب اتباعه كالإسلام، بل قلما نجدinya آخر دام حكمه كمادام حكم الإسلام وقدرته المعنوية، حيث أن القرآن الذي هو الأصل في الإسلام تبدو آثار أحكامه و سنته في جميع افعالهم و عاداتهم العامة و الخاصة»<sup>١١</sup>

هذا من ناحية. ومن ناحية أخرى: نرى أن الشعب الایرانی يمتاز بين جميع الأمم التي اعتنقـت الإسلام - ميزة خاصة هي: أنـلم نرأـية امة تركـت نظامـها الفـكريـ السـابـق بالـسهـولةـ الـتـى تـرـكـتـهـ بـهـاـ الـأـمـةـ الـإـرـانـيـةـ، وـلـمـ تـفـتـحـ اـبـوـبـاـ قـلـوـبـهـاـ عـلـىـ عـقـائـدـ هـذـاـ الدـيـنـ الجـدـيدـ وـ اـفـكـارـهـ بـهـذـاـ التـصـيمـ العـظـمـ، وـبـهـذـاـ الصـدـدـ يـقـولـ المـسـتـشـرـقـ الـمـعـرـوفـ (ـدوـزـيـ)ـ:ـ «ـانـاعـظـمـ الـأـمـمـ الـتـىـ غـيـرـتـ دـيـنـهاـ الـقـدـيمـ إـلـىـ إـلـاسـلـامـ هـىـ الـأـمـةـ الـإـرـانـيـةـ؛ـ فـاـنـهـمـ هـمـ الـذـيـ قـوـقاـ وـاـيـدـواـ إـلـاسـلـامـ،ـ لـالـعـربـ...ـ»<sup>١٢</sup>

وعلى هذا، يجب علينا أن نلاحظ النظام الفكري المحاكم على المجتمع في ذلك العهد، و نقيس بينها وبين الانظمة الاسلامية الفكرية و العقائدية، كي يتبيّن لنا ما هو الذي اخذه الاسلام من ايران من الانظمة الفكرية و ما اعطاه؟.

و من أجل أن نصل إلى النظام الفكري و العقائدي لذلك العهد يجب أن نرى ماذا كان الدين الرسمي لايران اذ ذاك؟ بل ماذا كان في ايران من اديان و مذاهب؟

## الأديان والمذاهب:

لم يكن يسود ایران اذ ذاك الدين الزرادشتی فقط على الرغم مما يبدو في بادئ الأمر.

١١ - تاريخ المدن الإسلامي و العربي - عن الترجمة الفارسية ص ٥٥٢.

١٢ - عن الترجمة الفارسية: تاريخ أدبيات، مستر براون ج ١ ص ٣٠٣.

نعم انه كان الدين الرسمي للدولة الا أنه كان معه اديان لآفليات اخرى كثيرة، سواء الاديان التي كانت تختلف مع الزرادشتية في أصل نبوة زرادشت والمذاهب التي كانت ترى زرادشت نبياً فكانت تعد فروعاً ومذاهب للزرادشتية.

ويرى المرحوم سعيد نفيسي: أن أهم أسباب تردی الاوضاع الاجتماعية و السياسية في ايران على عهد الساسانيين هو عامل الاختلافات الدينية والمذهبية، ويتعذر أن الإجحاف الذي كان يعمله الموابدة الزرادشتيون كان عاملاً هاماً لظهور هذه المذاهب المختلفة من الدين الزرادشتى ، وظهور السخط والكراءة للدين او للمذهب الرسمي للدولة؛ ويقول:

«... كان لرجال الدين: الموابدة والهرابدة صلاحيات مخولة غير محدودة لاسيا الموابدة والائمة الكبار: (موبدان موبد) بناءً على المقررات السياسية لذلك العهد لدى البلاط الساساني ، وقد كان لهم حق النقض والنسخ والجرح والتعديل والتفسير في الأحكام المدنية اي الزواج والارث والملکية! وكان كلما ترسخت الحضارة الساسانية يضاف إلى قدراتهم واحتياطاتهم . و كان شعب ايران كلما يرى ضغطاً وعدواناً عليه يبرأ ويتنفر من هؤلاء أكثر فأكثر، ويحاول أن يطلق كاهمه من تحت هذا الحمل الثقيل مما يكرهه ويسخطه . ولهذا ظهر أمام الطريقة (المزديسنية) الزرادشتية التي كانت الطريقة الرسمية للدين الدولة والبلاط والتي كان يقال لها (بهدين) اي: الدين الأحسن! طر يقتنان اخر يان في الزرادشتية: احداهما: (الزوانية) الذين كانوا يعتقدون بأن: آهورامزا او هرمن موجودان من موجود اقدم و اعظم يقال له: (زروان اكرنو) اي: الزمان الأسبق . و الطريقة الأخرى: (الكيومرثية) الذين كانوا يعتقدون بأن: أهرين ليس له استقلال في الوجود بل انا وجد هذا حينها شک اهرين في عمله!. و كان بين الزروانيين والكيومرثيين وبين الزرادشتيين المزديسين اختلاف شديد بحيث كان هذا الخلاف قد اخذ جانب الحقد والعداء بينهم و حيث كان الأجانب يستفيدون من هذا الخلاف القائم بينهم ..

وكان في ايران اذ ذاك — ماعدا الزرادشتيين — خمس فرق اخرى لم يكونوا يختلفون مع الزرادشتيين والزوانيين والكيومرثيين فحسب بل كانوا يختلفون فيما بينهم ايضاً: الفرقة الاولى: يهود ايران، الذين كانوا قد انطلقا من سبي بابل على اثر فتح كوروش لبابل، وقد جاء جمّع منهم الى ايران وسكنوا في مغارها اي خوزستان و اكباتان، وقد زاد عددهم على عهد الساسانيين وتغلوا داخل ايران حتى تجمع عدد كثير منهم باصفهان. الفرقة الثانية: نصارى ايران، الذين كانوا من اوائل عهد النصرانية في دور الاشكانيين قد اعتنقو دين الرهبان، وهم من سكنته النواحي الغربية الإيرانية أيضاً، وقد بنوا لأنفسهم كنائس معتبرة في النواحي الشرقية والغربية من نهر الفرات، وقد

اختار والانفسهم طريقة خاصة تعرف بالطريقة (النسطورية). وقد توغلوا شيئاً فشيئاً في داخل ايران الى اقصى نواحي الشمال الشرقي لایران ما وراء النهر وقد توغلوا من هناك الى الصين... .

الطريقة الثالثة: طريقة المانوية، التي ظهرت حوالي عام ٢٢٨ للميلاد، وقد تقدمت في ایران تقدماً سرياً و كبيراً، حيث كانت هذه الطريقة طريقة ساذجة بسيطة لا علاقتها ولاعائق، وكان اکثر سعى المانويين في تزكية النفوس وتطهيرها باطنًا و ظاهراً و تصفية الاعيالق، وكان للمانوية جذبات عرفانية و تحريرية خاصة، وكانت المانوية اکثر الاديان القديمة عناية بالجمال والرفاہ معنوياً و مادياً؛ لذلك أسع الايرانيون في اعتناق هذا المذهب، و كان الذين يؤمنون به ذوو عقيدة راسخة فيه بحيث لم يستطع الساسانيون اقتلاعه مع كل ما عملوه ضده من تضييق و تشديد.

الطريقة الرابعة: الطريقة المزدكية، التي اعلن عنها في ایران حوالي عام ٤٩٧ للميلاد. وبما أن الذي بلغناه اليوم عن هذه الطريقة اما هو من طرق اعدائها فلا نستطيع الاعتماد على القول بأنهم كانوا يقولون بالاشراكية في الاموال و النساء، او كانوا «اباحيين» حسب المصطلح الاسلامي. ومع آن ملوك ایران وخصوصاً منهم «انوشیروان» وقف منهم موقف التضييق و التشديد، فقد جمعهم في مكان واحد فقتلهم عن آخرهم، مع ذلك لم ينته اتباع «مزدك» فكانوا يعيشون في ایران على تقية من دينهم.

الطريقة الخامسة: البوذائية، التي كانت تجاور ایران من نواحي الشمال الشرقي لایران وكانت من ناحية اخرى تجاور حدود الصين، و كانوا يدعون في ایران: البدھین، هؤلاء كانت لهم عدة مراكز للتجمع، ونخص بالذكر منها: بامیان و بلخ، فقد كان لهم في هذه المدن معابد للأصنام جليلة. و كان معبد «نوبهار» الشهير- و الذى عرف في العهد الإسلامي بأنه من معابد النيران والزرادشت- من أهم معابد البوذين في هذه البلاد. و ان أسرة البرامكة الذين حصلوا في تاريخ ایران الإسلامي على عهد هارون الرشيد على مناصب راقية، كانت من اعقاب رجل يدعى «برمکة» اي متولي معبد «نوبهار» للأصنام. وقد كان هؤلاء البوذائيون والمانويون الذين كانوا يسكنون نواحي الشمال الشرقي لایران حاربوا العرب عشرین عاماً دفاعاً عن اراضيهم، على خلاف سائر الأمم الإيرانية.. .<sup>١٣</sup>

ثم يقول سعيد نفيسى:

«و كانت أهم ناحية من نواحي الدولة الشاهنشاهية الإيرانية الساسانية ارض العراق

ومابين النهرين، والتي كانت ميداناً للحرب بين الساسانيين والرومان، و كان اكثرا من هذه الاراضي من العنصر السامي ويتكلمون باللغات السامية وان اكبر خدمة قدمها هؤلاء لايران هي انهم كانوا يتبرجون علوم اليونان «الاولئ» الى اللغة السريانية، وهم الذين اشاعوا الطب والرياضيات والنجوم والفلسفة في ايران، وقد قام من بينهم علماء كثيرون. وكانت لغتهم السريانية قد شاعت لدى البلاط الساساني، بعد أن كانت اللغة الآرامية هي اللغة الرسمية للدولة في ايران وخصوصاً على عهد الهاخانشين. وقد كان هؤلاء من حيث الديانة على فرق متعددة لها عقائد خاصة بها، منهم اتباع «ابن دیسان» الذي يطلق عليه الاوربيون: «باردسان» وأتباع «مرقيون» الذي يطلق عليه الاوربيون: «مارسيون» وفرقة اخرى هم الذين يطلق عليهم القرآن اسم: «الصابئين».<sup>١٤</sup>

ان الذين بحثوا في الاديان والمذاهب في ايران على عهد الساسانيين ذكروا وجود وشيوخ هذه المذاهب والاديان في ايران اذ ذاك؛ فقد اشار المحقق الدافارکي الشهير: كريستن سن في كتابه «ایران علی عهد الساسانيین» الى هذه المذاهب التي ذكرناها آفأً، انه اشار إلى المذاهب والاديان القديمة في ايران في مقدمة كتابه، واورد في كتابه فصولاً بعنوانين: «الزرداشتية: الدين الرسمي للدولة» و«مانی والمانوية» و«المسيحيون في ایران» و«الثورة المزدکية» ويبحث في هذه الاديان بالتفصيل. وفي كتاب «تمدن ایران» تأليف جع من المستشرقين وترجمة الدكتور عيسى بهنام بحوث حول الموضوع، وبامكان من يرید، أن يراجع الى هذه الكتب وامثلها في هذا الموضوع.

والجدير بالذكر أنه مع ان الدين الزرادشتی كان الدين الرسمي للدولة على عهد الساسانيين، ومع أن الدولة الساسانية وأجهزتها العظيمة كانت تدافع عن هذا الدين وتسويده وتحامى عنه بكل قوة وبدون مسامحة، مع ذلك لم يستطع هذا الدين أن يكتسب لنفسه الاكثرية الساحقة؛ بحيث لم تكن المسيحية فقط تعد ضرة قوية للزرداشتية، بل حتى اليهودية والبوذية، بل كانت المسيحية في تقدم وانتشار. بل كانت هناك اديان ومذاهب اخرى تنشأ داخل ایران وفي اوساط العنصر الآري كالمانوية والمزدکية، وكانت هي الاخرى أيضاً في تقدم من حيث اتباع وتقليل من اتباع الزرادشتية.

والاسلام - على طول تاريخ هذه الدولة الذي يبلغ الآلاف من السنين- هو الدين الوحيد الذي استطاع أن يكتسب لنفسه الاكثرية الساحقة تدريجياً؛ بحيث اقتلع على مدى قرنين او ثلاثة مذاهب مانی ومزدک وبوذا من مشرق ایران وافغانستان، وجعل المسيحية واليهودية والزرداشتية في اقلية ضئيلة.

ان الساسانيين كانوا قد بنوا سياستهم المدنية على أساس دينية؛ اذ كان اردشير بابكان الساساني هو من اسرة دينية بلغت الى السلطان، وحيث كانت له عواطف دينية من ناحية و كان في سياسته المدنية بحاجة إلى اسس عقائدية جعل يحامي عن دين زرادشت ويدافع عنه و يحميه ويساعده بين الناس؛ فهو الذي امر بتدوين الكتاب المقدس للزرادشيين: «أفستا» وهو الذي نظم الجهاز الدين الزرادشتى ، وبه بلغ رجال الدين الزرادشتى إلى قدرة ونفوذ كبيرين . يقول الدكتور محمد معين فى كتابه:

«ولما انقرضت الأسرة الأشكانية، انتقلت السلطة إلى أردشير بابكان (٢٤١-٢٢٦ للميلاد) رأس الأسرة الساسانية. ويعود ظهور هذا الملك على عرش السلطة في ايران مقدمة في طريق السعادة لهذه الأمة! فقد وجدت هذه الأمة بمساعيه سمعة وشهرة خاصة. وقد بني هذا الملك اسس سلطته وخلفائه على أساس دين «مزديسنا» وكان قدورث هذه العاطفة الدينية، فقد كان ساسان جده الاعلى مديراً لمعبد «أناهيت» في اصطخر فارس، ولهذا فقد اهتم وسعى في سبيل احياء دين آبائه كثيراً؛ فقد امر بضرب صورة معبد النيران على طرف من المسكونات النقدية شعاراً قومياً! ولقب نفسه في ما كان يكتب باسمه بلقب «مزديسنا» اي: المتن على مزدا. وقد لخص الشاعر الحكم ابوالقاسم الفردوسى الطوسي كل ما نسب اليه المؤرخون بشأن تدينه و روابطه السياسية والدينية، في ضمن وصياغه ونصائحه لولده شاهپور، فقال:

كخيمة قائمة بالعماد  
حكم بلا دين يسود البلاد<sup>١٥</sup>

الدين والدولة فيها ارى  
لا الدين دون الحكم يبق ولا

وقد دعا اردشير «تسنر: هير بدان هير بد» الى بلاطه، وأمره بتنظيم كتاب «أفستا» كما يقول دينكرت<sup>١٦</sup> ثم يقول الدكتور معين:

«كان عهد الساسانيين بصورة عامة عهد ازدهار الدين مزديسنا؛ فقد بلغ الرجال الزرادشت فيه إلى قدرة كاملة، بحيث كانوا أحياناً يتحدون فيما بينهم ضد الملك! و كان نفوذ المواجهة في المجتمع إلى درجة كانوا يتدخلون حتى في الحياة الشخصية للملك والرعية، وكان من

توگئی که درز یریک چادرند  
نه بی دین بود شهر یاری بجای  
والتعرب للعرب.

١٥ - الأصل: چنان دین و ملت بیکدیگرند  
نه بی تخت شاهی، بود دین بپای  
١٦ - مزديسنا و ادب فارسي ص ٩ ط ٢

اللازم أن يكون الفصل في جميع الأمور— تقريرًا — على يد هذه الطبقة الدينية». ثم ينقل عن المستشرق الشهير: كريستن سن المتخصص في معرفة ايران، قوله: «لم يكن نفوذ الموابدة مبنياً على أساس مكانتهم الدينية والاحكام العرفية التي كانت الدولة قد وافقت على تركها لهم، ولا مقتضياً على تبرير المواليد والعرايس والتطهير وقبول القرابين فقط؛ بل ان استلاماً كهم للأراضي ومنابع الثروة التي كانت تردها لهم من طريق الغرامات الدينية والاعشار والصدقات والمهدايا، كان مما قد أيد نفوذهم القوى في كل شيء؛ ولذلك فقد كان لرجال الدين الزرادشتي نوع من الاستقلال الوسيع بحيث يمكن القول بأن الموابدة كانوا قد شكلوا دولة دينية ضمن دولة السياسيين الساسانيين».<sup>١٧</sup>

### الدين الرسمي للدولة الزرادشتية:

وبما أن الساسانيين كانوا قد بنوا سياسة دولتهم على أساس ديني، واعلنا الزرادشتية ديناً رسمياً لدولتهم، وجعلوا الرجال زرادشت قدرات غير عادية؛ لم يكن لهم حسن السلوك مع اتباع سائر الأديان والمذاهب، بل كانوا احياناً — وبتأثير من رجال زرادشت — يحملون الناس على هذا الدين بالاجبار وبقوة السلاح ويلجئونهم إلى ترك اديانهم ومذاهبهم واتباع دين زرادشت.

يقول كريستن سن:

«كان رجال زرادشت متعصبين كثيراً، فلم يكونوا يبيحون لمواطنيهم أي دين سوى دينهم إلا أن هذا التعصب كان يبنى على عوامل سياسية؛ إذ لم تكن الزرادشتية ديناً تبشر ياً، ولم تكن لرؤسائه دعوة جميع البشر إلى الفلاح والنجاح باتباع دينهم، إلا أنه كان لهم دعوى السلطة المطلقة داخل الوطن الأُمّ، فلم يكونوا يطمئنون إلى اتباع سائر الديانات من مواطنيهم، خصوصاً فيما لو كان ديناً له في سائر المالك اتباع وعظمة».<sup>١٨</sup>

ويقول سعيد نفيسى:

«ان من أهم أسباب اختلال اوضاع ایران على عهد الساسانيين؛ هو انه: لم يكن جميع الايرانيين قبل حكم هذه الاسرة من أتباع دين زرادشت، واما أخذ اردشير بابكان ينشر

١٧ — مزديستا وادب فارسي ص ١١ و ١٢ ط ٢. وانظر: ایران در زمان ساسانيان للمستشرق الشهير كريستن سن، ترجمة: رشید یاسمی ص ١٣٨.

١٨ — ایران در زمان ساسانيان — ترجمة: رشید یاسمی ص ٢٩٠.

هذا الدين بكل الوسائل والسبيل، وذلك لأنه قد وصل إلى الحكم بعنونة رجال الدين الزرادشتين و كان هو ابن أحد موابدتهم (موبد)؛ وبما أن عرش الساسانيين كان قد اسس على تأييد من الموابدة من أول يوم؛ فقد وجد هؤلاء في ايران نفوذاً قوياً حتى انهم أصبحوا أقوى الطبقات في ايران اطلاقاً، بان تفوقوا حتى على الملوك انفسهم، بحيث لوم ينتخباهم رجالاً من يستحق الملك بعد موت الملك فيلبسوه التاج لم يكن يصلح الملك حتى ولو كان ولياً للعهد والعرش! ولذلك نرى أن اردشير بابكان هو الملك الوحيد من هذه الأسرة الذي استطاع أن يجعل ابنه شاهپور وليناً للعهد، ولم يكن لغيره من اسرته اختيار ولی للعهد ولم يكن لهم ولائى معین للعرش من بعدهم، وذلك لانه ان لم يخضع «موبد الموابدة» لحكمه لم يكن يصلح الحكم أبداً، فكان جميع الملوك في هذا العهد الساساني من نصبهم «موبد الموابدة» ومن لم يكن يخضع منهم لحكمه كان يخالفه الموبد الاكبر في THEM بالسوء! كما اتفق هذا اليزدجرد الثاني حيث لم يخضع لحكم الموابدة بقتل المسيحيين ولم يضيق عليهم، فلقبوه بلقب «بزهکار = بزهگر» اي: الاثيم، حتى اضطر بعد ثمان سنين من حكمه إلى أن يسيء السلوك مع النصارى كما كان يفعل آباءه وأجداده».<sup>١٩</sup>

ويقول أيضاً:

«كان الساسانيون قد اتخذوا سياسة العنف مع النصارى في ولاية ارمنستان، التي كانت من الولايات الإيرانية بلا منازع، سواء في العهد المخامنши او الاشكاني او الساساني، وكان ابناء الملوك الاشكانيين قد حكموا تلك الولاية مدة من الزمان. وأصبح الساسانيون يحاولون نشر الزرادشتية هناك بقوة السيف والسلاح! وكان من نتيجة خوض الساسانيين في دماء هؤلاء أن لجأوا في عنادهم وقاوموا الدولة المركزية فأصرروا وألحوا على ما كانوا يعبدون من الاوثان بضعة قرون! ثم قرروا أن يعتنقوا الدين المسيحي حوالي سنة ٣٠٢ ميلادية، و اختاروا لأنفسهم طريقة خاصة في المسيحية عرفت باسم: الكنيسة الأرمنية؛ وكان من نتيجة هذا الاختلاف الديني بين ارمنستان ايران و الحكومة المركزية آن دامت الحروب بين ايران والروم نزاعاً على هذه الولاية. ولم يؤثر هذا الخلاف وهذه الحروب في تضييف ايران امام الامبراطورية البيزنطية و روما الصغرى او الغربية والشرقية فقط، بل يسرت سبيل الظفر لسائر الأجانب – و منهم العرب – على ايران».<sup>٢٠</sup>

ويقول أيضاً:

«بين يدينا اليوم ثلاث كتائب: « نقش رجب و سر مشهد و لعبة زرادشت » بقيت

١٩ - بالفارسية: تاريخ اجتماعي ايران ج ٢ ص ١٩.

٢٠ - نفس المصدر ج ٢١ و راجع بالفارسية ايضاً: ایران در زمان ساسانیان، ترجمه رشید یاسمی ص ٣٠٨.

بأيدينا من آثار «كريت = موبد الموابدة» على عهد شاهپور الاول، يبين لنا فيها جزئيات ما اقدم عليه بقوة السلاح لنشر الزرادشتية في مختلف نواحي البلاد<sup>٢١</sup>. ونرى في الفصل الخامس من كتاب «التمدن الايراني» شرحاً عن هذه الكتبية يقول:

«ظفرت هيئة الحفريات الشرقية الشيكية<sup>٢٢</sup> سنة ١٩٣٩ ميلادية في موضع: نقش رسم، قرب مركز تخت جمشيد، الى الشرق من البناء المسمى<sup>١</sup>: كعبة زرادشت، ظفرت بكتيبة طويلة يشرح فيها «الموبد كريت» كيف انه تدرج الى الرئاسة الروحية الزرادشتية ابتداءً من عام ٢٤٢ حتى عام ٢٩٣ ميلادية. وتحكى احدى هذه الكتايب كيف أن هذا الموبد أخرج من ايران عدداً من المبشرين للاديان الأجنبية<sup>٢٣</sup> حينما لم ير الصلاح في بقائهم؛ كاليهود «السمنا» والبوذيين، والبراهما والمسيحيين الناصريين (النصارى) و «الموكتكا» الهنود – كما يختتم – و الزنادقة – اي اتباع ماني<sup>٢٤</sup> .

ولا نقول قطعاً بأن العهد السادساني كان على سياسة واحدة من حيث المضائقات الدينية؛ كما لم تكن قدرة رجال الدين الزرادشت دائماً على شاكلة واحدة، ولم يكن ملوك ايران دائماً تحت نفوذهم؛ اذ كان لشاهپور الأول ويزجرد الاول وانوشیروان – وعلى الأقل في قسم من سياستهم – سيرة متحررة نسبياً عن هذه المضائقات على اتباع سائر الاديان والمذاهب في ايران.

يقول هؤلاء المستشرقون في الفصل الخامس الذي عقدوه بعنوان «الوضع الديني في غرب ايران على عهد الساسانيين» بعد ما نقلوا موضع كتبية «الموبد كريت» والمضائقات التي كانت ترتكب على عهده، يقولون:

«... ومن ناحية اخرى نرى أن «البيزه واردپت» ينقل عن كتبية تُنسب الى شاهپور، أمر فيها بحرية المغان واليهود والمانوين واتباع كافة الاديان والمذاهب في جميع نواحي ايران، وان لا يضايقوهم في أداء مراسمهم الدينية. وهذه الكتبية (الكتيبة الاولى) كتبية الحرية التي اعطيت للأقليات الدينية في ايران على عهد شاهپور الثاني بين سنى ٢٢٧ و ٢٩٣ ميلادية. والمرسوم الثاني أيضاً في حرية الاديان والمذاهب، وينسب

٢١ - بالفارسية: تاريخ اجتماعي ایران. ص ٢٧

٢٢ - نسبة الى شيكاغو.

٢٣ - اي غير الدين الرسمي للدولة.

٢٤ - بالفارسية: تمدن ایران، بقلم جع من المستشرقين، وترجمة الدكتور بهنام ص ١٧٨.

الاعتراض به إلى شاهپور الأول (٤٢٠ - ٢٧٣ م).<sup>٢٥</sup>

و حينما يشرح كريستان سن في الفصل السادس من كتابه أوضاع النصارى في إيران، يقول عن الوضع العام لهم أذ ذاك:

«من أجل أن يتضح لنا نوع العلاقة بين المسيحية وديانة إيران الرسمية في القرنين الرابع والخامس ننقل هنا كلاماً عن «راخو» أذ يقول: كانت المسيحية على عهد الساسانيين حرّة حتى في أشد أدوار التعذيب والتعدّي، وإن كان بعض فرق المسيحية يقع موقع الأذى من لدن عمال بعض المدن والقرى الإيرانية. وقد قرر المسيحيون اصول ديانتهم في المجالس التي عقدوها في عاصمة إيران بين سنة ٤١٠ إلى ٤٢٠ م بحضور رجالين ممثلي عن الإمبراطورية البيزنطية: أحدهما «ماروثا» أسقف مغارقين، والآخر «آكاس» أسقف آميدا. وقد كتب «أفرعت» خطبه ومواعظه في أشد أيام الظلم الذي كان يجرى على عهد شاهپور الثاني بالنسبة إلى المسيحيين، ومع ذلك لاترى في هذه الرسائل أثرا يمحى لنا عن عدم اجرائهم لمراسيم دينهم في ذلك العهد بصورة عادلة و من دون موانع. نعم إن الضغط كان متوجهاً إلى علماء دين المسيح، إلا أنه لم يقل قائل أن ملوك إيران عبدوا عامة المسيحيين أو أجبروهم على الارتداد عن دينهم. والظاهر أن المسيحيين سواء في إيران أو الروم كانوا يتبعون في علاقتهم الحقوقية فيما بينهم القوانين السوريانية والرومية مع تعديل على العرف المحلي العام. وكان باستطاعة المسيحيين العيش تحت قيادة الأساقفة والجاثيلق بسلام غالباً، ولم تكن تصيّبهم المذابح العامة الانهاراً»<sup>٢٦</sup>

ان الدين المسيحي كان حراً بصفته أقلية دينية، ومع ذلك يتكرر في التاريخ ذكر الآذى عليهم في فواصل زمنية مختلفة، والظاهر أن أكثر هذا الآذى كانت له جذور سياسية؛ و ذلك حيث أن هذه الأقلية المسيحية الإيرانية كانت تأخذ جانب أصحاب مذهبهم الرومان في الحروب الإيرانية الرومانية، وهذا فهم كانوا يقعون بذلك موقع الغضب من قبل سلاطين إيران.

يقول كريستان سن بشأن يزدجرد الأول:

«إن السلام الذي كان يتظاهر به يزدجرد الأول في علاقاته مع المسيحيين كان ناتجاً عن أسباب سياسية بلا ريب؛ فهو بتحكيمه الصلح بين إيران و الروم كان بما مكانه أن يبذل مساعيه في سبيل تحكيم قدرته وسلطته ولكن نضيف نحن إلى هذه الضرورة السياسية

٢٥ — بالفارسية: تمدن إيراني ص ١٧٨ - ١٧٩.

٢٦ — بالفارسية: إيران در زمان ساسانيان ص ٣٢١

القول بأن يزدجرد كان بطبيعة ميل إلى التسامح في الأمور الدينية»<sup>٢٧</sup>.  
ويقول في شأن انشيروان:

«وأخذ خسرو مع الروحانيين الزرادشت كى يجد طريقاً يتخلص به من المذكورة. ولكن مع ذلك لم تكن طبقة الروحانيين ولا طبقة الأشراف ترجع في عهده إلى ما كانت عليه من القدرة السابقة. لا شك أنّ خسرو الأول كان زرادشتياً، الا أنه كان يمتاز عن سائر الملوك الساسانيين بأنه لم يكن له جمود في أمور دينه ولا تعصب، و كان يتسع مذاقه بالنسبة إلى سائر العقائد المختلفة والمدارس الفلسفية أيضاً، و كان يستخدم المسيحيين في المؤسسات العامة النفع، ولم يكن يدخل على نفسه الشك في هذا»<sup>٢٨</sup>.

### الدين المسيحي :

ان مسألة ظهور الدين المسيحي في ايران، والضغط عليه أحياناً، ومقاومة المسيحيين، ونفوذ هذا الدين في ايران الى حد التأثير حتى على البلاط وحتى مال اليه بعض السلاطين الساسانيين في اواخر عهدهم، وحتى اعتنقه كثير من البيوتات الزرادشية الأصلية والعريقة.. لهى قصص من التاريخ تستهوي الاقفدة وتستدر العبرة، وهى في نفس الوقت علامة على ضعف دين زرادشت في اوساط الایرانيين آنذاك، على رغم قدرة رجاله في ایران.

بحيث نستطيع القول بأنه لعلم أيّت الاسلام الى ایران لكان المسيحيه تعم جميع نواحي هذا البلد، ولكان دين زرادشت يتحطم على يد المسيحية، كما أن دين المانوية والمذكورة اللتين كانتا قد ظهرتا في او ساط ایران كانتا تعدان مناوئتين شديدين لدين زرادشت وهذا فالزرادشتية كانوا يضمرون له حقداً شديداً، وهذا أيضاً كان الزرادشتية يعادون المانوية والمذكورة و حتى المسيحيين اكثر من المسلمين، وكثيراً ما نرى في التاريخ أن الزرادشتين ولا سيما رجال دينهم يساعدون المسلمين على المانويين والمذكيين. ومن ناحية اخرى نرى أن المسيحيين في ایران كانوا يقدمون المسلمين على الزرادشتية، و ذلك على اثر الآذى والمذابح العامة التي كانوا قد رأوها من قبل الزرادشتين (على عهد شاهپور الثاني).  
ان نفوذ المسيحية الى ایران وانتشارها فيها كان طبيعياً، فقد كتب كريستن سن عن سبب ظهور المسيحية في ایران يقول:

٢٧ — نفس المصدر ص ٢٩٥.

٢٨ — نفس المصدر ص ٤٤٧.

«حينما استخلفت اسرة الساسانيين بعد الاشكانيين، كان للمسيحيين مركز تبشيري هام في بلدة «الرها» (في آسيا الصغرى: تركيا)... وفي الحروب الكبرى التي قامت بين ايران والروم اسكنت الدولة الايرانية أسراء ها في النواحي البعيدة عن ايران المركزي، وكان ملوك ايران حينها يجهزون جيوشهم الى سوريه (او تركية) احياناً يرتحلون معهم في منصوفهم من هناك أهل مدينة او قريه او ناحيه بكمالها من محلهم الى احدى النقاط الداخلية؛ وحيث كان القسم الاعظم من هؤلاء المهرجين مسيحيين كانت المسيحية تتغلغل بهم في مختلف نواحي ايران».<sup>٢٩</sup>.

ويقول جع من المستشرقين:

«والحقيقة: ان المسيحية اما دخلت ايران على ايدي الآراميين الذين كانوا يقيمون بسوريه، او المبشرین الذين اتوا الى ایران عن طريق مدينة «اورفة» (الرها – ادس) او على ايدي اسرى الحروب. و كان يعيش في (اربيل)منذ الملة الاولى – الميلادية – جماعات من المسيحيين، و نرى اليوم في (كركوك) الحال آثاراً لهم تعود الى ١٤٨ – ١٩١. و نحن و ان لم نجد لل المسيحية في هذه الفترة من السنين آثاراً واجهة رسمية في ایران الا أنها كانت قد لقت الى نفسها انتظار كثیر من الفرس، و نخص بالذكر منهم (مانی)».<sup>٣٠</sup>.

وكتبوا تحت عنوان: «دين المسيح في ایران على عهد الساسانيين» يقولون:

«كانت الروم البيزنطية مسيحية من الامبراطور والباطل الى عموم الناس. وكانت الدولة في ایران منذ بدء العهد الساساني تحمي وتدافع وتدعوا الى دين زرادشت بالإضافة الى أن القدرة كانت في الواقع باليدي هؤلاء الزرادشتين، وان عدم وجود مظاهر التعصب في ایران بالنسبة الى المسيحيين لم يكن من بدء ظهور هذا الدين؛ بل كان وضع هؤلاء في ایران على عهد شاهپور الثاني في غاية الشدة والضيق؛ اذ كان شاهپور اذ ذاك عدواً سياسياً لقسطنطين...لقد وقع المسيحيون في اوائل امرهم في ایران في اشد الآذى؛ اذ كانوا يقتلون اما من دون اية محاكمة او بعد محاكمة قصيرة، او يعذبون بطرق في غاية الشدة، وقد وصل اليها شرح انواع التعذيب للمسيحيين في ایران باللغة السوريانية (السورية = الشامية) و نرى من خلاله كيف كان هؤلاء المسيحيون – الذين لانعلم نحن اليوم أسماءهم – يقتلون وهم على شجاعة واقتدار على الاستقامة في دينهم. وسرعان ما ادركت الجهات الرسمية في ایران أن هؤلاء المسيحيين ليسوا من الخونة من اتباع المناطق الخارجية او الفرعية، بل هم من الایرانيين

٢٩— بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٢٩٠.

٣٠— بالفارسية: تمدن ایرانی ص ١٢٨.

ال الحقيقيين الذين كانوا فيما سبق يعدون من خواص المؤمنين بزراذشت والمتصررين له، وان البعض منهم كان من ذوي الشخصيات السامية والشهيرة التي لم يكن يشك اذ ذاك في قوميّتهم ووطنيّتهم، الا آنهم كانوا ثابتين على عقيدتهم. ومنذ ذلك الحين صممت القوى العسكريّة على العناية بهداية الصالحين والمنحرفين بدلاً من تأديبهم وتعذيبهم، الا انها لم تستفد من هذه الطريقة أيضاً نتائج مفيدة.. وبعد اربعين عاماً من الآذى والعذاب وجدت المسيحية في ايران موقعًا يركن اليه ويعتمد عليه ويعتمد به.. وحينما انتهت ايام العذاب بسبب هجمات الهياطلة والهيونين في المشرق، توصلت المسيحية في ايران الى ايجاد الاجهزة الرسمية لنفسها واكتساب الموقف الثابتة، وتوصل المسيحيون في ايران بصورة سريعة الى حياة معنوية وثقافية قوية بحيث لم يبلغ منهم ذلك العذاب الذي وقع عليهم في القرن الخامس بسبب يزدجرد الثاني وبهرام الخامس اي مبلغ ولم يكسر بهم اى شئ. وفي هذه الفترة نجد من (طيسفون = سلوقية) ونصيبين مكاتب دينية روحانية كالمعلم مدرسة شرقية، وبعث تأسيس الصوامع على تربية عدد كبير من المعلمين لاصول الديانة المسيحية في تلك الصوامع، وصارت هذه سنة وسيرة دائمة حتى اليوم. ان الحياة الواقعية للمسيحيين في ايران تظهر لنا بوضوح من خلال نتائج تبشيرهم في ايران اذ ذاك».<sup>٣١</sup>

ثم يشير كاتب هذا المقال<sup>٣٢</sup> إلى حياة المسيحية في ذلك العصر والى قدرة التبشير لديهم اذ ذاك، ثم إلى الانكسار والهزعة التي أصابت المسيحية في المشرق من قبل الاسلام والمسلمين.. فيقول:

«بنظرة سريعة الى الخارطة التي نشرها مؤخرًا الدكتور «ژدبويليمه» استاذ كلية الحقوق بجامعة «نولوز» ضمن مانشريه من نتائج اتعابه المفيدة؛ يتضح لنا: كيف كان المبشرون يخرجون من ولاية كلدة الى مدن البحر الابيض المتوسط وخر الصين والهند الجنوبية وتبت والغول، وكيف انهم ادخلوا الكثير من اهل هذه المناطق في دين المسيح. ولم يكن هذا التبشير بين الدول بل بين الأمم الصحراوية الرحالة التي كانت كل يوم بمكان. وهكذا بقيت المسيحية في هذه المناطق النائية الى ما بعد القرن الثالث عشر الميلادي، وقدرأوا وجود اتباع المسيح في هذه المناطق مبشر وفرانسيسكي من قبيل: ژان دو پلان کارپن، وروبرک، ورحالة من قبيل: مارکو پولو. وقد وجد المذهب النسطوري اتباعاً وهواء بين رؤساء طوائف المغول الرُّحْل الذين كانوا قد توجهوا على اثر انتصارهم الى جهة المغرب وكانوا متربدين في اختيار واحد من الأديان المختلفة التي وجدوها في طريقهم من البوذية والمانوية والإسلام، وقد

<sup>٣١</sup> بالفارسية: تمدن ایرانی ص ۲۱۶ - ۲۱۸.

<sup>٣٢</sup> - پ. ث. دومناشة.

كاد هذا المذهب النسطوري أن يتغلب على سائر المذاهب آنذاك، إلا أن دخول المغول في دين الاسلام شكل هزيمة نكراء للمسيحية في هذه النواحي»<sup>٣٣</sup>.

وقد كانت المسيحية أن تنتصر في ايران على عهد خسرو پرويزي أكثر من أي وقت آخر؛ وقد تنصر كثير من أقرباء الملك الذين لم يكونوا الايرانيين اقحاح. ونعلم أن خسرو پرويزي اضطر إلى أن يتتجىء إلى خصميه القوي مور يكيوس قصر الروم، على أثر ثورة القائد الايراني الشهير: بهرام چوبين، واستنصره پرويزي فنصره قيسار حتى ارجعه إلى عاصمته.. فيقال: انه كان قد مال إلى المسيحية منذ أن كان هناك..

ويقول كريستن سن:

«ولم يفرح الموابدة برجوع خسرو پرويزي الذي اتفق عام ٥٨١ ميلادية؛ إذ كان يحمل معه من الروم ميلاً إلى خرافات وأوهام النصارى، والذي كان يقوى فيه هذا الميل امرأة مسيحية تسمى «شيرين» والتي أصبحت ملكة البلاط الايراني فيما بعد». <sup>٣٤</sup>  
وقد أدعى البعض: أن خسرو پرويزي كان قد ترك دين زرادشت واعتنق دين النصارى رسمياً؛ إلا أن كريستن سن يقول:

«ان من الحق أن ما يقوله «اوتيكيوس»: من أن خسرو پرويزي كان قد اعتنق النصرانية، لا أصل له؛ إلا أن علاقاته الطيبة الودية مع القيصر: مور يكيوس الذي كان قد نصره لاسترجاع عرشه، وزواجه بالملكة الرومية المسماة «ماريا» وغرامه بحبيبته المسيحية «شيرين» جعلته ينظر إلى رعاياه المسيحيين بنظر الرحمة والطف. واما هو فمن الممكن أنه كان قد اضاف بعض خرافات المسيحيين إلى اوهامه الزرادشتية السابقة..»<sup>٣٥</sup>.

ثم يذكر كريستن: نفوذ فرقتين من النصارى لدى البلاط هما: اليعقوبية والنسطورية، ويذكر بعض تجاذب هاتين الفرقتين، ويذكر تنصر بعض القواد الايرانيين من قبيل: مهران گشنسب، الذي غسله النسطوريون غسل التعميد وسموه باسم: گيوركيس، وأخرین من هذا القبيل..

ويقول:

«لما اعتنق مهران گشنسب دين المسيح ذهب إلى الصحراء ليتعلم حقائق الدين الجديد من الرهبان، وسأل اخته يوماً: ماذا كانوا يقولون بشأنى في البلاط بعد أن أصبحت مسيحيأً؟ وأجابته اخته: أيت ولا تخف، إن الملك حينما سمع بك قال: لقد أسرع گشنسب إلى جهنم! ثم لم يقل أي شيء، فأتى إليه لعله يرده عليك إملاكك.. ولا قاها بعد مدة وقد

٣٣— بالفارسية: تمدن ایرانی.

٣٤— بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان، ترجمة: رشید یاسمی ص ٤٦٦.

٣٥— نفس المصدر ص ٥١٠.

تزوجت بأحد الأشراف، فتقدم إليها ودعاهما وعزم، فقامت إليه اخته من مسندها بكل حنان ومدت يدها إليه وقالت وهي تضحك: بشراك: لقد تنصرت أنا أيضاً»<sup>٣٦</sup>

وعلم مما ذكرنا إلى الآن:

أولاً— ان المسيحية كانت في تقدم واطراد في ايران الزرادشتى بصورة طبيعية، ولو كانت الحالة باقية كما كانت المسيحية خطراً كبيراً على الزرادشتية.

ثانياً— انه كان للمسيحية تبشير عالمي على خلاف الزرادشتية، اي أن المبشرين النصارى لم يكونوا يعرفون حدوداً لدينهم، ولذلك فقد كانوا يسعون جاهدين في نشر المسيحية في ايران وغير ايران، وكانوا قد توافقوا في هذا السبيل كثيراً.

ثالثاً— ان الاسلام لما قدم الى ايران هزم المسيحية المنتصرة اكثراً ما هزم الزرادشتية المكسرة، وانه لولادخول الاسلام لكانة المسيحية تسري الى الشرق كله، وأن الذي منع من انتشار المسيحية في المشرق الادنى والاقصى انما هو معنوية الاسلام العالية.

ان البابوات النصارى كانوا يتآملون من انتشار الاسلام في ايران اكثراً من رجال زرادشت؛ اذ كان النصارى يحسنون بالغين والغبطة اكثراً من هؤلاء. وهذا أيضاً نرى أن جناب البابا يمنع الجوائز والمداليلات لكاتب غير تزكيه استخدم القلم ليتهم ما استطاع على الاسلام باسم «ایران» ويقدرها ويشكره على ذلك<sup>٣٧</sup> هذا وقد مضى على ذلك العهد اربعة عشر قرناً من الزمان!

## دين ماني:

ان دين ماني احد الأديان التي كانت حية نابضة على عهد الساسانيين. والكلام حول العقائد والأداب المانوية كثير، ونحن نعرف بلاشك أن دين ماني معقد وبطئ سواء بالنظر الى العقائد والمناسك. والمعروف أنه عبارة عن عناصر دينية زرادشتية ومسيحية وبوذية بالإضافة الى بدع من نفسه. يقول السيد حسن تق زادة في خطابه التحقيق الذي اورده في «ندوة التعرف على ایران»:

«وقد مال جم من المحققين الى القول بأنه كان بعض العقائد الايرانية القديمة ولا سيما الزروانية وبعض الطرق والفرق الأخرى غير الرسمية والمبتعدة من الزرادشتية، في

٣٦— نفس المصدر ص ٥١٢ - ٥١٣.

٣٧— جريدة «الاعلامات» الإيرانية، برقم: ١٢٧٤٤ و بتاريخ: ٤٧/٨/٢٨ . ص ١١

اواخر عهد الأشكانيين واوائل الساسانيين، اثر كبير في العقائد المانوية.. وعلم بالتحقيق أن هذا ليس الا شبهًا ظاهراً نشأ من أن ماني كان يقبس مصطلحات الأمم التي كان يريد نشر دعوته فيها فيصب عقائده وتعاليمه في قالب تلك المصطلحات المعروفة لديهم. واهتم بعد ذلك جم من الحققين بالعقائد المسيحية الموجودة بين عقائده وتحقق أن ماني كان مطلاعاً على الدين المسيحي أكثر من سائر الأديان والمعتقدات الإيرانية والهندية، الا أنه لم يطلع على المذهب الرسمي للمسيحية بل على الطريقة «الگنوسيّة» التي كانت خليطة بالفلسفة الشرقية متأثرة بالفلسفة اليونانية الاشراقية المتداولة في (سوريا وما بين النهرين) بعد اسكندر والتي كانت تختلف عن الفلسفة القديمة والأصلية اليونانية، والتي كانت قد نشأت هناك في القرون المتصلة بما قبل ميلاد المسيح، ولا سيما فلسفة «مرقيون» و «بارديسان» الگنوسيين وللذين كانت لهما عقائد ثانية أيضاً<sup>٢٨</sup>.

ويقول السيد تقى زادة ايضاً:

«بالنسبة الى عقائد الحققين في اصول دين ماني ينبغي أن يقال بناءً على التحقيق الصحيح: أن ماني وان كان قد اخذ افكاراً من جميع الاديان والمذاهب المعروفة لديه قليلاً او كثيراً (فن البوذية قليلاً، ومن الزرادشتية والزروانية اكثر، ومن المسيحية اكثر منها) ومن الطريقة الگنوسيّة اكثر من الجميع ولا سيما من فلسفة مرقيون.. الا أن دينه لم يكن تركيباً من اقتباسات فحسب؛ بل ان أسس وروح الدين كان من نفسه وأن مؤسس هذا البناء العجيب كان هو لاغير، وأن ألوان سائر الاديان المعروفة آنذاك اما كانت عوارض، وعمدة القصد منها التسهيل لنشر دينه في سائر البلدان والمدن وبين الأمم والأقوام الهندية والزرادشتية والنصرانية»<sup>٢٩</sup>.

ومهما كانت محتويات دين ماني واياً ما كان نفس ماني فلا يهمنا الآن؛ وسننشر حقيقة عقائد وآداب وشرائع ماني في الفصول اللاحقة التي نبحث فيها في الشووية وغيرها.. والذي يهمنا الآن هو وضع دين ماني عند ظهور الاسلام في ايران، وأنه كم كان عدد أتباعه آنذاك وكيف كان نفوذه ومعناه؟ وهل كان في اطراد وتقدم ام في سبيل الزوال؟

والمقطوع به: أن هذا الدين كان ذادعة عالمية، وأن ماني كان مدعياً للنبوة وأنه آخر الأنبياء ودينه اكمل الأديان! وانه كان للمانوية بعده دعاة مهرة بحيث استطاعت أن تبر

.٢٨ - بالفارسية: ماني ودين او ص ٢٨ - ٢٩.

.٢٩ - نفس المصدر ص ٣٦.

حدود ایران— خلافاً للزرادشتية— فتشمل اناساً كثيرين من مدن اخرى. وقد بقيت المانوية على الرغم من الضغط والضيق الذي لاقته من قبل رجال زرادشت حتى ظهور الإسلام، وقد ابى المانويون أمام المسلمين مقاومة أكثر من مقاومة الزرادشتين، وكانوا موجودين بعد العهد الإسلامي الى قرون عديدة، ثم انفروا بعد ذلك..

ان ظهور مانى كان في اوائل العهد الساساني. وكانت ولادة مانى فيما بين النهرين ولكنها من اصل ايراني. وكان مانى قد ادرك عهد اردشير رأس الساسانيين، والظاهر أن ادعاه للنبوة كان في عهد شاهپور الاول ابن اردشير. ويقال: أن شاهپور كان قد تأثر بدعوه وتردد في لحظة ما أن يجعل دين مانى الدين الرسمي للدولة، ولكنه ندم من هذه الفكرة<sup>٤٠</sup> ويقال: ان اتباع دين مانى كانوا باقين حتى القرن السابع الهجري. وعلى هذا يكون دين مانى قد طاول من ظهوره حتى انفراسته الف عام تقريباً.

ولقد حظى دين مانى في اول أمره باستقبال وانتشار سريع بين الناس؛ يقول السيد تقي زادة:

«ان لتاريخ المانويين ودعائهم واتباعهم حتى حللة المغول قصصاً كثيرة، وابين فصوصها التقدم السريع لهذا الدين، حتى أنه في عام ٣٠٠ ميلادية اي بعد وفاة مانى بربع قرن كان قد تقدم دينه الى اراضي سور يا ومصر وافريقيا الشمالية الى اسبانيا وگال...»<sup>٤١</sup>  
و يقول أيضاً:

«كان لدین مانی اتباع كثيرون في طغارستان ومردوبلخ، حتى أن «هونتسونگ» السائح الصيني في القرن السابع المسيحي يقول: ان المانوية كان الدين المطلق لا يران، ويعنى بذلك تلك النواحي من ایران خاصة، فقد كان لدین مانی في حدود طغارستان قوة كبيرة، وحتى تعين الوالي عليها في اوائل القرن الثامن المسيحي من اتباع دین مانی...»<sup>٤٢</sup>

ويقول كريستن سن:

«وبقي هذا الدين في ایران على الرغم من الضغط والتشديد اللذين كان رجال الزرادشتية يمارسونها ضد هذه الفرقـة المانوية، الا أنها كانت سرية وفي تقـيـة. وفي الكتب المانوية باللغة القبطية روايات عما لـاقـاه المانويون من الأذى والمطاردة على عهد نرسـي وهـرمـزـدـ الثـانـيـ. وكان عمرو بن عدي الملك العربي في الحيرة يدافع عن هذه الفرقـة ويـحـمـيـهاـ. وكان يعيشـ في ولاية بـابلـ الـذـيـ كانـ المـنـشـأـ الـأـوـلـ هـذـهـ العـقـيـدـةـ وـفـيـ طـيـسـفـونـ العـاصـمـةـ الـإـيـرـانـيـةـ كـثـيرـ منـ

٤٠— بالفارسية: تمدن ایران— بقلم جع من المستشرقين ص ٢٢٢.

٤١— بالفارسية: مانى ودين او ص ١٨.

٤٢— نفس المصدر ص ١٩ في المامش.

المانويين، الا أنهم هاجروا إلى الشرق والشمال حيث تقطن الطوائف الإيرانية الأصلية بسبب مالاقوه من الضغط والعدوان من غيرهم من معاصرهم، وسكن جمّع كثير منهم في الصند، الا أن هؤلاء الشرقيون فقدوا ما يربطهم من العلاقات مع الغربيين من أهل دينهم».<sup>٤٣</sup>

ان دين ماني لم يدم كثيراً حتى انقرض؛ ومن المقطوع به أن الإسلام هو العامل الأصيل في هزيمة المانوية؛ حيث كانت المانوية ثنوية، ومن الطبيعي أن يفقد الشرك الشوكي مقوماته امام هذا الدين الجديد الذي كان له رصيد فطري وفكري، وكان اقدر على اجتذاب الافكار المستقيمة ولاسيما طبقة العلماء والفلاسفة بالإضافة الى أن دين ماني كان مبنياً على نوع من الزهد والرياضة الروحية التي كانت غير قابلة للتطبيق العملي فعلاً، ولاسيما ان مافيه من عقيدة بنجاسة وقذارة التنااسل وتقديس للتجرد كان عاملاً مهمّاً في انصراف الناس عنه بالفطرة، خصوصاً فيما اذا واجه مدرسة تبتعد عن هذه الرياضة الروحية وهذا النوع من الزهد الرهيباني، بل هي تقدس الزواج والتنااسل وتحسبه سنةً دينية، مع أنها تحتوى - الى جانب ذلك - على معنوية وافرة ايضاً.

نعم؛ لو كان المسلمين يعتدون المانويين من اهل الكتاب كاليهود والنصارى والمجوس الزرادشت ويعتبرون أن لديهم اصلاً سواه يامن قبل الله تعالى ، لأمكن للمانوية أن تدوم بصورة أقلية دينية كاليهود والنصارى والمجوس، ولاسيما أن المانويين كانوا اكثريين حين ظهور الإسلام في منطقة نفوذه.. ولكن المسلمين حيث عذوه زنادقة ملحدين مشركين ثنوين فقد اطاحوا بكياهم حتى بصورة أقلية دينية معاصرة.

## المذهب المزدكي:

والمزدكية مذهب آخر ظهر في اواخر عهد الساسانيين ووجد له اتباع كثيرون، ويرى الكثيرون أن المزدكية مذهب متفرع عن دين ماني. ادعى مزدك في عهد قباد ابي انوشيروان نوعاً من القيادة الدينية، واعتقد مذهب قباد عن عقيدة او عن تدبير سياسي لتحطيم طبقة الاشراف الزرادشتين، ولهذا فقد علا كعب مزدك وذكره، الا أنه لم يتمتد به الزمن حتى قتل هو واتباعه في مجرزة عامة على نفس عهد قباد او عهد انوشيروان بتدير منه واصبحت المزدكية مذهبأ سرياً . وقد بقى هؤلاء في العهد الإسلامي الى قرنين او ثلاثة، وكانوا وراء كثير من الثورات الإيرانية ضد الخلافة العباسية او ضد الإسلام احياناً، ولهذا كان الزرادشتيون يأتلفون

مع المسلمين ضدهم.

قالوا: ان المؤسس الاول لمذهب مزدك رجل من أهل «فسا» من شيراز يدعى ايضاً زرادشت، وكان هذا يدعوا الى نوع من المانوية يخالف المانوية الرسمية، وانه اظهر دعوته هذه في اراضي الروم ثم سافر الى ايران وطفرق يدعوا الى مذهبها، وقد عرف هذا في الروم باسم: بونديس. قال هذا كريستن سن، واضاف يقول:

«... وعلى هذا فان دين مزدك هو نفس دين: «درست دين» الذي نشره بونديس في الروم، ومن سفره الى ايران بعد بدء دعوته الجديدة في الروم نظن أن أصله كان من ايران. وكلمة «بونديس» وان كانت لا تشبه الاعلام الايرانية الا أنها نستطيع أن نعده لقباً رومياً له. وليس الكتب الإسلامية التي اخذت معلوماتها حول المزدكية عن «خدای نامک» بل حتى كتاب «الفهرست—ابن النديم» الذي له مصدر آخر، جميعاً يرون أن مؤسس المزدكية شخص آخر قبل نفس مزدك، وقد جاء اسمه في «خدای نامک»: «زرادشت» ومن هنا انتشر عنهم اسم: «زرادشتکان»... وعلى هذا فما تتحقق نستطيع أن نقول أن بونديس و زرادشت اسم رجل واحد، وأن زرادشت هو الاسم الأصلي لمؤسس هذا الدين فهو مسمى باسم نبي مزديسا. والنتيجة: أن فرقة المزدكية هي احدى شعب المانوية وقد تأسست منذ قرنين قبل مزدك في الروم، وأن المؤسس رجل ايراني باسم زرادشت بن خورگان من أهل «فسا». ... ويستخدم من محتويات الكتب العربية: أن زرادشت الفسائي كان قائداً دينياً ترسم دعوته بسمة نظرية، إلا أن مزدك الذي كان رجل العمل أكثر من النظر عرف عند العوام بأنه خليفة زرادشت— كما يقول الطبرى— واستطاع هذا أن يجعل اسم المؤسس الأصلى لهذا الدين تحت شعاع اسمه و يعرف فرقته في حياته باسمه، ومن هنا وهم من بعده انه هو المؤسس الحقيقي لفرقه المزدكية».<sup>٤٤</sup>

وهنا كلام كثير حول ماهية العقائد المزدكية وعمل ظهور زرادشت الفسائي ومزدك من بعده. ومن المقطوع به أن اصول عقائد المزدكية ثنوية مشركة مثل مانى، بتفاوت سنتكلم عنه في الفصل الآتى، اما من حيث الآداب والقرارات فهى تتبنى على نوع من الزهد وسوء النظرة الى الحياة.. ويقول كريستن سن:

«الأصل عند هذه الطائفة— كما في المانوية— هو تقليل علاقة الانسان بال-materialيات، والحدى ما يقوى هذه العلاقة المادية. وهذا فقد حرموا اكل اللحوم واتبعوا في طعامهم قواعد معينة تبني على رياضة روحية... ويروى الشهيرستانى في الملل والنحل: «وحكى عنه أنه امر بقتل الانفس ليخلصها من الشر ومراج الظلمة...» ويذكر أن يكون المراد من هذا القتل

الذي كان يأمر به مزدك هو قتل الشهوات والميول التي هي موانع في طريق الفلاح والنجاح؛ فان مزدك كان ينهى الناس عن الخلاف والحق والقتال، وحيث كان يعتقد أن السبب الأصيل للخلاف والحق في البشر هو عدم التساوى بينهم في الحاجات؛ كان يقول: لابد أن نرفع عدم المساواة بين الناس كى نرفع الحقد والنفاق من بين امم العالم. وكان قد أمر «الصفوة» من اتباعه بأن يتجردوا فلا يتزوجوا، ولا يتخرجو اكثراً من طعام يوم واحد ولباس سنة واحدة فقط. وحيث كان لدى المزدكية هذا النوع من الرهد وترك الموجود، نستطيع القول، بأن ما كان لدى طبقة «الصفوة» من المزدكية من القواعد كان موجوداً لدى نفس الطبقة من المانويين أيضاً. الا أن أمة المزدكية حيث ادركتوا أن الناس العاديين لا يستطيعون أن يفلتوا من قيد الرغبة في اللذات والمعن المادية من قبيل تملك الثروة والنساء او المرأة الخاصة المرغوب فيها لديهم؛ فلابد من أن يكُنوا من اقناع او اشباع ميوتهم هذه بحرية وبلامانع! ولذلك فقد تبنوا هذه الافكار مبانى لعقائدهم ونظرياتهم وقالوا: ان الخالق خلق جميع وسائل العيش في الارض كى تكون في متناول البشر فيسؤونها بينهم بالمساواة، بحيث لا يكون لأحد منهم شيء اكثراً مما لسائر ابناء نوعه الانساني؛ وإنما فقدت المساواة في الدنيا بين الناس من حيث اراد كل واحد منهم أن يشع ميوله ورغباته من كيس أخيه الانسان الآخر؛ بينما ليس لأحد الحق في أن يتملك من المال والنساء وسائر الحاجات شيئاً اكثراً مما لسائر ابناء نوعه؛ وعلى هذا في يجب أن تؤخذ هذه الاضافات من الأثر رباء لتعطى للفقراء كى تسود المساواة مرة اخرى بين البشر في هذا العالم». <sup>٤٥</sup>

وليس فيما بنايدينا اخبار صحيحة مقبولة عن شخصية مزدك ولا عن دعوه، الا أن شهرته بافكاره الاشتراكية الشيوعية. ويدعي كريستان سن أن اصول افكار مزدك هذه ترجع الى افكار اخلاقية انسانية.

ومهما كانت دوافع مزدك، وأياً ما كان هدفه من اقتراحاته الاشتراكية هذه؛ فما ينبغي لنا البحث حوله من ناحية تاريخية هو البحث عن الارضية المساعدة لقبول افكاره الاشتراكية في المجتمع الايراني يومذاك. وقد تصدى كريستان سن في فصل «النهضة المزدكية» من فصول كتابه لشرح النظام الطبقي في ايران يومذاك، وأنه هو الذي هيأ الأرضية المساعدة لتوسيع نطاق القبول العام للدعوة مزدك، وسنشير نحن في البحث حول الانظمة الاجتماعية يومئذ الى كلام كريستان حول هذا الموضوع.

وهذا نقول: ان الانظمة الاجتماعية لایران يومئذ كانت او كونت ارضية مساعدة لنمو امثال هذه الافكار الاشتراكية..

والسيد سعيد نفيسى بعدهما يشرح فى كتابه انظمة الارث والزواج والطلاق وحقوق المرأة فى العهد الساسانى ، يقول:

«ان الامتيازات الطبقية التي كانت تسبب حرمان عدد كبير من الناس عن حق الملكية كانت السبب في ايجاد اوضاع خاصة متأزمة؛ ولذلك لم يكن المجتمع الايراني في العهد الساسانى ذا كلمة واحدة، بل كان يعيش فيه جماعات عظيمة من الناس في حرمان وقلق وكراهية. وهذا فقد تحقق في هذا العهد ثورتان كانت تتبني هذه الوضاع أسباباً للثورة. وتجعل ا يصل الناس الى حقوقهم الإلهية المشروعة هدفاً لها. الثورة الاولى : في عام ٢٤٠ للميلاد يوم تتويج شاهپور الاول، اي بعد مضي اربعة عشر عاماً من ظهور اسرة الساسانيين ووضعهم أساس ملکهم؛ هنا اعلن «مانی» دينه الذي كان مأوى لهؤلاء المحرومین، وتقدم في دعوته كثيراً. والثانية: بعد مضي حسين عاماً من ظهور «مانی» اعلن رجل آخر من أهل «فسا» في فارس يدعى «زرادشت» اصولاً اخرى لا يدرى كم كانت هي أيضاً اشتراكية. وحيث لم يتقدم هذا كثيراً في دعوته؛ ظهر بعد مئتي عام تقريراً «مزدك بن بامداد» وتقادم الى الناس بنفس تلك الاصول السابقة. وكان لابد أخيراً من أن يتقدم الاسلام الى ايران فيحيط هذه الوضاع اللاانسانية ويتحقق لقراء المجتمع – وهم اكثرهـ حقوقهم المشروعة، اذ كان ديناً متحرراً متطوراً رائداً للمساواة..»<sup>٤٦</sup>

وعلى هذا فنجد أن مذهب مزدك اثنا شاع بين الناس شيئاً عاماً لانه كان يقف الى جانب الطبقة الفقيرة في ذلك المجتمع الطبقى.. ويقول كريستن سن بهذا الصدد:

«ان دين مزدك وان كان قد ظهر به مذهب مذهب سياسي ثوري بعد دخوله الى الطبقات السفلية من المجتمع الايراني الطبقى؛ لكنه كان قد بقيت فيه اصوله الدينية، ولذلك فتحن نجد له اتباعاً حتى في الطبقات العليا من المجتمع. وبلغ الأمر بهم من حيث القدرة الى أن بدأوا يرثبون لأنفسهم مراتب روحانية ويتخرون رئيساً روحانياً..»<sup>٤٧</sup>

ويقال: ان مزدك وأتباعه كانوا الى جانب «كاوس بن قباد» أخ «انوشيروان» حيث كان كاوس مزدكياً دون انوشيروان، فكانوا يحاولون أن يصلوا بكاوس إلى الملك على الرغم من أن قباد كان قد جعل ابنه انوشيروان وليناً لعهده؛ وهذا فقد خطط قباد وابنه انوشيروان لدفعهم عن البلات بل عن البلاد خطوة عظيمة.. يقول عنها كريستن سن:

«وهنا أيضاً عمل البلات خطته المجردة: فدعا جماعاً من رجال زرادشت ومزدك واتباعه، ودعا جماعاً عظيماً من الناس ليحضره واجلس البحث العام، وكان قباد يدير المجلس

٤٦ – بالفارسية: تاريخ اجتماعي ایران ج ٢ ص ٤٦ – ٤٧ .

٤٧ – بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٨٢ .

بنفسه، إلا أن خسرو انشيري وان الذى كان قد عين لولية العهد وكان يرى أن منصبه هذا أصبح في خطر مؤامرة أخيه كاووس مع المزدكين، صرف كل همه وجهده في أن يختتم البحث بما يسبب ضرب فرق المزدكين ضربة قاتلة مهولة.. فاختار لذلك عدداً من مجاذل المباحث العقائدية من بين الموابدة: «موبد الموابدة: گلونازس»... وكان «بازانس» أسقف المسيحيين الذي كان رافق الزرادشت في هذه الحادثة حاضراً في هذا المجتمع أيضاً، وكان بازانس هذا محترماً لدى قباد لما كان له من معرفة بالطب. وكان من الطبيعي أن غالب رجال زرادشت مزدك والمزدكين.. وحينئذ هجم عليهم حرس القاعة الخاصة بهم بسيوفهم وحرابهم وأسلحتهم، وقتل اندرزگر (اي: الواعظ، والظاهر انه هو مزدك). ولا يعلم عدد المقتولين في هذه الحيلة، اذ ليس للعدد الذي يذكره المؤرخون العرب والفرس مبني صحيح، الا أن الظاهر أن رؤساء الفرقة قتلوا هنا جميعاً، بحيث لم يبق للمزدكية بعد هذه الواقعة رئيس مطاع، ولذلك لم يبدوا أية مقاومة حينما صدر بشأنهم حكم القتل العام، فاصححت الفرقة، واحرقوا كتبهم، وصودرت املالاتهم... واصبحت المزدكية بعد هذا فرقه سرية بقيت على قيد الحياة، وظهرت في الإسلام بعد الساسانيين مراراً عديدة».<sup>٤٨</sup>

تحطمت فرق المزدكين بالقوة العسكرية في الظاهر، ولكنها بقيت كالجلمر تحت الرماد. ونقطع أن لوم يظهر الإسلام لكان يظهر هذا الدين المزدكي مرة أخرى؛ وذلك لما فيه من خواص اشتراكية، اذ كانت تلك العلل التي سببت ظهور هذا الدين والتلاف الناس حوله بتلك السرعة باقية لا تزال. ان دين مزدك لم يكن يختلف عن دين زرادشت في شيء بالنظر الى الاصول الفكرية والعقائدية في خلقة الإنسان والعالم، كان على نفس المستوى ان لم يكن أعلى، وهذا فلیم تكن الجاذبية فيه باقل منها عمما في الزرادشتية وسائر الاديان السائدة، أمامن ناحية التعاليم الاجتماعية فقد كان دين مزدك على عكس دين زرادشت الذي كان يقف دائماً إلى جانب الأقوياء والمقدرین، وهذا فقد كان الدين مزدك بين عmom الناس جاذبية أكبر وأكثر. ان اثر القوة العسكرية اثر مؤقت لا يدوم، فلا يمكن أن يكون هو العامل الأصيل في انقراض المزدكين، بل ان العامل الأصيل في ذلك هو الإسلام بصفته ديناً توحيدياً اى باصول ومباني خاصة في خلقة الإنسان والحياة والخلق، لم تكن طرف قياس بالنسبة الى اصول مزدك، وكان في تعاليمه الاجتماعية مستندًا الى العدل والمساواة من دون أن يشتمل على ما في المزدكية من افراط متطرف؛ وهذا فقد كان يحتوى على جاذبية أكبر وأكثر من المزدكية فكريًا واجتماعياً؛ وهذا فقد توجه عامة الإيرانيين الى اعتناق الإسلام عوضاً عن المزدكية. ووُجِدَت الارضية المساعدة جاذبية المزدكية على عهد خلفاء الجبور

الامويين والعباسيين الذين اتخذوا سنة قيصرية وكسروية؛ الا أن التفاف عامة الناس الى الفصل بين حساب الإسلام وهوئاء الخلفاء لم يفسح المجال للمزدكية. وهذا فحن نرى على رأية أبي مسلم الخراساني إذ اعلن هوئاء الإيرانيون ذو والاعلام السوداء هضبيهم لانتقاد الإسلام من شر خلائقه الجائزين في اواخر أيام الامويين وبالضبط في يوم عيد الفطر الاول من شهر شوال سنة ١٢٩ هـ في قرية «سفیدچ» من نواحي «مرود» — نرى على رايته هذه الآية الكريمة: «اذن للذين يقاتلون بهم ظلموا، وان الله على نصرهم لقدير»<sup>٤٩</sup> وتقدم سليمان بن كثير احد قواد النهاية بأمر أبي مسلم الخراساني لاقامة صلاة الفطر والخطبة واعلن الثورة ضد الخلفاء الامويين في خطبة صلاة العيد. فلو كان لدين مزدك بين الإيرانيين اذ ذاك جاذبية لما كانت هناك فرصة مؤاتية احسن من تلك الفرصة التاريخية لظهور الاتجاه نحو المزدكية، الا أنها حينما نلاحظ التاريخ نجد أن ثورات التحرر الإيرانية على عهد الإسلام كانت تستند إلى الإسلام نفسه دون المزدكية وغيرها.

والسبب في انقراض المزدكية بصورة نهائية كالمانوية، وعدم بقاءها ولو بصورة اقلية دينية كالزرادشتية؛ هو ما قلناه في سبب انقراض المانويين: وهو أن المسلمين لم يكونوا يحسبون المزدكيين من أهل الكتاب ولم يعتبروا للمزدكية أصلاً سماوياً، بل كان يعدونها نوعاً من الزندقة كالمانوية. ولهذا فلم تتمكن المزدكية من البقاء حتى بصورة اقلية دينية كالزرادشتية. من دون ان ننكر ان التطرف الافراطي في المزدكية سواء من الناحية الأخلاقية والمعنوية والروحية كالرياضية الروحية والزهد المزدكي، وسواء من النواحي الاجتماعية والاشتراكية الاباحية المطلقة، ... كان عاملاً آخر لانقراض هذا الدين.

### الدين البوذى:

ولد قبل حوالي ٢٥ قرناً من الزمان في سفوح جبال هيملايا من الهند، وبين اناس يعرفون باسم: «سياكيا» ولد لأحد ملوكهم، كان رببي نعمة وترف حتى الثلاثين من عمره، وقد تعرف في هذه المدة على علوم زمانه ولا سيما تعاليم الكتاب المقدس للهندو الذي يعرف باسم: «وودا». ثم اعتزل كل هذه النعمة والترف للرياضة الروحية على اثر ثورة روحية لديه. وكان الذي يشغل باله هو الفكر في مصدر آلام البشرية؟ وكيف يستطيع التوصل الى حياة سعيدة؟ وبعد سنتين من الرياضة الروحية توصل أخيراً تحت شجرة التين الى اكتشاف فكرة اعتقاد بأنها هي سر الحياة السعيدة، وترك بعد هذا الاعتزاز والخلوة وانكر الرياضة وبدأ بتعليم الناس وارشادهم. والذي اكتشفه ليس الا قانوناً طبيعياً ساذجاً بسيطاً

هو: ان هذا العالم يحكمه قانون الثواب والعقاب؛ وأن الخير يولد الخير والشر يولد الشر!.  
هذا الولي الجديد الملوك الهند الذي كان يدعى «سيداتا» وتلقب بعد دعوته باسم «بودا» انكر بعد كشفه لهذا القانون سنة القرابين والأدعية والبكاء والتضرع والخضوع للإلهة واثرها في مصير الإنسان، بل انكر الإلهة وآمن بقدم العالم والقانون الأزيبي لهذه الحياة، وانكر كتاب «بودا» الذي كان يدعوا إلى القرابين والأدعية وغيرها، والذي كان يفترض تفاوتاً بين البشر بحسب اصل الخلقة، وينتقد ذلك.

ان طريقة بودا اشبه بالفلسفة من الدين، الا أن اتباعه جعلوا طريقته ديناً بعتنقونه، وصعدوا به— وهو ينكر العبادة والدعاء— إلى رتبة إله يعبد دون الإله! اذ صنعوا الانفسهم معابد اقاموا فيها تماثيل بودا، وجمعوا اقواله في كتاب سموه «سلاسل العلم الثلاث».

ووجد بودا اتباعاً كثیرین وهو على قيد الحياة، اذ تبعه اهل ولايتين من ولايات الهند يومذاك احداهما عاصمة ابيه، ثم توسع نطاق دينه بعد ذلك. واعتنق دين بودا في القرن الرابع الميلادي احد سلاطين الهند باسم «آشووكا» أحيا تعاليمه وبنى لاتياعه صوامع كثيرة، فاشتهر دين بودا وكثر اتباعه في الهند. الا أنه حينما ظهر الإسلام في الهند بدأ هذا الدين بالانحسار من موطنـه الـاـصـلـيـ، واخذ بالـنـفـوذـ بـدـلـ ذـلـكـ فـيـ الـأـمـمـ الـمـجاـوـرـةـ لـلـأـرـاضـيـ الـهـنـدـيـةـ. وـالـآنـ دـيـنـ بـوـدـاـ اـحـدـ الـادـيـانـ الـعـالـمـيـةـ الـكـبـرـيـ وـلـهـ اـتـيـاعـ فـيـ سـيـلـانـ وـسـيـامـ وـفـيـتـنـامـ وـجـازـانـرـ فـرـمـوزـةـ وـبـورـماـ وـكـورـيـةـ وـالـتـبـتـ وـالـصـينـ وـالـيـابـانـ وـمـنـغـولـيـاـ وـغـيـرـهـاـ..

وتسرّب دين بودا إلى إيران؛ ويقول كريستن سن بهذا الصدد:

«ونفذ دين بودا بعد حملة الإسكندر وعلى عهد سلطة اليونانيين في الولايات الشرقية لایران، وبعث «آشووكا» الذي كان قد اعتقدت البوذية سنة ٢٦٠ قبل الميلاد دعوة إلى ولاية «گنددره» (حوالى كابل اليوم) للدعوة إلى البوذية... فبنوا في تلك الولاية في القرون الأولى الميلادية صوامع كثيرة، وتوجد اليوم في آثار تلك المعابد البوذية هناك نقشـاتـ نـاتـيـةـ علىـ الطـرـيقـةـ الـهـنـدـيـةـ الـيـونـانـيـةـ... وـفـيـ «ـبـامـيـانـ» الـغـربـ منـ كـابـلـ تمـاثـيلـ عـظـيمـةـ لـبـودـاـ منـحوـتـةـ فـيـ الجـبـالـ... وـيـظـهـرـ مـنـ رـحـلـةـ هـيـونـ تـسـانـگـ الـصـينـيـ أـنـ الصـوـامـعـ الـبـوـذـيـةـ كـانـتـ لـاـ تـزالـ قـائـمـةـ فـيـ إـيـرانـ حـتـىـ الـقـرـنـ السـابـقـ الـمـيـلـادـيـ، وـيـرـوـيـ أـنـ كـانـتـ تـقـيمـ فـيـ الـوـلـاـتـ الـشـرـقـيـةـ لـإـيـرانـ جـمـاعـاتـ مـنـ اـتـيـاعـ سـائـرـ الـديـانـاتـ الـهـنـدـيـةـ». <sup>٥٠</sup>

ويقول ايضاً:

«واعتنق دين بودا في اوائل القرن الاول الميلادي وأواخر القرن الثاني «مناندر» ملك كابل و هندوستان الذي سخر قسماً كبيراً من الهند، واكتسب بذلك شهرة عظيمة بين

البُوذِيَّين».<sup>٥١</sup>

و يقول أيضًا:

«و دخل ولاية قندهار و بنجاب عام ١٢٥ للميلاد تحت قدرة ملك يدعى: «كاسنيكا» له شهرة عظيمة في الاداب البُوذِية، و يعد مبلغاً كبيراً لدين بودا». <sup>٥٢</sup> وتقلص دين بودا من هذه المناطق المذكورة آنفًا.. وقد نقلنا سابقاً: أن البُوذِيين والمانويين الذين كانوا من الأقليات الدينية في ايران قاوموا المسلمين مقاومة تذكر، و اختلفوا في هذا عن الزرادشتين الذين انهزوا أمام الإسلام من دون مقاومة تذكر. و نقلنا أيضاً: أن أسرة البرامكة كانوا قبل اسلامهم سدنة معبد بودي في «بلخ» وماوراء النهر من خراسان. ومع ذلك لم يتمكن هذا الدين البُوذِي من المقاومة أمام الإسلام طويلاً، بل تقلص من هذه المنطقة شيئاً فشيئاً، كما تقلص عن موطنها الأصلي «الهند».

وكتب جع من المستشرقين بهذا الصدد يقولون:

«نقل لناهيون تسانگ عمران وعظمة الأنبياء الدينية في باميان (ناحية من أفغانستان قرب كابل) في القرن السابع الميلادي.. و مر على نفس الناحية راهب من أهل كوريا في القرون التالية فنقل لنا: أن الملك هناك كان رجلاً ايرانياً من اتباع مذهب بودا، وله جيوش قوية.. وفي القرن الثالث الهجري تملك أمر تلك الناحية يعقوب بن الليث الصفار التأثر المسلم الايراني...». <sup>٥٣</sup>

والخلاصة: أن الوضاع التاريخية تدلنا على أن دين بودا - الذي كان قد دخل الى ایران من الشرق اي الهند - كان يتدرج في التسرب والتقدم الى سائر المناطق، كما أن دين المسيح - الذي كان قد دخل الى ایران من الغرب و بين النهرين - كان في تقدم واطراد؛ دين بودا كان يتقدم الى غرب ایران، و دين المسيح الى شرقه.. والدولة الايرانية - التي كانت قد جعلت الزرادشية الدين الرسمي لها وكانت تحمي وتدافع عنه و تحول رجاله قدرة فانقة - كانت هي التي تحاول عرقلة التقدم السريع لهذين الدينين وكانت تتوقف في ذلك الى حد كبير.. وقد نقلنا قبل هذا كتبية الموبد كريت الذي كان يصرح فيها قائلاً:

«.. اخرجنا عدداً من مبشرى المذاهب الأجنبية الذين لم نر الصلاح في بقائهم في ایران؛ كاليهود (سمناها): (شمنها) او الرهبان البُوذِيين، والبراهيمية، والناصريين (النصارى) والمسيحيين».

الآن الذي انهى النشاط البُوذِي في ایران وجعل المسيحية في اقلية قليلة، ومنع من

٥١ - بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٤٢.

٥٢ - نفس المصدر ص ٤٤.

٥٣ - بالفارسية: تمدن ایرانی ص ٤٠٧.

تقدّم البوذية الى طرف الغرب واليسوعية الى طرف الشرق، بحيث يتحسّر لذلك القسس والمستشرقون حتى اليوم.. انا هو الإسلام..

وعلى أي حال؛ فالبوذية كانت احدى الأديان الكبرى آنذاك في ايران؛ الا انه حيث لم يكن لها دور فعال من الناحية السياسية في ايران، كاليهودية، وعلى العكس من المسيحية والمانوية والمزدكية.. لم يتعرضوا لها الا قليلاً.

## العقائد الارية:

اطلعننا بالاجمال على الوضع الديني لايران القديم، وعلمنا أنه كانت هناك يومذاك اديان ومذاهب مختلفة، وانه لم تكن في ايران يومذاك وحدة دينية. ونحن وان لم نكن نقدر على التخمين بالنسبة المؤدية لكل من هذه الأديان، الا أن من المقطوع به أن الاكثريّة انما كانت للزرادشتين اتباع الدين الرسمي للدولة، وان كان اتباع سائر الأديان كثيرين أيضاً.

نحن نريد أن نعرف ما الذي اخذه الاسلام من ايران وما الذي اعطاهها فكرها وعقائدياً، ولا يفرق في هذا أن نعرف نسبة اتباع كل من هذه المذاهب إلى مجموع الأمة من حيث العدد اولاً نعرف. وإنما الذي يهمنا أن نعرف ماذا كان لهؤلاء من عقائد وافكار في خلقة هذا العالم.

وليس بآيدينا علم بالعقائد اليهودية في ايران آنذاك، الا أن من الطبيعي أن يكونوا كسائر اليهود اتباع التوراة وتلمود. ومعها كانت عقائدهم فانهم كانوا أقلية ولم يكن لهم كبير شأن ديني او سياسي في المجتمع الايراني يومذاك. بينما كان للمسيحية شأن عظيم، وهي كما تعلم كانت تقول بالثلثية وربوبية عيسى بن مررم. ولا نرى هنا حاجة الى البحث حول الثالوث المسيحي وأنها بعيدة عن التوحيد؛ وذلك لوضوحيه اولاً، وثانياً حيث لم تكن المسيحية في ايران الا أقلية على أي حال، وان الذين اعتنقوا الإسلام منتقلين اليه من المسيحية لم يكونوا كثيرين على أي حال، اذ كانت الاكثريّة للزرادشتية.. وقد كانت للمانويين والمزدكيين عقائد تشبه عقائد الزرادشتين. ولهذا فنحن نقتصر في بحثنا هذا بالكلام حول اصول عقائد الزرادشتين وبعض عقائد المانوية والمزدكية، وبعبارة اخرى نخص ببحثنا بالعقائد الارية وتتطورها؛ فنتساءل: ماذا كانت عقيدة الزرادشتين والمانويين والمزدكيين في مبدأ الوجود وعبادته حين ظهور الإسلام؟ فهل انهم كانوا موحدين او مشركين ثنوين؟:

لاشك أن الزرادشتين والمانويين والمزدكيين كانوا حين ظهور الإسلام مشركين

ثنوين، وأنهم كانوا قد احتفظوا بهذه الشعريّة في الأدوار التالية لظهور الإسلام أيضًا، وأنهم كانوا يجادلون علماء المسلمين في هذا الموضوع ويدافعون عن عقائدهم الشعريّة. وانه إنما ادعى الزرادشتيون عقيدة التوحيد وانكروا ماضيهم رأساً في هذا الصُّفُر من القرن الأخير، وما أسعدهنا أن يدع الزرادشتيون خرافاتهم الشعريّة ويعبدوا الله وحده سبحانه؛ الا أن من لوازم عبادة الله الالتزام بالصدق والحق، ونبذ العصبيات؛ وعلى هذا فلا ينبعى لمن يدعى عبادة الله الواحد أن ينسى ماضيه ويبديه على خلاف ما كان عليه.

ولأنه يرد أن ندعى أن زرادشت كان في الأصل دينًا ثنوياً، وأن زرادشت كان يكذب في دعوه النبوة. كلا لأندعى نحن هذا؛ فقد تعامل المسلمون مع الزرادشتين منذ الصدر الأول معاملة «أهل الكتاب» ومعنى هذا أنهم كانوا يعترفون بأن هذا الدين كان في الأصل دينًا توحيدياً سماوياً، وأنه إنما انحرف عن اصله فيما تلاعهده الأول إلى الشعريّة والشرك، كما انحرفت المسيحية إلى القول بالثالوث والآقانيم الثلاثة. وعلى هذا فنحن نقدر شخص زرادشت ونختبره. وإنما الذي ندعى هو أن هذا الدين كان حين ظهور الإسلام ثنوياً مئة بالمئة، وأنه لم يكن دينًا توحيدياً ولا منسجماً مع التوحيد، وأن هذه السيرة المشركة كانت مستمرة حتى هذا النصف من القرن الأخير.

فعلينا أن نتابع بمحاجتناها ضمن فصول ثلاثة:

١— ماذا كانت عقائد آر يا قبل ظهور زرادشت؟

٢— ماذا جاء به زرادشت من الاصلاح والتطور الاصلاحي لتلك العقائد.

٣— ماذا طرأ على دين زرادشت في عهود ما بعد الإسلام من الانحراف والتغيير؟

## عقائد آر يا قبل زرادشت:

ان عقائد طوائف آر يا القديم كانت تبني على نوع من عبادة ثنوية مشركة لبعض مظاهر الطبيعة؛ فقد كانت هذه الطوائف تعبد بعض عوامل الطبيعة سواء النافعة والضاربة بحسب الظاهر؛ كالماء والتراب والنار، والرعد والبرق والصواعق، وبعض الحيوانات الضاربة الكاسرة، تعبد العوامل النافعة لجذب عطفها وخیراتها، وتعبد العوامل الضارة ظاهراً كي تكون في أمن من شرها. وكأن هذه الطوائف الفارسية كانت ترعم أن لهذه العوامل الطبيعية روحًا وادراكاً ومشاعر وأحساس. وعلى أي حال؛ فالعوامل الطبيعية التي كانت تعبد في هذا العهد كانت على نوعين: عوامل نافعة وعوامل ضارة ظاهراً. فالحقيقة أنها كانت منذ البدء تقول بنوع من الشعريّة في الآلهة، وتعبدتها بغايتها.

وكانت في العهود التالية تقول لكل نوع من هذه الانواع برب نوع معين، فكانت تعبد

هذه الأرباب عوضاً عن نفس الموجودات الطبيعية، فَعُبَدُرَبَاً للنار ورَبَاً للهواء، ورَبَاً للمطر ورَبَاً للرعد ورَبَاً للصاعقة، وهكذا.. وفي هذا العهد تقسمت الآلهة التي كانوا يتصورونها ارواحاً وأشباحاً إلى قسمين: ارباب خيرة ونافعة وارباب شريرة وضارة! او ارواح خيرة وارواح شريرة.. اي أن الشتوية كانت تسود عقائد آر يا في هذه العهود أيضاً.

وكتب الاستاذ سعيد نفيسي بهذا الصدد يقول:

«... وبعد أن استراح الآريون الايرانيون من فترة رحلاتهم وتنقلاتهم وبنوا بيوتاً وقرى وسكنوها، اخذوا يبدون الاعتقاد تدريجياً بعدد من العوامل الضارة والنافعة، خيرة وشريرة، جميلة وقبيحة من مظاهر الطبيعة.. وكان أهم العوامل الخيرة النور والمطر، واهم العوامل الشريرة الظلام والشتاء والقطط والمرض والموت والآفات الأخرى. فكانت تعبد العوامل الخيرة والجميلة بالصلة والدعاء والندر والاهued، وتعبد عوامل الشرلکي تنجوم شرها باوراد واذكار خاصة.. وتدرج الأمر بهم إلى الاعتقاد بالسحر والطلسمات، وكانت عقيدتهم بالسحر متأثرة بجوارهم للأمم السامية البابلية والأشورية وغيرها، إذ كانت هذه الأمم السامية البابلية والأشورية تعتقد بالسحر عقيدة راسخة ثابتة اثرت في الايرانيين أيضاً.. وهنا قام

زرادشت بين الايرانيين بوجه جميع هذه الخرافات».<sup>٥٤</sup>

ويقول المستشرق كريستن سن بهذا الصدد:

«كان الدين القديم للآرين يبني على عبادة قوى الطبيعة والعناصر والاجرام السماوية، وتجده عدمة هذه القوى الطبيعية آلة لا تعدم بعض الصفات الخلقية والاجتماعية. ويبدو أنه كان هناك بين فخذني الجنس الآري: الهندي والايراني قبل أن ينفصلوا في آلهتهم؛ فقد كان هناك قسم من الآلهة الطبيعية تدعى لدى المندو «ديوها» اي: «الأجنحة» وعلى رأس هذا القسم اله يدعى «ایندرَا» ويوصف بصفات حربية، وأما القسم الآخر من الآلهة فقد كان الايرانيون يطلقون عليه اسم «آهور=آسور» وكان على رأس هذا القسم اله يدعى «وروون» و «ميترَا» و يذهب اكثرا العلماء إلى أن «مزدا» الذي يعني لدى الايرانيين: العالم و اكبر «آهورا» هو نفسه «وروون» القديم الذي نسى الايرانيون اسمه الأصيل»<sup>٥٥</sup>

ان الشتوية بمعنى العقيدة بمبدأين للخير والشر، كان من فكر الآرين منذ القديم، بل ان أقدم وأهم شيء كان يشغل بال هذا الجنس ليس الشتوية الموجودات خيرها وشرها..

ويقول الدكتور محمد معين بهذا الصدد:

«ان الايرانيين كانوا منذ القديم يقولون بمبدأين للخير والشر، فكانوا يقولون بألهة وشياطين آلهة «آهرينان» وكانوا يعزون الأمور الخيرة كالنور والمطر إلى الآلهة، والأمور

٤٤ – بالفارسية: تاريخ اجتماعي ايران ج ١ ص ٢٧ - ٢٨.

٥٥ – بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٥٥.

الشريعة كالظلمة والجدب الى «أهرين»، و كانوا يعدون النار بنت السماء بصورتها الاولى وهي البريق السماوي عاملًا مساعدًا في كفاح الارواح التورانية التي تحمل النور والضياء والحرارة والحياة مع الارواح النجسة التي تحمل الظلام والجدب».

ثم استشهد الدكتور معين بكلام المستشرق دومزيل تحت عنوان «(اديان ايران القديم» حيث يقول: «يقابل الله والملائكة (النار والخصب والتقدم) عالم الشر والظلم الذي يحكمه الأجنحة «ديو= فهو». ان العقيدة الشتوية من خصائص الفكر الايراني القديم. وانت لا ترى لديهم في عالم أهرين سوى الظلم والشر والفساد والهدم.. ان هذا العالم الشر يحكمه روح نجس يسمى «أهرين = أهرين». وأضاف الدكتور معين يقول:

وأضاف الدكتور معن يقول:

«ان ميدان هذا الكفاح بين السماء والارض هو الجحوة؛ ان التقلبات الجوية التي لا تتجل لنا الا بصورة ظواهر فضائية لا تفكّر فيها الا قليلاً، ان هذه التقلبات كانت لدى الآرين القدماء ذوي الافكار المصورة والارواح الحساسة مظهراً للكفاح شديد يقع بين الموجودات التي تفوق البشر والقادرة على الخير والشر للبشر. وكان هؤلاء يصرون هذه المشاهد بصور مختلفة على شاشات خيالاتهم».<sup>٥٤</sup>

اصلاحات زرادشت:

و قبل ان نبحث في هذا الموضوع يلزمنا أن نقول: ان الابهام حول زرادشت<sup>۵۷</sup>نبي «مزديسنا» وكتابه «آوستا» الكتاب المقدس لمزديسنا، كثير: فهل أن زرادشت شخصية خيالية مثل رستم واسفنديار، او شخصية واقعية؟ و اذا كان شخصية واقعية فتى كان يعيش؟ والاختلاف في زمانه يعتمد من ۶۰۰ سنة قبل الميلاد الى ۶ آلاف من السنين!

<sup>٥٦</sup> — بالفارسية: مزديسا وادب فارسي ص ٤٣ الطبعة الثانية.

٥٧ — تلفظ هذه الكلمة فيما بعد الإسلام بالفارسية: زرُدشت او: زرُتُشت، وقد تلفظ بصور اخرى، وتكتب بالعربية: زرادشت. ويرى المحققون ان اصلها. زرُتُشت، اي صاحب الجمل الاصفر. وكتب الدكتور رضا زاده شفق في الفصل الثاني ص ١٣٣ من كتابه: ایران لدى المستشرقين (ایران از نظر خاور شناسان) ملخصاً الفصلين السابع والتاسع من كتاب: تاريخ شاهنشاهي ایران، تأليف المستد، البروفيسور في تاريخ الشرق بجامعته شيكاغو— يقول: «بدأ زرتشت رسالته السماوية في اواسط القرن السادس قبل الميلاد في الشمال الغربي لایران. وكان اسمه: زرُتُشت بمعنى صاحب الجمل الاصفر، واسم ابيه: پور وشسب اي صاحب الفرس الرمادي، واسم امه: دوغدوا اي حالية البقر البيض، واسم اسرته: سبيتمه اي البيض؛ وهذه الاسماء تحكى كلها عن حياة الرعى والأنعام — المؤلف .»

ومن كان يعاصر من الملوك الايرانيين؟ هل كان يعاصر «گشتاسب = ويشتاسب»؟<sup>٥٨</sup>

واين ولد؟: في آذربایجان او بلخ او فارس او الري او خوارزم او مرو او هرات او فلسطين؟ كما يقولون.. و اين بداعته؟.  
هذه اسئلة تاريخية هامة.

ويرى اكثراً المحققين: أنه هو شخصية تأرخية واقعية، ولد في آذربایجان، حوالي ٦٠٠ سنة قبل المسيح. كتب الاستاذ تق زاده يقول:

«يظن قوياً أن زرادشت كان يعيش حوالي ٢٥٨ سنة قبل استيلاء اسكندر على ایران وقتل دارا (٣٣١-٣٣٠ق.م) او ٣٧٢ سنة قبل هلاك الاسكندر (٣٢٣ق.م) والذي ينبغي أن يبحث حوله هوأن هذه الفترة هل هي لتاريخ ميلاد زرادشت او بدء دعوته او ایمان گشتاسب؟ وعلى هذا فيجب أن نقرر أن ميلاد زرادشت كان في عام ٥٨٨ق.م او ٦١٨ق.م او ٦٣٠ق.م. واذا فرضنا أن فترة ٢٧٢ سنة الى قبل موت اسكندر هو الصحيح اصبحت الارقام السابقة هكذا: ٦٣٧ و ٦٢٥ و ٥٩٥». <sup>٥٩</sup> والابهام حول اوستا ايضاً كثير..

فهل أن اوستا هو الكتاب المقدس لمزديسنا وهو كتاب زرادشت؟ وهل أنه لم يكتب بل نقل بالرواية الشفوية عن ظهر قلب، وأنهم اغا كتبوه بعد دخول الإسلام الى ایران ليدخلوا انفسهم في زمرة اهل الكتاب عند المسلمين؟ أم أنه كان مكتوباً قبل هذا ومدوناً مجموعاً؟ وان كان ذلك ففي اي زمان ومكان؟..

يزعم البعض أن اوستا كان مكتوباً في العهد المخامنثي وانه اما تلف في حملة الاسكندر الرومي على ایران او انه هو الذي احرقه. وهذا هو المشهور بين المؤرخين الشرقيين، الا أنه ليس مسلماً به لدى المحققين الغربيين<sup>٦٠</sup> ويقتصر عدد منهم على القول بأن اوستا اصيب بالتفرق والضياع بحملة اسكندر. وجمعوه مرة اخرى في العهد الاشکانی. الا أن من المسلم به أن اوستا لم يكن مجموعاً مدوناً حينها بدأ عهد الساسانيين، وأن اردشير السادس هو الذي أمر أحد رجال الدين الزرادشت أن يرتب اوستا من جديد. ولا يعلم أن عمل هذا الرجل كان مبنياً على اي اساس او مدرک؟ ولا مدى توافق اوستا الجديد مع القديم او اختلاف معه؟ الا أن من المعلوم أنه كان بينهما اختلاف كبير. وايضاً لا يدرك لما ذا لم يبق هذا الجديد سالماً واما

٥٨ - انظر: مزديسنا و ادب پارسي ص ٧٦ - ٨٩.

٥٩ - نقلأً عن مزديسنا و ادب پارسي ص ٨٨.

٦٠ - بالفارسية: مزديسنا و ادب پارسي ص ١٨٥ نظرية گيرشمن.

بق قسم منه الى اليوم؟<sup>٦١</sup>  
ويقول كريستان سن بهذا الصدد:

«قد يفكر الانسان في سبب انعدام اوستا الساساني على العهد الإسلامي؟ ونحن نعلم أن المسلمين كانوا يعدون الزرادشتين من اهل الكتاب، وعلى هذا فلأنستطيع أن ننسب انعدام كتابهم المقدس الى تعصب المسلمين.. ورأينا أن أكثر اقسام اوستا الساساني كان باقىً حتى القرن التاسع الميلادي (الثالث المجري) او كانت باليديهم الترجمة البهلوية له مع تفسيره الشهير بزند اوستا - على الأقل.. ومن المسلم به أن الضيق المادي الذي كان قد اصاب الزرادشتين في ذلك التاريخ لم يكن يسمع لهم بأن يكتتبوا كتابهم المقدس جيلاً بعد جيل.. ومن هنا نعلم أيضاً انه لماذا بقيت مناسكهم المالية والحقوقية في زوايا الاهمال والنسيان؛ اذ لم تكن اذ ذاك دولة زرادشتية تستوفى منهم هذه الحقوق المالية، فكانت عارية من الأهمية والاعتبار وبلافائدة.. اما أنهم لماذا لم يحفظوا افكارهم في المبدأ والمعاد والخلق والتكون وسائل الافكار الاساسية؟ فهناك قرائن نستطيع منها القول بأن الشريعة والعقيدة الزرادشتية تغيرت بنحو من الاصلاح في القرن الاول بعد سلطة العرب (المسلمين) وأن الزرادشتين قد رغبوا في حذف بعض القصص والأساطير الشائعة والعادمة وبعض العقائد التي ثبتت في بعض فصول اوستا».<sup>٦٢</sup>

وينقل كريستان سن اسطورة الخلقة وفقاً للمثبت في اوستا الساساني هكذا:

«ان عمر الدنيا تبلغ الى ١٢٠٠٠ عام، في الثلاثة آلاف الاولى كان اوهرمزد (او عالم النور والضياء) واهرين (او عالم الظلام) يعيشان بسلام جنباً الى جنب. وكان هذان العمالان لا ينتهيان من ثلاثة اطرافهما واما كانا يتحدد ان من الطرف الرابع احدهما بالآخر كان عالم النور اعلى وعالم الظلام اسفل وهو مطلع بينهما. وكانت مخلوقات اوهرمزد في هذه الثلاثة آلاف من السنين في حال الامكان، ثم رأى اهرين النور فتصدى لاعدامه. فاعلن اوهرمزد الحرب معه تسعة آلاف من السنين وهو مطلع على المستقبل، ورضي اهرين بهذا وهو غير مطلع الاعلى الماضى فتتأله اوهرمزدان هذا الجدال سينتهى بهزيمة عالم الظلام، فاستوحش اهرين من سماع هذا النبأ كثيراً ورجع الى عالم الظلام وبقي هناك ثلاثة آلاف من السنين بلا اية حركة. وبدأ اوهرمزد في هذه المدة بخلق العالم، وحينما انتهى امر الخلقة خلق ثوراً يسمى الثور الاول، ثم خلق انساناً عظيماً باسم «گیومرد=کیومرث» فكان نموذجاً لنوع الانسان.

٦١ - راجع: بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ١٦٣ - ٤٥٩ وصفحات ٥٣٨ و ١٦٢. وانظر بالفارسية ايضاً: مزديستا و ادب پارسي صفحات ١٨٥ - ١٨٠ و ٢٢٤ وص ٥.

٦٢ - بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ١٦٣ - ١٦٤.

فهجم اهرين على مخلوقات اوهرمزد ولوث مخلوقاته وخلق بينها الهموم والاحشرات الضارة. وحفر اوهرمزد عند السماء خندقاً [لنفسه] وهجم عليه اهرين كراراً حتى قتل في النهاية الثور الاول و گيورد، الا أنه نبت من بذر گيورد الذي كان مخفياً في بطن التراب بعد اربعين عاماً نبات خرج منه اول زوج من البشر يسمى «مشينگ وميشانگ» فبدأ عهد اختلاط النور والظلماء الذي يسمى «گميژشون» وأصبح الانسان في هذه الحرب من اعون التور او الظلمة بنسبة اعماله الخير والشر». <sup>٦٣</sup>

والآن لنرجع الى موضوع اصلاحات زرادشت:

يعترف جميع الذين يحسبون زرادشت شخصية حقيقة وتاريخية بأنه كانت له اصلاحات اجتماعية وعقائدية واقتصادية في مجتمعه ...

فن اصلاحاته العقائدية: منع الناس عن عبادة الجن والشياطين، ودعوته لهم الى عبادة اهورامزد، واعلانه أن الشياطين ملعونة ونخبة فهي غير مستحقة للعبادة. ومن اصلاحاته العقائدية الاقتصادية: منعه عن ذبح البقر وآلي حيوان للقربان.

ويكتب دومزيل في مقال له في كتاب «تمدن ايراني» يقول: «ان اصلاحات زرادشت كانت تامة و كاملة، انه لم يكن يأت بطريقة جديدة للبناء الاجتماعي ، الا أن الجانب الاقتصادي لاصلاحاته كان قوياً جداً» و يزعم عامه المحققين أن اصلاحات زرادشت تحققت حينما بدأ القوم الآرية تنتقل من حالة البداوة الصحراوية الى الحضارة البلدية والقروية، وتبدل الرعي في المراعي الطبيعية العامة الى الرعي في اراض تخص كل قبيلة، وهذا فقد تقررت لديهم حرمة خاصة للثور والبقر، واهتموا في بنائهم البلدي والقروي الجديد بالسماد الحياني، وحتى انهم بالعوا في الاهتمام ببول البقر الى درجة أن عدوه ظاهراً بل مطهراً». <sup>٦٤</sup>

ويقول دومزيل ايضاً:

« حذف زرادشت قبل المسيح بالف أو ٦٠٠ سنة ذبح الحيوان للقربان، ومنع الناس من شرب الماء المiskر (سومه) الذي كانت له اهمية خاصة في دين الهندود القديم ولدى الايرانيين ايضاً . وكانت العبادة لديه هي : الفكر الخير والقول الخير والعمل الخير، وكان هذا هو العامل النشيط الذي كان يشرك الانسان في الحرب الابدية بين الخير والشر. وكان يقول: كيف يمكن لمشروب مسكون بخوبية أن يمد الخير في مutterk الحياة؟ او يقول: الياس الأحسين أن يعمل ثور الفلاح القروي في الاعمال النافعة في المزارع عوضاً عن أن يقدم قرباناً

٦٣ - بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ١٦٨ - ١٦٩.

٦٤ - بالفارسية: تمدن ایرانی ص ٨٦ - ٨٧.

لرب غير جسم لا يحتاج الى الطعام؟!»

ان شراب سوم او هوم الذي شجبه زرادشت بشدة عبارة عن عصير مسكر لنوع من النباتات لم يعلم بوضوح اي نوع كان هذا النبات، كان الايرانيون القدماء يستعملونه في بعض طقوسهم ومناسكهم الدينية.. يقول الدكتور معين:

«ان الفدية كانت في نظر الاري القديم بحكم ضيافة تهألاً لضيوف اعزاء، والآلهة تقبل دعوة احبائها، وكما يقوى الانسان بطعامه كذلك تقوى الآلهة بهذه الضيافة؛ وان هذا الاثر يوجد بقوة في عصير نبات «سومه» او «هومه» المقدس الذي يفرح الروح ويهجها... ان هذا النبات الجبلي «سومه» له ساق لطيف تحوطه ألياف لطيفة وله عصير ابيض بلون اللبن، ويدعى في كتب الطب العربية القديمة بهوم الم Gors... انهم كانوا يغلبون عصير هذا النبات الى أن يتلون. وكان شرب هذا الماء عند تقديم القرابان من اقدم واعظم (!) طقوس العبادة الارية. انهم كانوا يصبون من هذا الشراب على النار، فكانت الكحول الموجودة فيه توجب اشتعالاً شديداً للنار. وكان رجال الدين ايضاً حينما يريدون اجراء بعض طقوس العبادة يشربون منه ما يكتفون به. لم يكن هذا النبات محترماً ومقدساً فقط بل ان من غريب العقائد الارية انهم كانوا يزعمون له درجة من الروبية والالوهية».٤٥

اما زرادشت فانه نسخ هذه الخرافه.. ولكنها اعيدت مرة اخرى في العهد الساساني، بل اصبحت جزءاً من السنن الزرادشتية! فقد جاء في اوستا الساساني في البند الثامن من يسنا العاشر: «هوم يشت»:

«نعم! إن سائر المسكرات يعقبها غضب السلاح الدموي، الا «هوم» فانه يصحبه سكر صادق(!) ان سكر هوم يخفف اولئك الذين يلطفونه كطفل صغير؛ فان هوم يهسيء نفسه ليكون بسلاماً لاجسامهم».

ولنرجع مرة اخرى الى موضوع اصلاحات زرادشت:  
كتب جان ناس في كتابه «تاريخ اديان» بترجمة الاستاذ علي اصغر حكمت الى الفارسية يقول:

«ان الحير والصواب بنظر زرادشت أن يزرعوا الارض وينبتوا الخضر والغلال، وأن يقتلعوا الاشجار المضرة، وأن يعمروا بذلك الاراضي البائرة ويرروا الاراضي القاحلة. وأن يدجنوا الحيوانات النافعة ولا سيما البقرة التي تفيد للزراعة بالعاطف والشفقة. والانسان الخير هو الذي يؤمن الكذب ويصدق دائماً، والانسان الشرهو الذي يعمل على خلاف هذه الامور

ولا يحاول الزرع أبداً، فان «انگرامئيو= الروح الشريرة عدوة للزراعة وال فلاحة ..» وكتب يقول:

كان الزرادشتيون القدماء يقولون في مناجاتهم: أنا اعادى الشيطان «ديو» واعبد مزدا، أنا اتابع زرادشت رسول «يزدان» وعدو الشيطان «ديوان» أنا اثنى على الارواح المقدسة «امشاپيندي» واعاهد الرب العليم أن اتعهد الخير والعمل الصالح، واختار الصدق والحق، واتبع ببركة «ايزد» خير الاعمال، وأن اكون رؤوفاً بالبقر الذي هو من العطاء الخير لمزدا، وان احترم قانون العدل وأنوار الفلک والفضاء التي هي منابع الفيض اليزداني. أنا اختار ملاك «ارمى تي = سپندرار مذ» الطاهر الخير وأمل أن يكون هولي ايضاً، واعاهد أن احذر السرقة والفساد وادى الحيوان واهلاك المدن والقرى منازل عباد يزدان..».

أن أهم شيء في اصلاحات زرادشت هو ما يتعلق بمسألة الخلقة والخالق. فما الذي كان يصوّره زرادشت بشأن خالق العالم؟ هل كانت دعوة زرادشت دعوة توحيدية او غير توحيدية؟. سنجيب على هذه الأسئلة في فصل خاص بعنوان «زرادشت والثنوية».

## التطور في عقائد آريا بعد زرادشت:

لا ينكر احد من المؤرخين والمحققين أن عقائد آريا اتجهت بعد زرادشت ولا سيما في العهد الساساني – الذي نبحث فيه – الى التردّي والانحطاط، وأن الجوانب العالية والجميلة من تعاليم زرادشت تبدلت الى افكار منحطّة وقبیحة! وتعلقت بدین زرادشت في العهد الساساني آلاف الخرافات. لا يختلف احد في هذا، بل يعترف به الجميع.

كتب «دومزيل» المستشرق المتخصص في مسائل ایران، تحت عنوان «روفوم زرتشت» يقول:

«الحق أن افكار وتعاليم زرادشت كانت متطورة وشجاعة، الا أن دينه ابتلى بعده بمصير سائر الاديان والمذاهب. وبوضوح نقول: ان تعاليم الاستاذ زرادشت تغيرت بتاثير من سن الكون و حاجات الحياة وميل المؤمنين؛ فتبدل التوحيد بنوع من الشرك والثنوية، واصبح اسم الملائكة المقربين يقترب بالرب الامر، واضيفت الى مناسك القرابان طقوس عجيبة، واستبدلت الاخلاق بمحاولات روحية..».<sup>٦٧</sup>

٦٧ – بالفارسية: تاريخ تمدن ایران، بقلم جمع من المستشرقين ص ٤٩ بترجمة جواد محبی، وص ٨٩ بترجمة الدكتور عيسی بہنام.

وكتب المستشرق پ.ژ. دونشاشه يقول:

«ان الدين الخرافى والقصصي الاسطوري القديم ظهر مرة اخرى على الرغم من اصلاحات زرادشت الأساسية، بل ظهر وهو يدعى أن زرادشت كان منه ومن اتباعه! والحق «گاتاها=النشيد الدينى الزرادشى» بالطقوس المتعلقة بـ «هئومه» مع ما كان بينها من تضاد وتنافر وتغاير! وهكذا اصطف الرب الاكبر «آهورا مزدا» مع الارباب الحالدةـ التي كان دين مزدا قد طردهاـ في صف ربوي واحد».٦٨

ويعرف پورداود والدكتور معين بالفرق الفاحش بين اوستا العهد الساساني مع اوستا الاصل، وأن اوستا الساساني كان قد جدد التعاليم الخرافية السابقة على زرادشت.. و يدعون:

«يجب علينا أن نفتشر عن دين زرادشت الحق والأصيل في «گاتاها» اذ تصرف الناس بعد زرادشت بيدينه حتى بعد دين زرادشت في العهد الساساني عن مبدئه كثيراً...».٦٩

ان «گاناها» الذي يستند اليه الاستاذ پورداود والدكتور معين، هو قسم من «يسنا» وهو جزء من خمسة اجزاء من اوستا العهد الساساني، وهو من حيث نسبته التاريخية الى زرادشت اقوى اقسام اوستا اعتباراً، فان لدى المحققين قرائن كثيرة تدل على أن «گاتاها» وهو نشيد شعر للمناجاتـ اما هونشيد نفس زرادشت، وهو أيضاً اقرب اقسام اوستا الى العقول، فليس فيه ما في سائر الأقسام من الخرافات او هي فيه قليلة على الاقل بل يوجد فيه احياناً ما يضاد بعض الخرافات في سائر الاقسام. وعلى هذا يستند من يرى أن زرادشت كان موحداً، ويرى أن سائر اقسام اوستا ملحقات غير اصيلة.

وعلى اي حال، فلا شك في أن دين زرادشت اتجه الى الانحطاط بعد زرادشت ولا سيما في العهد الساساني، سواء من حيث اصول العقائد او من حيث الاحكام والقرارات. و اي دليل ادل على هذا من أن «آهورامزدا» وجد لنفسه في الادوار التالية لزرادشت شمائـل و اشكالـاً وتواجدت تماثيله في كل مكان!.٧٠

وبسبـق أن نقلنا شيئاً ما ينسب اليه ما يفهم منه أنه كان يقول بتجـرد الـ رب ولا جـسمـيـته ولـذلك فهو يـنـهـي عن القرـبـان ويـقـول: «ان الـ رب ليس جـسـماً حتى يـخـتـاج الىـ الغـذاـء».<sup>٧١</sup> بينما نـرـى انـ الـ ربـ فيـ العـهـدـ السـاسـانـيـ شـمـائـلـ وـ اـشـكـالـاًـ وـ لـحـيـةـ وـ عـصـاـرـدـاءـاـ!ـ انـ

٦٨ـ بالفارسية: تمدن ایران، ص ١٤٤ بترجمة الدكتور بهنام.

٦٩ـ بالفارسية: مزديـناـ وـ اـدـبـ پـارـسـيـ صـ ١٩٨ـ .

٧٠ـ أما القرآن الكريم فيقول أيضاً: «لـنـ يـنـالـ اللهـ لـحـومـهـاـ وـ لـاـ دـمـاؤـهـاـ وـ لـكـنـ يـنـالـهـ التـقـوىـ منـكـمـ»ـ ولا يـمـنـعـ منـ القرـبـانـ بـعـنـوانـ الـطـعـامـ اـذـيـقـوـلـ:ـ «ـفـكـلـواـ مـنـهـاـ وـ آـطـعـمـواـ القـانـعـ وـ الـمـعـرـ»ـ وـ «ـأـطـعـمـواـ الـبـائـسـ الـفـقـرـ»ـ (ـالـحـجـ:ـ ٣٦ـ).

النقوش التي بقيت لنا من العهد الساساني في «نقش رجب» و «نقش رستم» و «نقش طاق بستان» و نرى فيها أن اهورامزدا يهب تاج الملكية إلى اردشير او شاهپور او خسرو، إن هذه النقوش ترينا كيف أن الموابدة الساسانية كانوا قد صنعوا من اهورامزدا صنماً أو وثنا يعبد، بعد أن كان قد تجرد في فكر زرادشت.

ويشرح لنا كريستن سن «نقش رستم» فيقول:

«نرى فيه ان اورهرمزد وضع على رأسه تاجاً ذا اضلاع، يبدو شعره المبععد من فوق رأسه من وسط فتحة التاج، له هيئة قديمة من حيث حلقات خصائص شعره و لحيته الطويلة و المربعة، ولكنه لا يختلف كثيراً من حيث الملابس مع الملك الشاهنشاه؛ فله شرائط مبعدة مدللة من تاجه كمللملك، واما السرج والعدة (لفرس مزدا والملك) فهي سواء، الا أن اللوح الذي وضع في مقدم سرج الملك نقش عليه صوراؤسود ناتئة، اما سرج مزدا ففيه نقوش من الاوراد». <sup>٧١</sup>.

ونرى نحن الآن على لوحات بعض المؤسسات المحسوبة الزرادشية صوراً لآهورامزدا بنفس تلك اللحية والعصا كعلامة وطنية وقومية! وليس للدلالة على الانحطاط الفكري في العهد الساساني. ان المحسوس اليوم يدعون من ناحية أنهم موحدون ويدعون أن اهورامزدا عندهم هو الله الذي «لا تدركه الابصار وهو يدرك الابصار وهو اللطيف الخبي» <sup>٧٢</sup> وهم من ناحية أخرى يصوروون له شكلاً وتاجاً وعصا كاماً هو صنم يعبد.

انه لم المخجل حقاً أن يصور رب له جسم وجناح ولحية لنا نحن الايرانيين بعد أن حظينا ببركة الاسلام باسمى المفاهيم التوحيدية وقلنا ونظمنا في ذلك اجل المقالات والابيات، ثم يصرؤون علينا أن نقبل هذه الصور كأنها علامات وشاربات وطنية وقومية! فان لم يكن هذا من الانحطاط والرجعية فما هي الرجعية اذن وما هو الانحطاط؟! وان لم يكن هذا من عبادة الوثن فما هو معنى عبادة الاوثان والاصنام؟!

ان الايرانيين حينما ترجموا التعبير الاسلامية الى اللغة الفارسية ترجموا لفظة (الله) الى (خدا) والظاهراها مخففة عن (خود آي) اي (غير المخلوق) او واجب الوجود ولم يتترجموا (الله) الى (اهورامزدا) حيث أن هذه الكلمة كانت قد وجدت مفهوم التجسم لدى المحسوس الى درجة أن أولئك العقلاة لم يروا من المناسب أن يترجموا (الله) الى (اهورامزدا).  
ان احد المفاهيم الدينية في العهد الساساني مصطلح «فرّايزدی» والظاهر أنه من

٧١ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ۱۱۲، ویراجع ص ۱۱۰ بعنوان شمائیل الله في نقش رجب، و ۲۵۷ شمائیل الله في نقش رستم، وص ۴۸۱ شمائیل الله في طاق بستان — تطلق كلمة: شمائیل في الفارسية على التمثال.

٧٢ — سورة الانعام: ١٠٣.

منشآت السياسة الساسانية، وقد يبدو لأول نظرة أن هذا المصطلح مفهوم مجرد معنوي، ولكنه يظهر بأدنى تأمل وملاحظة أن هذا المصطلح أيضاً كان قد وجد جانباً مادياً وجسمانياً: كتب الدكتور معين بهذا الصدد يقول:

«... انهم كانوا يصورون «فره» بصورة طير (الشاهين والعقاب) وفقاً لما في اوستا... وصوروا ان جشيد حينما نطق بالكذب طار عنه الفر الملوكي في صورة طير طار عنه... وصور «فر» في «كارنامة اردشير» بصورة «خراف»».<sup>٧٣</sup>.

وهنا ينقل لنا الدكتور معين اسطورة هرب اردشير والوصيفة ومطاردة اردون لها فيقول:

«كان اردون كلما سأله جماعة عنهم اجابوه: انهم رأوهما في النقطة الفلانية يسرعون في سيرهم ورأوا خلفهما «خروفاً» يتبع اثرهم. فتعجب اردون من تعقيب الخروف لهما ويسأله الدستور (رجل الدين الزرادشتى) عن هذا فيجيبه: ان ذلك الخروف هو (فره الربانى = الملوکى) ولكنه لم يصل اليها بعد، فلذذهب الى صوبهما لعلنا نستطيع أن نأخذه قبل أن يصل اليها».<sup>٧٤</sup>.

وفي هذا العهد الساساني أيضاً تعرف النار بأنها بنت الرب اهورامزدا<sup>٧٥</sup>. وفي هذا العهد ايضاً يجعل اهورامزدا الى جانب اهرين وفي عرضه، بعد أن كان في بعض تعاليم زرادشت فوق جميع الموجودات وخالف للعقل المقدس (سپنت مثنیو) وللروح الشريعة (انگره مثنیو=اهرين)! وتوجد طبقة في هذا العهديرون بالاستناد إلى نفس اوستا: أن اهورا مزدا واهرين كلهم مخلوقان لموجود آخر باسم «زروان=الزمان غير المتناهى = الدهر» و هكذا يقولون:

«ان زروان الرب القديم الاصليل، قدم القرابين كثيرة جداً عساه يلد مولوداً يسميه اوهرمزد، وبعد أن قام بتقدیم هذه القرابین طوال الف عام شک حتى في اقوى القرابينه و احسنهما، وهذا فقد ولد في بطنه مولودان: احدهما: اوهرمزد الذي كان قدقدم القرابين له، و الثاني: اهرين ولد الشک والتrepid. وعد زروان ولادیه عهد العالم الى من حضر لديه اولاً، فشق اهرين بطن والده و ظهر أمامه، فسألته زروان: من أنت! و اجابه اهرين: انا ابنك! و قال زروان: ان ابني يكون نورانياً ومعطراً وأنت عفن و مظلوم! و ظهر هنا اوهرمزد معطراً نورانياً، فعرفه زروان و اعترف ببنوته وقال له: كنت انا اقدم لك القرابين حتى اليوم، و

٧٣ — بالفارسية: مزديستا و ادب پارسي ص ٤٢٠.

٧٤ — بالفارسية: مزديستا و ادب پارسي ص ٤٢١.

٧٥ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ١٦٨.

يجب عليك أن تقدم لى القرابين من الحين»<sup>٧٤</sup>  
 ان كتاب «ونديداد» الذي هو جزء من خمسة أجزاء من اوستا الساساني الموجود،  
 يشتمل على احكام وآداب الزرادشتية في ذلك العهد. وقسم من هذا الكتاب يشتمل على  
 ادعية واوراد لحبس الجن والشياطين (ديوها) بل ان كلمة «ونديداد» وأصلها «ونديدو  
 داد» تعني جعل (الجن = الديو) في محكمة العدل؛ فان «وند» يعني: الجعل، والديو: الجن  
 والشياطين بالمعنى المحسوس الزرادشتى الخاص، و«داد» يعني: العدل. وتكون هذه الكلمة  
 بهذه المعانى مرأة لأسلوب الفكر المحسوس الزرادشتى في ذلك العهد، وان محتويات هذا  
 الكتاب تصور لنا العقائد في ذلك العهد ايضاً وقد بسط المحقق المتخصص في مسائل ايران  
 المستشرق كريستان سن، بسط لنا شرحاً وافياً في موضوع العقائد والأداب الزرادشتية في ذلك  
 العهد، في الفصل الثالث من كتابه<sup>٧٥</sup> وعن مناسك تحضير عبادة النار، وحول جعل  
 الطعام والشراب للأموات على سطح البيوت، وحول احتفال «سده» وارسال الحيوانات  
 الضارية والطيور غير الداجنة الى النار، وعن احتفائهم بالنار وشربهم المسكر الخاص «هيوم  
 = سيوم» ورقصهم حولها، وغيرها...

وكتب هذا المستشرق المحقق في الفصل الثاني من كتابه يقول:  
 «وكانت لرجال الدين الزرادشت وظائف وتكاليف مختلفة تتعلق بعلاقتهم مع  
 المجتمع؛ من قبيل: اجراء احكام التطهير، والاصناع الى اعترافات المذنبين والعفوه عنهم، وتعيين  
 موازين الكفارات والجرائم، وعمل بعض التشريفات للولادة، والعرس، وشد المنطقة  
 المقدسة «كستيك» وتشيع الجنائز، والقيام بالاعياد الدينية... و كان يجب عليهم أن يثنوا  
 على الشمس ويتضرعوا للقمر في كل يوم اربع مرات... وكان عليهم أن يتلوا اوراداً خاصة  
 حين النوم والقيام من النوم والوضوء والغسل وشد المنطقة والحزام واكل الطعام وقضاء  
 الحاجة والعطسة وتقطيم الاطفار والخصلات وايقاد السراج وامثال ذلك ... ان نار المقد  
 يجب أن لا تنطفئ في البيت ونور الشمس يجب أن لا يصل الى النار، ولا يجوز أن يصل الماء  
 الى النار، والآوانى النحاسية لا يجوز أن لا تتصدأ اذ النحاس من انواع الفلز وهو مقدس عندهم.  
 وكانت عليهم تشريفات خاصة على من يمس جسدالميت او الحائض او النفساء ولا سيما اذا

٧٦ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ١٧٣ ، وتأریخ ایران باستان ج ٦ ص ١٥٢٤ ط بالقطع الصغير، وباختلاف يسر.

٧٧ — ایران در زمان ساسانیان — الترجمة الفارسية نقلها عن البيروفى.

٧٨ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ١٤١ .

كان ولیدها قدمات قبل الولادة، تشيريات متبعة جداً... ويعده اردای ویراز<sup>٧٨</sup> من اولیاء دین زرادشت، فيمن شاهده من المعذبين في جهنم من القاتلين والفاعلين والكافرين والظالمين: افراداً جعلوا في رديف هؤلاء في جهنم بسبب استحمامهم في الماء الحار، وتلوثهم النار والماء بالتجاسات، والكلام في اثناء الطعام، والبكاء على الاموات، والمشي بدون تعال»<sup>٧٩</sup>.

وكان البقر ولا سيما الثور قد تقدس لديهم كثيراً... و كان قبل زرادشت يذبحون هذه الحيوانات للآلهة بدون أن يقصدوا من ذلك اطعام الفقراء والمساكين بل بقصد تقوية وتأييد الآلهة فقط، ومنعت التعاليم الاصيلة لزرادشت عن قربان البقر وأي حيوان آخر، وأكذر زرادشت على أن هذا الحيوان يستفاد منه للزرع أكثر من الذبح. ولعل هذه التعاليم اوسواق الفرس في عبادة مظاهر الطبيعة سبب في تقدير البقر بعد زرادشت؛ فقد فرض في قصة الخلقة الاولى أن البقر اول مخلوق على الارض، وأنه قتل مع اول رجل هو «گیومرد = کیومرث» و عدبول البقر من المطهرات المقدسة! وكما يقول كريستن سن:

«وفي كتاب «ونديداد» شرح مفصل عن الماء وتأثيره في التطهير، وعد بول الثور أقوى تأثيراً في التطهير...»<sup>٨٠</sup>

ويقول ابوالعلاء المعربي الشاعر العربي الشهير في شعره المعروف الذي ينتقد فيه الاسلام واليهود والمسيح والمجوس بكلمة واحدة:

و غسل الوجوه ببول البقر! رسیس العظام و ریح القتر! و یظلم حیاً و لا ینتصر! لرمی الجمار و لثم الحجر! <sup>٨١</sup>	عجبت لکسری و أشياعه و قول اليهود: إله يحب و قول النصارى: إله يضام و قوله: أتوا من اقاصي البلاد
---	---

وفي اوستا الساساني حكم آخر اكد عليه كثيراً هو المنع عن دفن الاموات وتلوث الارض بهم، وقد اکد على هذا الحكم في كتاب «ونديداد» اکثر من اي حكم آخر. و كان الزرادشتيون في ايران و الهند لا يدفنون موتاهم حتى النصف الأخير من هذا القرن كما نعلم، بل كانوا يضعون موتاهم على برج مشيد يدعى «برج خاموشان = برج الامايين» كي تأكلهم الطيور، ثم منعتهم الحكومات من هذا العمل حفاظاً للصحة العامة، و تيقظت و تنورت افكار

٧٩ - اردای ویراز صاحب رسالة في معراجه او مکافحته تدعى: اردای ویرازنامه.

٨٠ - بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ۱۶۷.

٨١ - أحاله الاستاذ المؤلف على مروج الذهب بدون تعین الموضع، ولم اجده في مظانه.

كثير من شبابهم فامتنعوا عنه بل منعوه. وبقى بعض ابراجهم قائماً إلى الآن حوالي مدينة يزد.  
ويقول الدكتور معين في هذا الموضوع:

«ونرى كثيراً من المعتقدات الهندية البوذية تظهر في دين زرادشت أيضاً، والعامل الأساس هنا النار، فالنار تقد دائماً في محابها والهدايا المتالية تمنع من خودها... ومع ذلك نرى أن العبادة والتضرع والخضوع تبدو في الدين الإيراني أكثر وأكثر، وهذا يمنع هذا الدين من إحراق الاموات ودفهم أيضاً، اذ تقول العقيدة: ان الميت يلوث الأرض والنار وهما طاهران، وهذا فهم يذهبون بأمواتهم إلى الصحاري و يجعلونها بين يدي الريح»<sup>٨٢</sup>  
ونرى هنا أن دين زرادشت توجه إلى طهارة الماء والتراب، ولكنه لم يتلفت إلى أنها طاهران ومطهران أيضاً...»

ويقول كريستن سن:

«يقول آگاتياس: ان جعل الاموات في غارة في الجبل كان من عادات وتقالييد الفرس على عهد الساسانيين. ويشير هيون تسانگ الزوار البوذى الصينى الى أن الإيرانيين كانوا يعلقون أمواتهم غالباً (بيل، ٢ ص ٢٧٨) وكتب اينوسترا نتف رسالة في عمل الفرس القديم بموتاهم، بالروسية»<sup>٨٣</sup>.

وكتب في قصة طرد القائد سياوش من بلاط قباد، يقول:

«كان من بين الجرائم الهامة التي اخذت على سياوش من قبل «النجمن بزرگ» المحكمة العالمية برئاسة موبد الموابدة: أن قالوا: ان سياوش حاول أن لا يعيش كما يعيش سائر الإيرانيين ويحفظ المنشآت والتقاليد الإيرانية، فبعد ارباباً مبتعدة، ودفن زوجته المتوفاة حديثاً، على خلاف دين زرادشت حيث يقرر أن يجعل الموتى في غارة في الجبل كي تأكلهم الطيور الكاسرة»<sup>٨٤</sup>.

ويقول الاستاذ رشید ياسمى مترجم هذا الكتاب:

«لم يعلم أن المخامنshiren كانوا يتبعون في جميع اعمالهم احكام زرادشت؛ ويرى البعض أن عبادتهم لأناهيتا (الشمس والزهرة) ودفهم أمواتهم في المقابر دليل على خلافهم لشريعة زرادشت»<sup>٨٥</sup>.

وهو يحاول أن يدعى بكلامه هذا أن منع دفن الاموات كان قد سبق عهد الساسانيين إلى عهد الهاخمنشرين.

٨٢ — بالفارسية: مزديستا و ادب پارسي ص ٥٣ — ٥٤.

٨٣ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٥٢ فی الهاشم.

٨٤ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٨٠.

زرادشت والثنوية:

هل كان شعب ایران عند ظهور الاسلام بهاثنو یاً مشركاً؟ ان الاجابة بتفصيل النظام الفكري والعقائد الفارسی الساساني يتکفل الاجابة على هذا السؤال، نظام المحسوس الزرادشت دون الأقليات الاخرى كاليهودية والمسيحية والبودية، اذ لم تكن هذه الا أقليات تعيش ضمن الاکثرية المحسوسية. وعلينا أن نرى ماذا كان وضع ایران من هذه الناحية في الأدوار السابقة للعهد الساساني.

وقد بحثنا في الفصول السابقة حول الاذوار السابقة على زرادشت وتبين لنا: أن عقيدة الشووية كانت راسخة في الروح الآرية حتى في عهود عبادة الطبيعة وارباب الانواع، و كانوا كما يقول دومزيل: «ان العقيدة الشووية من خصائص الفكر الفارسي الایرانی».

ويجب أن نعلم أن زرادشت ماذا كان يفكر بالنسبة إلى هذا الموضوع وقد حاول الاصلاح لعقائد الآرئين؟ فهل كان هو موحداً أم ثنوياً؟

انا اذا جعلنا ملائكة للحكم في ذلك كتاب اوستا الساساني لم نشك في انه كان ثنوياً، ولكننا قلنا قبل هذا ان المحققين يرون أن قسمًا قليلاً من «گاتها» قديم ومن نفس زرادشت وأما سائر الاقسام فليس الاحدثاً وحادثاً الحق به بعد زرادشت. ومحفوظات هذا القسم القديم «گاتها» اقرب الى التوحيد من الشتوية، وان كانت غير صريحة في ذلك.

ان التوحيد في الإسلام (والعقل) ينقسم الى مراتب اربع: توحيد الذات، وتوحيد الصفات، وتوحيد الأفعال، وتوحيد العبادة.

فأما توحيد الذات: فهو عبارة عن القول بقدمه وجوده، وإذاته وابديته وسرمديته، واستقلاله وعدم النظير له. والقول بأن ماسواه ممكن وحدث بالذات وقائم به ومحدود، سواء الماديات والمحدرات... «ليس كمثله شيء» و«له المثل الأعلى».

واما توحيد الصفات: فهو عبارة عن القول بأن صفاته عين ذاته، فهو العلم والقدرة والحياة والنور؛ اذمن لوازم وجوب وجوده وسرمديته عدم افتراض عروض شئ عليه وعدم افتراض شان غيره في رتبته. وبعبارة اخرى: ان من لوازم كمال ذاته القول بأن صفاته عين ذاته؛ اذ القول بكون صفاته غير ذاته يستلزم محدودية ذاته، واما يفترض القول بغاية

الصفات للذات في الأشياء المحددة.

وأما توحيد الأفعال: فهو عبارة عن القول بأن الفاعل والمؤثر الحقيق في نظام الموجودات ليس الا هو سبحانه، وأن كل فاعل افأ يوتبر بفاعليته ومؤثريته ومشيئته وارادته؛ إذلا استقلال لاي موجود مادي او مجرد، مرید او غير مرید، وان نظام العلية هو الجرى الطبيعي لارادة الله ومشيئته. فالوجود له ولا شريك له «لم يتخذ ولداً ولم يكن له شريك في الملك ولم يكن له ولد من الذل وكبره تكبيراً» (الاسراء: ١١١).

واما التوحيد في العبادة: فهو يرتبط بعلاقة العبد بربه، ويعنى كما أن الله واحد في ذاته وصفاته وافعاله كذلك يجب على العبد أن لا يعبد رباً سواه ولا يستعين بسواه: «وما امرموا الا ليعبدوا الله مخلصين له الدين» (البيت: ١٥).

والذى لا شك فيه أن زرادشت كان يدعوا إلى التوحيد في العبادة، فآهورامزدا وحده الذي يدعو الى عبادته زرادشت، وهو اسم يطلقه زرادشت على خالق الانسان والعالم وحده، و كان ينهى الناس عن عبادة الجن والشياطين «ديوها» ويرى نفسه رسولاً من قبل آهورامزدا فقط.

وينكر الدكتور معين أن يكون الآريون قبل زرادشت يعبدون القوى الطبيعية الضارة او الجن والشياطين والارواح الشريرة «ديوها» ويدعى أنهم كانوا يعبدون في عهد عبادة الطبيعة القوى والارواح الخيرة والنافعة لا الارواح والقوى الضارة، ويقول:

«انهم (الآريون) كانوا بعيدين عن عبادة الارواح الضارة بل يلعنةها، ولم يحاولوا قط أن يطلبوا رضاها بتقديم القرابين لها وأن يدلوا غضبها بالرجمة بالارواح والعبادات المختلفة. وهذا هو احد وجوه الاختلاف الأساسية بين عقائد الأقوام الآرية وعقائد الاتراك والمغول؛ اذ كان هؤلاء يحاولون ارضاء القوى الضارة ودفع ضررها وجلب رضاها بالعبادة وتقديم القرابين»<sup>٨٦</sup>

ونحن ان قبلنا مقالة الدكتور هذه كان علينا أن نقول: ان زرادشت لم يحاول اصلاحاً من هذه الناحية؛ اذ لم يكن الآريون يعبدون الجن والشياطين «ديوها» حتى ينهاهم زرادشت عن عبادتها. و الظاهر أن الدكتور يخطئ في دعواه هذه و يخالف فيها مقال جميع المحققين، ومن نفس التأكيد الشديد المنقول عن زرادشت على النبي عن عبادتها يعلم أن عبادتها كانت شائعة اذ ذاك بين الآريين.

كتب جان ناس في كتابه<sup>٨٧</sup> بترجمة الاستاذ على أصغر حكمت، بعد بحث حول التطور

٨٦ — بالفارسية: مزديستا و ادب پارسي ص ٣٦.

٨٧ — بالفارسية: تاريخ جامع اديان ص ٣٠٦.

الذى طرأ على مفهوم كلمة «آهورا» و الكلمة «ديو» بين الهندو و الفرس ، يقول:  
 «ان زرادشت ... اعلن بالصراحة: آن هذه «الديو» (الذى كان يعبد التورانيون و  
 المfan) افما هي ارواح شريرة و ضارة، وهي في حرب سجال مع الارواح الحيرة و النافعة. و  
 هي آباء للذكى على الارواح الطاهرة و خداعها، وهي مصادر الشرور و القبائح، وهي  
 التي تمنع الانسان عن عبادة آهورامزدا. فنن عن عبادتها»<sup>٨٨</sup>

ثم يلخص جان ناس دعوة زرادشت في مايل:

أ— اعلان نبوته و دعوة الناس الى قبولها و الاعتراف بها.

ب— لم يعترض إلابروخ واحد خير و نافع هو آهورامزدا — بين كل تلك الارواح  
 الشائعة اذ ذاك — وقال انه اكبر و أعلى الآلهة، وهو الخالق العالم و أعلى الارواح العلوية، و  
 قال: ان جميع الموجودات افما خلقت بارادة آهورامزدا و مشيئته — على خلاف ما يقول به بعض  
 الزرادشتيين المتأخرین — بل صرح — كما في الآية الأخيرة من «گاتها» — بأن اهورامزدا  
 هو موجود النور و الظلمة كلها...

ج — ان اهورامزدا كان يفعل ما يريد بارادته العلوية المقدسة بواسطة روح مقدس  
 نافع و خير دعا: «سپنت مئنيو = العقل المقدس» (كما يقول قدماء الفلاسفة بالعقل الاول).

د — ان زرادشت كان يقول: ان لاشريك ولا ضد ولا ندلاً آهورامزدا، ولكنه كان  
 يقول: ان مع كل خير شر، فالصدق و الحق «اشا» يقابل الكذب «دروغ» والباطل، والحياة  
 يقابلها الموت ... و هكذا يقابل الروح الطاهر والمقدس «سپنت مئنيو» روح خبيث شرور  
 «انگرامئنيو» ... و حينما ظهر هذان الروحان اوجدا حدهما الحياة و الآخر الموت ... و الجنة  
 الدائمة تكون نصيب اصحاب الصدق و الحق، و الى جهنم الحالدة تكون عاقبة اتباع الكذب و  
 الخداع... وقال الروح الطاهر الخير لعدوه الآخر: اننا لن نتصالح ابداً في عالم الارواح و  
 الاجسام ولا في الاقوال و الافعال و ردود الافعال.

ه — ان أساس الأخلاق في دين زرادشت يبني على قاعدة: آن نفس كل انسان  
 هو ميدان حرب سجال دائم بين الخير و الشر، وأن صدر البشر نور ناره منه الحرب تشتعل فيه. و  
 ان اهورامزدا حينما خلق الانسان و هبه حرية العمل و الاختيار ليختار عمله بنفسه، اى جعله  
 ذا قدرة على الاختيار والانتخاب ليختار بين طريق الخطأ والصواب ايأساً منها»<sup>٨٩</sup>  
 وليس الأمر في «گاتها» بهذه الصراحة التي يدعىها جان ناس، فقد يفيد بعض

٨٨ — بالفارسية: تاريخ جامع اديان ص ٣٠٦

٨٩ — بالفارسية: تاريخ جامع اديان ص ٣٠٦ — ٣٠٨

فقراته هذا الأمر وقد يفيد غيرها خلاف ذلك. مما يوجب الترديد في أن يكون جميع «گاتاها» من زرادشت. ونفس الاستاذ جان ناس يتعدد أخيراً: هل أن زرادشت كان يرى أن اهورامزدا خالق انگرا مئنيو (أهرين) او يراه أنه هو كاشف له لا خالق؟ وهذا فهو يقول:

«... ان نصوص كتب زرادشت في حدود مسؤولية اهورامزدا في إيجاد الروح الشريرة (اهرين) مبهمة كثيرة الابهام، ولا يعلم منها: هل أن انگرا مئنيو اي الروح الشريرة وجد من اول يوم مع اهورامزدا أو أن اهورامزدا خلقه بعد؟ وبعبارة أخرى: هل أن اهورامزدا هو الذي خلق الروح الشريرة (اهرين) او أن انگرامئنيو كان موجوداً شريراً و أن اهورامزدا انما كشف عن وجوده، وأنه عين الشر أمام كل خير، وكل ظلمة امام كل نور؟»<sup>١٠</sup>

ويدعى الاستاذ جوزف گيرفي كتابه<sup>١١</sup>: أن زرادشت بعد أن ذهب إلى بلاد گشتاسب في بلخ وحصل بحث بينه وبين علماء البلاط سأله: من هذا الخالق الكبير؟

فأجاب: هو اهورامزدا، الرب العالم والحاكم الاعلى على العالم.

سؤاله: انت على القول بأنه هو الذي خلق جميع اشياء العالم؟

فأجاب: انه خلق كل شيء خير؛ اذ هو لا يقدر على شيء سوى الخير!

فسائلوه: فالشرون والأرجاس مخلوقات من؟

أجاب: ان الشرون والأرجاس جاء بها انگرمئنيو = أهرين.

فقالوا: اذن فانت تقول بإلهين للعالم؟

قال: نعم؛ ان للعالم خالقين...»

ولكن الظاهر: أن مصادر جوزف گيررويات زراداشتية غير تاريخية. ونحن ان اردنا أن نعتمد على الرويات الزراداشتية لزمننا أن نرى أن زرادشت كان ثرياً بدون اي شك، فاي مصدر اوثق من كتاب «ونديداد» الذي هوجزء من اوستا الساساني؟ وقد جاء في هذا الكتاب حتى تقسيم الارض بين الاهين، فالاراضي الخيرة والباركة مخلوقة لاهورامزدا، والاراضي الجرداء وغير المباركة مخلوقة لأهرين.

وبسبب اختلاف مفاد «گاتاها» اختفت انتظار العلماء في توحيد زرادشت وتنويعه: كتب گيرشمن المستشرق المتخصص بمعرفة ايران في كتابه<sup>١٢</sup> يقول:

«ان دين زرادشت لم يكن مبنياً على اساس التوحيد، الا أنه في العهد الساساني تقبل

١٠ - نفس المصدر ص ٣٠٨.

١١ - بالفارسية: دینهای بزرگ نقلًا عن کتاب: مزدیسنا و ادب پارسی ص ۲۶۴.

١٢ - بالفارسية: ایران از آغاز تا اسلام - نقلًا عن مزدیسنا و ادب پارسی ص ۲۶۴.

التوحيد تأثراً بنفوذ الاديان الكبرى كالمسيحية».

وعلى العكس منه يعتقد دومز يلـــ كما قلنا سابقاًـــ أن زرادشت كان يدعوا إلى التوحيد، ويرى الشهروستاني في «الملل والنحل»<sup>٩٣</sup> أن زرادشت كان موحداً، ويفسر مسألة الخير والشرف الزرادشتي بنحو ينطبق على التعاليم الاسلامية لا الزرادشтиة، وذلك بتأثير من العقائد الفلسفية والكلامية الاسلامية.

**والحقيقة:** أنالونظرنا إلى التوحيد من جهات متعددة، اشكل علينا كثيراً أن نرى دين زرادشت ديناً توحيدياً.

وبختني البحث حول توحيدية دين زرادشت وثنيته على أن زرادشت هل كان يقول ان اهورامزدا خالق الأهرمن وأن اهرين مخلوق له؟ او يقول بأن اهرين ازل وقديم ويجعله في عرض اهورامزدا؟ وافتضوا أنه اذا ثبت أن اهرين مخلوق لاهورامزدا فقد تم المطلوب وثبت أن دين زرادشت دين توحيدى.

وهذا اغا يصبح بالنظر الى توحيد الذات فحسب، ولا يصح بالنظر الى التوحيد في الافعال؛ اذ من المعلوم بناء على الآثار الموجودة ومنها «گاتاها»: أن الشور كانت تشغل بال زرادشت كثيراً تماماً كسائر قدماء الآخرين، وان زرادشت كان يقول: ان نظام هذا العالم ليس على وفق النظام المعمول الذي يجب أن يكون، اذ نجد في هذا العالم حقائق شريرة، والوجودات المقدسة كاهورامزدا او «سپنت مئنيو» اعظم وأجل من ان ينسب خلق هذه الشور إليها؛ اذن فلا بد أن نفترض وجود آخر يكون شرآً آتاً وتنسب هذه الشور إلى مخلوقاته.

وان أساس التوحيد لا يستقر على هذا الاسلوب من التفكير، سواء كان اهرين مخلوقاً لاهورامزدا ولا يكون؛ اما اذا لا يكون فواضح، واما اذا كان مخلوقاً له فنقول: اولاً: اذن يبقى السؤال الأساس على حاله، وهو انه: اذا كان آهورامزدا يفعل الشر أيضاً فما الداعي لافتراض وجود «انگرامئنيو» قبال آهورامزدا او «سپنت مئنيو» بل نسب الشور إلى نفس آهورامزدا او «سپنت مئنيو» بعنوان انه هو الصادر الأول لواجب الوجود.. وأما اذا كان نسبة الشر إلى آهورامزدا من غير الممكن فكيف يمكن أن يكون آهورامزدا قد خلق اهرين او «انگرامئنيو» الروح الشريرة ومبدأ كل الشور؟!

وثانياً: وبعد أن افترضنا خلق «انگرامئنيو» فما دوره هو؟ فهل هو يخلق مباشرة؟ او أنه يكون منفذآ لارادة آهورامزدا ومشيئته؟ . فان كان يخلق مباشرة فقد وجد لاهورامزدا شريكاً في الفعل والخلق، وهذا هو شرك عيناً. وان لم تكن له مباشرة واستقلال في الخلق؛ فلا أثر لافتراض وجوده في نفي نسبة الشور إلى آهورامزدا.

ان جذور الشنوية تنشأ من تصور البشر أن الأشياء على نوعين: خير وشر، وهذا كان يقول بوجود مبدأ للخير وبدأ آخر للشر، ويقول الخالق الخير بأسى الصفات والكمالات، ويبرئه من التدخل في خلق الموجودات الضارة! وينكر أن تكون مخلوقة لهذا المبدأ.. واذن فلا بد له من أن يفترض مبدأ آخر للشروع، فانكار الانسان لإمكان خلق مبدأ الخير للشروع وهو الذي جرّه الى افتراض مبدأ آخر في عرض وجود مبدأ الخير.

اما اذا فرضنا أن المبدأ الآخر الذي خلق الشروع ليس في عرض الخالق، بل افترضنا أنه مخلوق له.. فنحن وان انكرنا بذلك وجود أصل قديم قائم ذاته في قبال الخالق، الا أنه يبقى الموضوع الأساس – وهو انكار امكان نسبة خلق قسم من المخلوقات التي تسمى شرًّا الى ذلك الخالق – على حاله. وبعبارة اخرى: لم نقل بوجود شريك للخالق في عرض ذاته، الا أنها جعلنا احد مخلوقاته شريكاً له في الحقيقة.

وقد برهنت الحكمة الإلهية على أن الشرك في الخلق يستلزم الشرك في الذات مآلًا، هذا بالإضافة الى أنه مناقض لتعاليم جميع الأنبياء والرسل.

والحقيقة: أن هذا الاسلوب من الفكر الذي يحارف مسألة للنور والشر، ليس من شأن نبی بل ولا فيلسوف، وإنما هو من شأن متفلسف ناقص في الفلسفة والفكرو البرهان. ان النبي الذي ينظر الى الوجود من أعلى لا يرى سوى النور والخير والرحمة والحكمة البالغة، التي جعلت نظام الوجود على أساس نظام العلية والاسباب... ويستحيل أن يشغل الفكر في هذه الأمور أباب الأنبياء. اما الفيلسوف الكامل: فهو يرى الشروع اموراً عدمية واضافية نسبية، وأن نفس هذه الأمور النسبية والاضافية على حالتها هذا هي ركن من اركان النظام الاكملي، وهي على أساس حكمة بالغة إلهية، وأنها لوم تكن لوردنقص على نظام العالم.

ان الخالق المتعال في الدين التوحيدى: كامل مطلق مبدأ من كل نقص، وجدت بارادته وحكمته البالغة جميع الموجودات وتفقى، وان ليس شئ من الموجودات خلق لغواً وعبثاً، وأن لا حقيقة لوجود الشرور، وأن كل شئ حسن وجميل: «الذى أحسن كل شئ خلقه» هو الذى «يجيى ويعيت ويعيت ويجيى» وهو الذى «يولج الليل فى النهار ويولج النهار فى الليل» وهو الذى «خلق السموات والارض وجعل الظلمات والنور».

وقد نقلنا قبل هذا محاورة زرادشت من قول جوزيف گيرفي كتابه<sup>٩٤</sup> وكان يقول فيها: ان اهورامزا خالق الخير فقط وينسب الشروع والمذىات الى موجود آخر، حيث لا يراها تناسب آهورامزا. ونحن وان شكنا في صحة هذه المعاورة الا أنها تبين اسلوب فكر زرادشت او من ينتسبون اليه. ونقارن هذه المعاورة بمحاورة نقلها القرآن الكريم بين موسى بن عمران وفرعون الزمان:

«قال: فن ربكم يا موسى؟

قال: ربنا الذي اعطى كل شيء خلقه ثم هدى»<sup>٩٥</sup>

يقول موسى عليه السلام في هذه الجملة القصيرة: إن الله هو الذي خلق كل شيء وفق حكمته البالغة، ولا شيء في الوجود يخالف ما ينبغي أن يكون هو عليه، وكل شيء في حد ذاته حسن وجميل، وان لا واقع للشروع في العالم كي يقال: من خلق الشروع؟ نعم هذا ما يقوله الأنبياء والرسل سلام الله عليهم أجمعين.

وقد علم مما قلناه: أن افتراض «انگرامئیو» بعنوان انه هو خالق الشرور والامعقولات في هذا العالم، مما يخالف الاصول التوحيدية ومنطق الانبياء والمرسلين سلام الله عليهم أجمعين، حتى وان قلنا بأنه هو بدوره مخلوق لأهورامزا.

وعلى هذا ينبغي أن نقول: ان دين زرادشت ليس ديناً توحيدياً ناقصاً كما يقول كريستن سن<sup>٩٦</sup> بل هو فلسفة ناقصة؛ اذ هو شبه بمقابل متفاسف ناقص في الفلسفة لا فيلسوف كامل فضلاً عن مقارات الأنبياء والمرسلين سلام الله عليهم أجمعين.

وبينقل الدكتور محمد معین عن المستشرق پ. ث. دومناشا انه يقول:

«يوجد في القرآن الكريم اشارات الى منشأ ذنوب البشر وجود الشر... وان دين مزدا قد اجاب على هذه المسألة اجاية بسيطة اصولية خاصة؛ اذ تنسّب الشرور الى وجود يقابل وجود آهورامزا ويشابهه في القدم والازلية. ولا كلام في أن الروح الشريرة لا تقابل مزدا من حيث القوة والقدرة والعظمة بل تهزّ امامه لاماًلة؛ ولكنها مع ذلك تتحدد مجالات اعماله... فالاجابة التي يعطيها دين مزدا المسألة الخير والشر تبرى آهورامزا من مسؤولية الشرور التي نراها في نظام هذا العالم»<sup>٩٧</sup>.

لا شلت يمينك! وأدَمَ اللَّهُ ظُلَّ الدَّكْتُورُ پ. ث. دُومَنَاشَةُ وَدِينُ مَزْدَا عَلَى رَأْسِ الدَّكْتُورِ مَعِينٍ وَاضْرَابِهِ!

ان دين مزدا لو كان يذكر وجود الخالق من الأساس لكان يثيره عن مسؤولية الشرور التي يراها الدكتور دومناشا أكثر وابعد! . ان دين مزدا أراد أن يكحل عين مزدا فأعمماها! اراد أن لا ينسب الشرور - التي هي سلسلة من امور اضافية ونسبية وهي في التحليل العلمي النهائي تعد عدمية - الى الخالق، فعزل الخالق عن ربوبيته في نصف من المخلوقات! . ان دين مزدا عمى عن الالتفات الى عدمية الشرور وضرورتها وعدم امكان انفكاكها عن طبيعة نظام هذا العالم، وعن فوائد هذه الشرور وآثارها والحكمة في وجودها. وهو لكي ينجومن

٩٥ - سورة طه: ٤٩ - ٥٠

٩٦ - بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٥٠.

٩٧ - بالفارسية مزديسا و ادب پارسی ص ٢٥ نقلًا عن كتاب: تاريخ تمدن ایرانی ، بترجمة جواد محبی.

الاشكال قطع الأصل من الأساس !  
ولا نستطيع نحن هنا أن نرد موضوع ابحاث الخير والشر، العميقه والدقائقه التي قد  
غرقت فيهاآلاف السفن بحيث لم تنج حتى خشبة منها... وسفينة زرادشت هي احدى  
السفن.

### الشيطان:

و هنا نقطة يلزمها أن نوضحها : من الممكن أن يخال البعض أن لا فرق بين اهرين في  
دين زرادشت والشيطان في دين الإسلام ، اي أنا اذا حسبنا أن اهرين مخلوق لا هورامزدا  
فهذا يساوى الشيطان الذى يقول فيه الإسلام أنه مخلوق لله وهو فاعل لكثير من الشرور ؟  
وليس الأمر كذلك ؟ اذليس للشيطان في الإسلام دور في خلق الشرور ، بل  
لا يننسب الإسلام خلق اي شئ من الشرور الى الشيطان الرجيم . بل لا يوجد في الإسلام فكرة  
تقول بوجود موجودات غير مغوب فيها في نظام الخلقه و يجب أن لا تكون ، و حيث هي موجودة  
فلا بد أن تكون من موجود رجس غير خالق الخير ، بل الإسلام يقول : ان جميع الاشياء وجدت  
بارادة الله تعالى و كلها خير «الذى احسن كل شئ خلقه» <sup>٩٨</sup> «ربنا الذي اعطى كل شئ  
خلقه ثم هدى» <sup>٩٩</sup> و ان مجال تسرب الشيطان انما هو التshireع لالتكونين ، يعني أن الشيطان  
انما يستطيع أن يosoس لابن آدم ويرغبه في المعاصي و الذنوب ، ولا سلطان له على الإنسان  
اكثر من الدعوة و المدعاه «وما كان لي عليكم من سلطان الا أن دعوتكم فاستجيبتم لي» <sup>١٠٠</sup>  
و منها كانت ماهية الشيطان ؛ فإن انسانية الإنسان انما هي بامتلاكه العقل و الإرادة  
والاختيار ، و أنها يمكن الاختيار بعد وجود العقل و التمييز وجود طرفيين أمام الإنسان ، فإن لم  
يكن أحد هذين الركنين في الإنسان لم تكن له انسانية واقعية : «انا خلقنا الإنسان من نطفة  
امشاج نبتليه يجعلناه سميعاً بصيراً . انا هديناه السبيل اما شاكراً و اما كفوراً» <sup>١٠١</sup>  
ان وسوسه النفس الأمارة و وجود الشيطان لذلك شرط في تحقق اختيار الإنسان و  
بالتالي انسانيته ، فكما أن هناك في الإنسان الهم بالخير و من الخارج الدعوه له اليه ؛ كذلك  
يجب أن تكون وسوسه فيه للشركي يختار هو أحد هذين ، وبذلك يخطو خطوة اخرى في طريق

.٩٨ — سورة السجدة: ٧

.٩٩ — سورة طه: ٥٠

.١٠٠ — سورة ابراهيم: ٢٢

.١٠١ — سورة الدهر: ٢ — ٣

الانسانية.

يدعوان الأتقيا والأشقيا  
ولتكن ترضي طريق الاتقى»<sup>١٠٢</sup>  
ان الجن والشياطين جعلت في القرآن في عداد الموجودات الطبيعية لا الملائكة؛ فان  
الملائكة هم رسول الله وعماله في نظام هذا العالم، بينما لا دور للجن والشياطين في امور الخلق  
اطلاقاً، وهم في هذا كسائر الموجودات الارضية... ومن هنا نعلم: ان فكرة وجود مخلوقات  
شريرة لا ينبغي ان تكون وأن في نظام الخلق نقصاً من هذه الجهة... هذه الفكرة لا مجال لها  
في الفكر القرآني في الإسلام.

ولا تفوتنا الفرصة هنا أن نقول: قد ترجم كلمة «الشيطان» في القرآن الكريم  
بالترجمة الفارسية الى كلمة «ديو» او «اهرين». وهذه الترجمة غير صحيحة البتة؛ فلا معادل  
لكلمة الشيطان في اللغة الفارسية، وعلى هذا فيجب أن يُؤكَّد في الترجمة أيضاً بنفس الكلمة او  
كلمة «ابليس» فإن مفهوم «ديو» او «اهرين» يختلف عن مفهوم الكلمة الشيطان في القرآن،  
بل لا وجود في الحقيقة لمفهوم هاتين الكلمتين لدى القرآن الكريم اطلاقاً.

## دين زرادشت في الفقه الإسلامي:

ونذكر في ختام هذا البحث بأن تشكيكنا في توحيدية دين زرادشت اما كان في  
البحث السابق من ناحية تاريخية؛ اي اذا جعلنا ملاك الحكم على دين زرادشت  
بالتوحيدية او عدمه محتويات المصادر التاريخية الموجودة لدينا الآن وقابلناها ووازنها  
بالموازن العلمية للتوحيد؛ لم نستطع بالتأني أن نرى دين زرادشت ديناً توحيدياً صحيحاً؛ اذ  
أن فرضية زرادشت بشأن نظام الخلق كما في هذه المصادر والاسناد على نحو لا ينسجم مع  
التوحيد، حتى اذا افترضنا «انگرامئيو» مخلوقاً لا هورامزدا... .

الا أنا نحن المسلمين نستطيع أن ننظر إلى هذا الدين من زاوية اخرى، وان نحكم له  
او عليه بملأ آخر غير ملاك المصادر والاسناد التاريخية الموجودة لدينا الآن من نفس هذا  
الدين. تلك الزاوية الأخرى هي زاوية الفقه والحديث الإسلامي، وذلك الملاك الآخر  
هو ملاك إسلامي خاص يتميز بالجانب التعبدي المعتبر حجة لدى المسلم المؤمن. فلا مانع  
من هذه الزاوية وبهذه النظرة أن نرى دين زرادشت ديناً توحيدياً، اي ان نراه ديناً كان في

١٠٢ - تعریب تقریبی لبیت من المولوی المثنوی الرومی جلال الدین شمس التبریزی اذیقول:

تا کدامین را تو باشی مستعد  
و آن دگر بانگش نفور اشقيا  
والتعرب للمغرب.

«در جهان دوبانگ می آید به ضد  
آن یکی بانگش نشور اتقیا

اصله توحيدياً، وأن نرى الشرك فيه — ب مختلف نواحيه: الشاوية و العبادية وغيرها — بداعاً للحقت به فيما بعد... ان الاسناد التاريخية لو بلغ اعتبارها الى مرحلة القطع واليقين لكان تصبح ملماً فقهياً كافياً ايضاً؛ الا أن عدم التوحيد في دين زرادشت ليس مقطوعاً به بحسب الأصل، ولذلك فلو ألمتنا المازين الفقهية بأن نحسب هذا الدين توحيدياً وأن نرى الزرادشتين من «أهل الكتاب» كما في المصطلح الفقهي الاسلامي، لم يكن هناك اي مانع من ذلك. وال المسلمين الاولئ حيث عدوهم في عداد «أهل الكتاب» اما كانوا يستندون الى هذه المصادر الفقهية. وان كان هذا من موارد الخلاف بينهم ايضاً، ولم يكن الفقهاء المسلمين الفقهية والحديثية لهذه المسألة خارج عن اغراض هذا الكتاب موكول لوقت آخر. وسنبحث فيها شيئاً عندما نبحث في «النظام العائلي» عن الزواج بالحaram، انشاء الله.

## الشوية الزرادشتية بعد زرادشت:

والشك ان كان فاما هو في شأن نفس زرادشت و دينه الأصل ، وأما الأدوار التي تعصف زرادشت ولا سيما عهد الساسانيين الذي انتهى بدخول الإسلام الى ايران فلا مجال لاى تشكيك في ان الزرادشتية فيها كانت ثاوية حتماً. و الذين يرون أن زرادشت نفسه كان موحداً يعترفون ويأسفون على اخراج الزرادشتية الى الشوية فيما بعد زرادشت .  
يقول المستشرق جان ناس — وهو من يرى زرادشت موحداً — :

«ان العقيدة بمبدأ للشروع فاعل للفساد والخطأ تطورت على مرور الأيام حتى قلبت دين زرادشت الى دين ثنوبي من الناحية الأخلاقية و العبادية... فقد أصبح «انگرامنيو» على مر الأيام ابليساً قوياً يقاوم أهورامزدا، حتى أصبحا في حرب على قدم المساواة. ان في قطعات و اجزاء اوستا التي هي من آثار القرون المتأخرة عن زرادشت، يحسب «انگرامنيو» و آهورامزدا متساوين في الألوهية والشأن...»<sup>١٠٣</sup>

اما الذين يرون ان زرادشت كان ثنوياً فهم يقولون: ان الشوية استحكمت و ترسخت بعد زرادشت. يقول پ. ث. دومناشا:

«تبدل الشوية التي كانت في «گاتها» لزرادشت الى ثاوية اقوى تقسم جميع موجودات العالم بين آلهي الخير و الشر»<sup>١٠٤</sup>

.١٠٣ — تاريخ جامع اديان ص ٣١٥

.١٠٤ — بالفارسية: تمدن ايراني ص ١٨٨ بترجمة الدكتور بهرام.

ان كتاب «ونديداد» الذي هو جزء من اوستا الموجود الآن والمطبوع، يصف انگرامئنيو بأنه خالق لنواحي الشرف الارض: لصق العرض في الشتاء ورمضانها في الصيف، وللأفاعي والحيات..

ان الزرادشتين تظاهروا بعقائدهم الشتوية في العهد الإسلامي بكل حرية، وكانوا يخالمون عنها ويجادلون فيها مع الأئمه الأطهار عليهم السلام وجميع علماء الإسلام ومتكلميهم بكل صراحة ووضوح، وقد نقل اليانا قسم من هذه البحوث والجادلات في كتب الحديث للشيعة: كالتوحيد للصادق(قده) والاحتجاج للطبرسي(قده) وعيون اخبار الرضا عليه السلام للصادق(ره) وبحار الأنوار للعلامة المجلسى(قده) — وهذا هو ما يؤيد أن الزرادشتين كانوا في العهد الساساني ثوين وأنهم حافظوا على عقيدتهم هذه في العهد الإسلامي ودافعوا عنها.

يقال: «ان «دينكرد» أحد الكتب الزرادشية الشهيرة — الف في القرن الثالث المجري — يشكل نصفه دفاعاً للشتوية امام سائر الأديان والمسيحية والإسلام»<sup>١٠٥</sup>  
ويرى كريستن سن أن العقائد «الزروانية» التي اشرنا إليها فيما قبل ترسخت في اوساط الزرادشتين ولا سيما في العهد الساساني<sup>١٠٦</sup> والعقائد الزروانية مجموعة خلبيطة وخرافية.  
ويرى كريستن سن أيضاً أن الزرادشتين بعد ظهور الإسلام رفضوا المواد الزروانية من بين عقائدهم وكتبهم، وأخذوا يقولون بنوع من الشتوية فيها من الفلسفة ما يمكنهم معها الدفاع بها عن ثوينهم. يقول:

«ان شريعة زرادشت التي كانت على عهد الساسانيين الدين الرسمي للدولة، كانت تبني على اصول كانت في اواخر هذا العهد قد خوت من كل شيء، وكان لا بد لنا من الانحطاط قطعاً. فلما اطاح الإسلام بالدولة الساسانية التي كانت قد تبنت الدفاع عن رجال زرادشت، ادرك هؤلاء أن لا بد لهم من سعي حيث لحفظ شريعتهم من الانحلال التام. وقد تحقق هذا السعي الحيث: فقد رفضوا من عقائدهم العقائد الزروانية والأساطير الصبيانية المتعلقة بها، وجعلوا سنتهم دين زرادشت من دون الشوائب الزروانية، وبالتالي تبدلت القصص التي كانت ترجع الى قصة الخلقة للعالم، و الغيت عبادة الشمس وجعلوها عندهم كما كانت في «مهر يشت» العتيق، كي يتظاهروا بالتوحيد أكثر من الشتوية، و حذفوا كثيراً من الروايات الدينية لديهم او غيرها، وتناسوا أقساماً من اوستا الساساني وتفاسيره الخلبيطة

١٠٥ — تاريخ تمدن ايران، بقلم جع من المستشرقين، وترجمة جواد محبي ص ٢٦٩ - ٢٧٠، وص ٤٩ بترجمة الدكتور عيسى بهنام.

١٠٦ — ایران در زمان ساسانیان، الفصل الثالث.

بالأفكار الزروانية. وجدير باللحظة أن نقول: ان «يشت ها» المربوطة بقصص التكوان و التي قد بقى قليل منها في «دينكرد» قد لخصت واختصرت واوجزت الى درجة ان تحمل كثیر منها حتى لم يبق ما بقى منها سوى اسطر يسيرة لايفهم منها اشیء بوضوح! وقد وقع جميع هذه التصرفات والتغييرات في القرون المظلمة بعد انقران الساسانيين. ولم يصرح بل لم يشر اي كتاب فارسي بهذه الاصلاحات، بل تظاهروا بما اصلاحوا من دين زرادشت و كأنه هو نفس ما كان في ماسبق من الزمان»<sup>١٠٧</sup>

و سنقول نحن: ان خدمات الإسلام للدين زرادشت لم تكن باقل من سائر خدمات هذا الدين الحنيف. و ان هذه الاصلاحات و ان كانت بصورة غير مباشرة ولكنها اثرت اكثر حتى من اصلاحات نفس زرادشت.

### الثنوية المانوية:

كان البحث الى هنا في ثنوية زرادشت، وقد سبق القول ان كان اذ ذاك دينان آخران هما: دين مانى، و دين مزدك، و هما ثنويان ايضاً. و نقول: ان ثنوية مانى اصرح من ثنوية زرادشت، و ان ثنوية مزدك هي نفس ثنوية مانى باختلاف يسير. والشهرستاني في كتابه «الملل والنحل»<sup>١٠٨</sup> ينسب الثنوية الى مانى لا زرادشت. وقد حقق المستشرقون في العصر الأخير تحقيقات كثيرة حول مانى و دينه. ولکي نعطي نمذجاً من هذه التحقيقات ننقل هنا مختصراً من كلمات الاستاذ تقى زاده احد اوائل المحققين في هذا الموضوع اذ يقول:

«... ان دين مانى يبنتى على اصلين هما: الخير والشر، او النور والظلمة، وعلى ادوار ثلاثة هي: الماضي والحال والاستقبال. ان اصل الوجود ونشأة في هذا الدين وجودان: أحدهما النور والآخر الظلماء. وقد اطلقت المصادر الفارسية على هذين الاصلين «دوبُن» و كان هذان الاصلان في الازل و قبل حدوث خلقة الدنيا منفصلين و مستقلين و منفكتين احدهما عن الآخر، و يسميهما المانويون بلحاظ حاملها اذ ذاك: الماضي و كان نفوذ النور في العالم العلوى و الى الشرق و الغرب و الشمال و الظلمة في العالم السفلي و الى الجنوب، و هما و ان كان بينهما حدود مشتركة الا ان بينهما فاصل كبير بحيث لم يكن بينهما اتصال ابداً. و تفيد بعض كلماتهم أن قسماً من الجنوب أيضاً كان من منطقة نفوذ النور، وعلى هذا تكون منطقة نفوذ النور أوسع من الظلمة بخمسة اضعاف. و كان كل من هذين الاصلين ساكتين على حاملها في مقرهما. و كان لعالم النور جميع الصفات الحسنة و يسوده النظام والسلام والوئام و

١٠٧ - ايران در زمان ساسانيان ص ٤٥٨ و ص ٤٥٩.

١٠٨ - الملل والنحل ج ٢ ص ٥١ و ص ٧٧ ط مصر ١٣١٧ هـ.

السعادة والثقافة. وكان يسود عالم الظلم فقدان النظام والفسخ والاضطراب! ويدعوها احياناً بالشجرتين: احداهما: شجرة الحياة والآخر شجرة الموت. ويسود عالم النور ابوالعظمة، ويسود عالم الظلم ملك الظلم. وان منطقة نفوذ النور تتشكل من خمسة نواح هي الاعضاء الخمسة للرتب وهي: الفهم والتفكير والتأمل والإرادة ويسكنها موجودات خالدة هي مظاهر موجود للرب الاعظم. وتتشكل منطقة الظلم من خمسة طوابق متراكبة بعضها فوق بعض، هى: دخان ونار وريح وماء آسن وظلمات من الاعلى الى الاسفل»<sup>١٠٩</sup> ويكون لها ثبات مانع بصدره من ثبوته مانع، وللمزيد يراجع نفس الكتاب.

### الثنوية المزدكية:

عدوا دين مزدك شعبية منشقة من دين ماني، وهذا فان جميع الخرافات المانوية موجودة في شريعة مزدك باختلاف يسير.  
يقول كريستن سن:

«ان شريعة بوندس — وهو زرادشت الفسائي — و مزدك افما هي في الواقع اصلاح لشريعة ماني، فانها مثلها تماماً تبدأ الكلام حول العلاقة بين الاصلين القديمين: النور والظلم و افما تفترق هذه عن تلك بأن بوندس ومزدك يقولان: ان حركة الظلم لم تكن عن ارادة الظلمة و علمها المسبق بالحركة، بل كانت تتحرّك عشوائياً حسب الصدفة والاتفاق، و افما كانت حركات النور ارادية و عمدية مقصودة. وعلى هذا: فما نراه من الاختلاط بين الظلم والنور في هذا العالم المحسوس والمادي ليس ناشئاً عن هندسة و تصميم مسبقين بل عن صدفة عميماء... اذن فدين مزدك وبوندس يؤكّد على تفضيل النور على الظلم أكثر من ماني...»<sup>١١٠</sup>

### عبادة النيران:

ان من احدى المسائل الهامة والتي ينبغي الالتفات اليها بشأن النظام الفكري والعقائدي والعمل للزرادشتية عند ظهور الإسلام، هي مسألة تعظيمهم للنار وتقديسهم وعبادتهم لها.

وهذا العمل عندهم سوابق زمنية منذ اقدم الادوار التاريخية وهي باقية حتى اليوم!  
يقول الشيخ الرئيس ابوالحسين بن علي بن سينا الفيلسوف في الفصل السابع من

١٠٩ - بالفارسية: ماني ودين . ص ٣٩ - ٤٠ .

١١٠ - بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٦٤ - ٣٦٥ .

الفن الثاني من فنون «الشفاء»:

«... وطبقات من القدماء المائلين الى القول بالاًضداد و بأن الصدرين مبدئان للكل، والواقفين في ذلك الى جنبة القول بالخير والشر والنور والظلمة.. أفرطوا في تمجيد النار و تعظيم شأنها وأهلوها للتقديس والتسبيح، وكل ذلك لنورها و اضاءتها، و رأوا أن الأرض مظلمة لا يستضيئ باطنها بالفعل ولا بالقوة فألهلوا للتحقيق والذم». <sup>١١</sup>

و نحن اذا اعتمدنا على قول هذا الفيلسوف رأينا: أن عبادة النيران اما نشأت من فكرة الشفوية في الوجود وفلسفة الخير والشر والنور والظلمة... أما اذا قبلنا ما يدعى المحققون المتأخرون قلنا: ان سوابق عبادة النيران ترجع الى ادوار عبادة مظاهر الطبيعة، و كان الانسان اذا ذاك يعبد كل شيء مفيد كي يفيده اكثروا يعبد كل شيء مضر كي يؤمن من شره، و كان المعنى: أن الانسان قبل أن يتلتفت الى مسألة الخير والشر بشكلها الفلسفى، اي قبل أن يرى كل شيء مزيجاً من عنصري الخير والشر والنور والظلماء، قبل هذا كله كان يعبد النيران، و ان الانسان في تلك العهود اما كان يقسم جميع الاشياء الى قسمين هامين: احدهما حسن جميل، والآخر: شر مضر، و يجعل لكل قسم من هذين رباتاً خاصاً خيراً او شراً! أما أن يرى ان كل موجود مركب من عنصرين مزيجين ضدين، فاما هذا من افكار عهود التكامل الفكري للانسان القديم... وعلى أي حال؛ فن المسلم به أن لعبادة النيران سوابق قديمة لدى الايرانيين، وأنها كانت مثار اعجابهم اكثر من اي عنصر آخر...

يقول الدكتور محمد معين:

«... ومع قطع النظر عن اوستا ولاسيما قسم «گاتها» الذي اختلف في تاريخه من ٧٠٠ الى ١١٠٠ عام قبل الميلاد... فقد بي من الآثار الايرانية القديمة نقش قديم من عهد قوم «ماد» في اسحاق آوند جنوب بہستان «بیستون» يدعى اليوم «دکان داود» يرجع تاريخه الى ٨٠٠ عام قبل الميلاد، وهو عبارة عن قبر محفور في الجبل وعليه صورة رجل واقف امام النار بخشوع. ويقول گريشمن: نحن نعرف ثلاثة قبور من عهد الهاخامنشيين، احدها في «پاسارگاد» قد حفر بأمر كورش، والثاني جزء من نقش رستم في كتبية مقبرة دار يوش، يحتمل أن يكون هو الذي أمر بمحفره و صنعه. والثالث في شوش، ويظهر منه أنه من عهد اردشير الثاني...». <sup>١٢</sup>.

والذى ينبغي النظر فيه هو أن نرى كيف كان موقف زرادشت من هذا العمل؟ فهل انه كان قد نهى عنه ولكنه عاد بعده مرة اخرى حتى اصبح العمل ركناً من دينه؟ او انه لم يكن يخالف الناس في تقديرهم و تعظيمهم للنار على ما كانوا عليه من ذلك؟

١١ - الشفاء، قسم الطبيعتين ص ١٧٧ ط قديم.

١٢ - مزيسنا و ادب پارسي ص ٢٧٨.

نحن ان جعلنا اوستا والروايات الزرادشتية ملائكة للإجابة عن تسؤالنا هذا، كان الجواب، أن زرادشت نفسه كان يوافقهم على هذا العمل...

يقول الدكتور المعين:

«ان اسم «آذر» ائما هو اسم لأحد أبواب مزديسنا، وهو رب النوع للنار او الملائكة الخاص الموكل بها: «آذر ايذ = ايذان» ويدعى في اوستا انه: ابن آهورامزدا<sup>١١٣</sup> واما ارادوا بهذا التعبير عن عظمة النار عندهم، كما دعوا «سپندارمد» او الملائكة الموكل بالارض: ابنة آهورامزدا نظراً الى كثرة منافع الارض وطيباتها<sup>١١٤</sup> وقد جاء في البند لامن يسنا ٢٥ من اوستا: «انا نعبد آذر ابن آهورامزدا، ونشتى عليك يا آذر المقدس وابن آهورامزدا وسيد الحق والصدق، ونعبد جميع انواع النار» وقد جعل «ايذ آذر» في البنود ٤٦ - ٥٠ من «زميادشت» خصماً لآردي هاك، اي «الضحاك» بعثه «سپنت مئنيو» عدواً على الضحاك كي يمحقه عن التوصل الى «فر» السلطان<sup>١١٥</sup>.

ولا نستطيع أن نحصل على قرائن تاريخية تفيد أن زرادشت كان مخالفًا لتعظيم وتقديس النار... بل نجد في «گاتها» الذي هو القسم الأكثر اعتباراً من اوستا الساساني من حيث النسبة إلى زرادشت: كلاماً عن رفع الحاجة إلى آلة النار... بل ويدعى البعض: أن عقيدة نفس زرادشت تختلف مع مانراه ونجده عنه في يسناها ويشتها.

يقول جان ناس:

«لم يبق من الاعمال والعبادات والأداب والتشريفات الدينية الزرادشتية الأصلية شيئاً يذكر، وإنما يعلم أن زرادشت قد نسخ مناسك ومراسيم الإيرانيين القدماء المبنية على العقيدة بالسحر وعبادة الأوثان، والتي كانت هي قبل نسخ زرادشت في طريقها إلى الزوال. وإنما بقى من مذهب زرادشت مرسوم عبادة واحد فقط ، وهو— كما قيل — أن زرادشت قتل وهو واقف في محراب عبادته للنار المقدسة! وقد جاء في أحد أنا شيد «گاتها» أن زرادشت كان يقول: «إنني أرفع يد الضراوة إلى النار المقدسة اراني برأ صحيح العمل» وقد عدَ النار في موضع آخر من عطایا «يزادان» التي وهبها «آهورامزدا» للإنسان تكريماً له وتعظيمًا! ولنعلم أن زرادشت نفسه لم يكن يعبد النيران، بل لم يكن يعتقد فيها ما كان يعتقد به آباءه في شأن هذا العنصر المقدس، وهو مختلف في عقيدته بشأنها مع ما

١١٣ - كما قالت النصارى: المسيح ابن الله! .

١١٤ - كما قالت العرب: الملائكة بنات الله!

١١٥ - بالفارسية: مزديسنا وادب فارسي ص ٢٧٦ وكريستن سن ص ١٦٨ .

يعتقده فيها عباد النار المتأخرون عنه واما كان يرى أن النار رمز مقدس وشاربة ثمينة من آهورامزدا يستطيع الانسان أن يتوصلا بها الى ماهية الحقيقة العلوية للرب العلم»<sup>١٦</sup>.

و سواء كان زرادشت يقدس النار اولاً يقدسها ، وعلى فرض تقديره لها فعل اي صورة كان يفعل ..؟ الذي نقطع به أن تعظيم النار وتقديسها وتكريمها وعبادتها شاع بعد زرادشت بين اتباعه بحيث أصبح اكبر شعار الزرادشتية وهو بعد باق الى اليوم، فيبيوت النيران تبني بين الجحوس كما تبني الكنائس في النصارى والكنيسة في اليهود والمساجد بين المسلمين.

وعرف الزرادشتية في عهد الساسانيين باسم «عبدة النار» وكان النصارى - الذين وجدوا لأقدامهم مواضع في بلاط الساسانيين - يجادلون مع هؤلاء بشأن عبادتهم للنار. وكتب كريستن سن يقول: اوجب تقدم دين المسيح في أراضي الأرمن اضطراباً للدولة الإيرانية، فشاور مهرنسى ملك ایران مع علماء الزرادشتية، ثم كتب مرسوماً ملكياً داعفه النصارى في ایران الى ترك دين عيسى وقبول دين زرادشت، وطلب فيه منهم أن يكتبو له اصول دينهم. فكتبوا اليه كتاباً تجاسروا فيه عليه وذكروا فيه يقولون: «أما اصول ديننا فبالاجمال نقول: انا لسنا نعبد العناصر والشمس والقمر والرياح والنيران كما انتم تعبدون»<sup>١٧</sup>

وكتب في الفصل الثامن من كتابه يقول:

«...ان رجال دين زرادشت كانوا يتفهرون كل يوم قدمًا الى الوراء، ولم يبق لهم ما كانوا يتمتعون به من القدرة في البلاط والدولة حتى يستطيعوا أن يصدوا ما يحدث بضدهم من حوادث دينية مضادة، ولهذا فقد تحفف ما كانوا يحملوه على الناس من ظلم وتجاوز باسم الدين ... وتقدمت الحكمة والفلسفة في الاوساط العلمية على احكام الدين، وكلما توسع افق الفكر لديهم كانت الشكوك والوساوس تتسع في اذهانهم شيئاً فشيئاً... وأخذت السذاجة والبساطة للأساطير القديمة التي كانت في بعض اجزاء مزديسني تقلق حتى علماء الدين وتؤذهم، وهذا فقد اخذوا يصنون لها تأويلاً يلات استدلالية لتوجيه الحكايات القصصية وحاولوا أن يوجهوها بالطرق العقلية... يقول احد «المagan» في حواره مع «گیورگیس» المسيحي : (نحن لا نرى النار إلهًا من دون الله، بل مانعبدها إلا لكي نعبد الله، كما تعبدونه انتم بواسطة (الخاج)) . فاجابه گیورگیس المسيحي الذي كان هو أحد رجال دين زرادشت وقد ارتدى المسيحية بتلاوة بعض العبارات من اوستا اثنى فيها على النار بما يشتهي على الله، فقلق ذلك ((المُغْ)) وحاول الاجابة فقال: «نحن انا نعبد النار لأنها وآهورامزدا من عنصر واحد» فسألته گیورگیس: «فهل في النار ما في اهورامزدا» أجا به المغ: نعم ! فقال

١٦ - بالفارسية: تاريخ جامع اديان ٣٠٩ - ٣١٠.

١٧ - بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٠٩.

گیورگیس: ان النار تحرق الانجاس والأرجاس والارواث وكل ما تجده، فهل ان اهورامزدا أيضاً يحرق هذه الاشياء؟ فلما بلغ الكلام الى هنا عجز المغ عن جوابه فسكت»<sup>۱۱۸</sup>.

ان المخان الزرادشت حينها واجهوا علماء الإسلام حاولوا الدفاع عن انفسهم ايضاً، ولكنهم حينئذ يقولوا: انعبد النار لانها وأهورامزدا من جنس واحد وطبيعة واحدة، بل انكروا عبادة النار رأساً، وادعوا: انا نعبد اهورامزدا الذي هو الله المتعال، واما نجعل النار قبلة لنا، كما يقف المسلمون حينما يعبدون الله المتعال ويصلون له الى طرف الكعبة المعلمة من دون ان يعبدوا نفس الكعبة. ان الزرادشتين حينما يتكلمون عن تعظيم النار وتقديسها يأتون بلفظة العبادة «پرستش» كما كان يقول آباءهم، ولكنهم لكي يتخلصوا من تحامل المسلمين عليهم كانوا احياناً يبدلون كلمة العبادة بعبارة اتها قبلة لنا!

فشل: نرى الدقيق الشاعر المحبسي الإيرلندي الفارسي، الذي كان امام الفردوسى في نظم «شاهنامة» بمعنى أنه هو اول من بدأ بنظم شاهنامة ثم عقبه الفردوسى واكملا عمله وأمله! في نظمته كلام الملك لزرادشت بشأن النيران يأتي بكلمة العبادة «پرستش» حيث يقول:

«اذهب برسالتي هذه إلى الملك گشتاسب.

فقل له: يا رب الأرض والزمان.

اوكلت اليك امر كل نار...

كلما رأيت منها بأى مكان كان  
لايسعون في اطفاء النيران

لابلاء اللطيف ولا بالتراب الثقيل.

وقل للموايدة ورجال الدين...

لا ولئك الطاهري القلوب من المربdan  
ليغلقوا المغان ويسعوا في

«عبادة» جميع النيران»<sup>۱۱۹</sup>

وقد اتبع الفردوسى في تعبيراته نفس هذه الطريقة الزرادشية وجاء بكلمة العبادة «پرستش» في كثير من موارد شعره، منها ما قاله في اسطورة كشف النار:

«ان هوشنك رأى يوماً حية عظيمة او ثعباناً فحمل حبراً كبيراً وهجم عليها ليضرها، لم يصها بالحجر بل أصاب الحجر حبراً آخر فانقذح النار من بينها... وهكذا

۱۱۸ – بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ۴۵۶ – ۴۵۷.

۱۱۹ – نقاً عن مزديستا وادب پارسی ص ۲۸۳.

اكتشف النار... بقوله: بدا نور من الحجرين، وتنور قلب الحجر من النور، ولم يقتل الشعبان ولكن ندت النار من ذلك الحجر، وكل من يضرب الحديد بالحجر يظهر منها النار... فأخذ الملك يدعو الخالق ويحييته، اذوّهب له هذا النور، وجعل هذا النور قبلة نفسه وقال: هذا نور رباني، فينبغي أن تعبده - إيهما الإنسان - إن كنت من أول الالباب».

الآن الفردوسى يقول: انه جعل النار قبلة لنفسه، بينما هو يعبر عن تعظيم النار وتقديسها بالعبادة: «پرستش» وهذا من تلك التعبيرات التي وجدت بعد الاسلام دفاعاً عن تعظيم النار وتقديسها.

ويعكس الفردوسى في بعض اشعاره دفاعهم عن عبادة النيران فيدعى أنها أنها هي محراب لهم وقبلة لعبادتهم وليس معبداً. فثلاً يقول في قصة ذهاب كيكاووس وكيخسو إلى معبد «آذرگشسب»:

«كانوا هناك أسبوعاً في عبادة رهم...»

ولاتوهم أنهم كانوا يبعدون نفس النيران...»

اما كانت النار حينذاك محراباً لهم...»

وهم كانوا يبعدون رهم بعيون باكية

اما كانت النار لهم بجماهما...»

كما يكون للمسلمين العرب محاريب الحجر».

## هل النار محراب للعبادة ام معبد؟

ان مسألة الثنوية التي تكلمنا حولها في الفصول السابقة اما ترتبط بكيفية تفسير الانسان للوجود والعالم. وان الفكر الثنوي يقابل الفكر التوحيدى سواء التوحيد الذاقى او التوحيد الأفعالي.

وان تعظيم وتقديس النار لا يربط له بالتفسير العام لعالم الوجود ولا بمسألة الذاقى ولا الأفعالي، بل انا ترتبط بالتوحيد العبادى. وصورة المسألة هناهى أن تقول: ما هو وضع الزرادشتين في عبادة النار مع قطع النظر عن مسألة التوحيد الذاقى والأفعالي، ومع قطع النظر عن ثنوبيتهم او عدمها... وبعبارة اخرى نقول: ماذا كانت سيرتهم من الشرك والتوحيد من حيث العمل اي من حيث رد الفعل العبادى امام خالق العالم؟ فهل كان توحيدياً او مشركاً؟

ان التوحيد في الذات والخالقية لا يلزم التوحيد في العبادة ابداً؛ فقد كان عرب الجahلية يوحدون الله ويشركون به في العبادة: «ولئن سألهم من خلق السموات والارض

ليقولون الله»<sup>١٢٠</sup> ولم يكونوا يذعنون بأنها هي خالقة السموات والارض وإنما كانوا يخضعون لها بالعبادة. وليس عرب الجاهلية فقط بل أكثر عباد الأصنام في العالم... وعلى هذا فلو افترضنا أن دين زرادشت دين توحيد بالنظر إلى التوحيد الذاتي والفعالي، لم يكن معنى ذلك أن نراه توحيدياً من حيث العبادة أيضاً.

ان عبادة الزرادشتين كانت منذ قدم الأيام في معابد النار وفي محضرها، فما هي حقيقة هذه العبادة؟ هل أنهم يعبدون اهورامندا في محضر النار؟ أم نفس النار؟. ان العروي الجاهلي كان يقول: «هؤلاء شفعاونا عند الله...»<sup>١٢١</sup> وفي نفس الوقت كان يقرب عبادته لها فيقول: «ما نعبد لهم إلا يقربونا إلى الله زلف...»<sup>١٢٢</sup>.

يقول الدكتور معين:

«ان المسلمين الايرانيين كانوا يدعون الزرادشتين: عبدة النار، نظراً الى تقديسهم للنار. في حين لم تكن النار عندهم آلة خاصة او رب نوع من ارباب الانواع كما كان كذلك لدى الفرس قبل زرادشت. بل إنما كانت النار محارباً لهم كما تكون الكعبة قبلة للمسلمين»<sup>١٢٣</sup>

ويقول أيضاً:

«ان النار تكمن في جميع الموجودات الطبيعية، وان جوهر حياة البشر وجميع الاحياء هي تلك الحرارة الباطنية او الغريزية، وان النار هي منبع جميع النشاطات الإنسانية... بل هي موجودة معنوياً حتى في النباتات والجمادات أيضاً...»

وقد عبر عن هذه الملوى المثنوي الرومي اذ قال:

«ان صوت الناري من نار الغرام...»

ان لون الخمر من نار الغرام..

ان صوت الناري نار لاهواء..

لا يكن من لم يكن ذا النار فيه!»

وقد اخطأ الدكتور المعين هنا نفس الخطأ الذي اشرنا اليه من ذي قبل، إذ اتبس عليه الأمر بين الشرك في العبادة والشرك في الخالق، فتخيل، أن الذي يعبد يجب أن يكون له مقام في الخلق والايجاد، وحيث أن المحسوس لا يقولون بهكذا مقام للنار فليسوا مشركين. بينما

.١٢٠ - سورة لقمان: ٢٥.

.١٢١ - يونس: ١٨.

.١٢٢ - زمر: ٣.

.١٢٣ - بالفارسية: مزديستا وادب پارسي.

لو كان الأمر كذلك لم يكن عرب الجاهلية أيضاً مشركين؛ إذن يكونوا يعملون للأصنام شيئاً سوى ما ينبغي أن يكون لله اي الصلاة وتقديم القرابين، ولم يكونوا يرون أن هبل او عزى او غيرها ارباب انواع مستقلة في الروبية. والخطأ الآخر الذي وقع فيه الدكتور هو زعمه أن الشيء لو كان مفيداً جداً لم يكن بد من عبادته وتقديسه!

ان قياس تقديس النار بالتوجه الى الكعبة حين الصلاة قياس باطل؛ إذ مامن مسلم - منها كان عامياً - يخظر بباله وهو يقف الى الكعبة للصلاحة أنه يريد أن يعظم بها الكعبة و يقدسها، والاسلام حينما قرر أن تكون الكعبة قبلة لم يقصد أن يقدس الناس الكعبة حين الصلاة، بل الكعبة في جعلها قبلة ليست إلا مثل نقطة الجنوب لوقيل للمسلمين أن يقفوا اليها للصلاحة، فلا مفهوم لهذا او ذاك سوى الأمر بأن يكون لهم حين الصلاة وضع واحد. وليس في الاسلام ما يشير الى أن هناك بين الله والكعبة رابطة وجودية خاصة، بل قد علم القرآن المسلمين عكس ذلك اذ قال: «إينا تولوا فثم وجه الله»<sup>١٢٤</sup> اذن فالوقوف الى الكعبة ليس بالحكمة وفلسفة اجتماعية، هي: اتحاد المسلمين في الجهة التي يختارونها حين عبادتهم، وعدم تفرقهم في ذلك ، وثانياً: ان تكون نقطة وحدة المسلمين هي اول بيت وضع للناس للعبادة، وهذا أيضاً يرجع الى تعظيم عبادة الله سبحانه.

بينما عبادة المجوس ليست الا تقديساً لنفس النار، حسب اعتقادهم والدكتور المعين. فكيف يمكن أن يكون تعظيم النار تعظيماً لا هوراماً زداً؟

ان للعبادة في قاموس المعارف الإسلامية مفهوماً واسعاً، اذ ان طاعة نبيت من طاعة الله هي عبادة في الإسلام، وكل طاعة لم تنبع من طاعة الله هي شرك بالله، وسواء كانت طاعة لانسان آخر او حتى للنفس الامارة، الا أنه شرك ضعيف لا يستلزم الخروج عن ربةة الإسلام. أما الاعمال التي تتحقق بقصد انشاء العبادة واظهار العبودية، التي لا معنى ولا مفهوم لها سوى التقديس والتزييه واظهار العبودية؛ كالركوع والسجود والتضحية وغيرها فلا تخوب في الإسلام لغير الله قط، لا للنبي ولالامام ولا للملائكة ولا لأي شيء آخر مما سوى الله سبحانه، و اذا تحقق شيء من هذه الاعمال لغير ذات الله كان شركاً بالله تعالى، سواء كان عن عقيدة بالشرك او عن عقيدة بالتوحيد الذات والصفات.

وللتوضيح هذا المعنى نقول: ليس كل خصوص لاي شيء شركاً او عبادة له. بل اما الخصوص الذي يحتوي على التقديس والتزييه، اذلو كان الخصوص نابعاً من تصغير النفس أمام الآخرين فقط كان تواضعاً، وأما ان كان لا كرام الغير وتعظيمه كان ذلك اكراماً واحتراماً، وليس التواضع والاكرام عبادة للغير. والفرق بين التواضع والتعظيم في أن معنى

التواضع: هو اعلان تصغير النفس فقط، وأما معنى التعظيم: فهو اعلان اكرام الغير و تعظيمه. أما لو كان خضوع الانسان أمام الآخر لتقديسه و تنزهه عن النقص كان ذلك عبادة له، وهذا هو الذي لا يجوز لغير الله سبحانه؛ اذهو وحده الذي يستحق التقديس و التنزيه عن النقص فقط.

و التسبیح والتقديس نوعان: لفظي، و عملی:

فالتسبيح اللفظي كأن يقول «سبحان الله» اي اسبح الله و اقدسه و انزهه و ابرئه من كل نقص، او «الحمد لله» اي انه هو الفاعل الحقيقى لجميع النعم وهو منشأ جميع الخيرات و البركات و الكمالات، ولذلك فالحمد يخصه لغير، او «الله اكبر» اي أن الله اكبر من كل ما يتصور بل هو أجل من أن يوصف او يؤهم. فلا يجوز مثل هذا لغير الله، سواء كاننبياً مرسلاً او ملكاً مقرباً.

و أما التقديس العمل: فهو ان ينشئ الانسان عملاً يعطى معنى تقدير ذلك الموجود الخاص الذي يقدس، كالركوع والسجود و تقديم القرابين. نعم لا صراحة في العمل فبالإمكان أن تتحقق نفس هذه الاعمال للتعظيم بدون تقدير، و حيث إن فلا تحسب هذه الاعمال عبادة بل تعظيمياً و تكريماً(؟) الا أن الاعمال التي تبدى أمام الاصنام او النيران او غيرها فلام يمكن ابعادها عن معنى التقديس.

ان من فطريات الانسان أن يقف أمام موجود كامل مبرأ من النقص في قدراته، و الذي يجعله يقوم بهذا العمل هو غرابة فيه تبعته على الثناء على الكامل المطلق؛ فالتقدير اذن نابع من احساس فطري في الانسان. و هو توأم فيه مع الاستشعار باستقلال ذلك المقدس في الوجود سواء شعر بذلك الانسان ام لم يشعر! وبعبارة أخرى نقول: بما أن العبادة و التقديس نابعان من احساس غريزي في الانسان، فلا يلزم أن يعتقد الانسان العابد في شعوره الظاهر باستحقاق ذلك المقدس للتقدير ولا بتنزهه عن النقص ولا بالاستقلال الذاتي أو الفعل لذلك المعبود.

نعم، هذا معنى التقديس، وهذا هو الفرق بين التقديس والتواضع، وهكذا الفرق بين التقديس والتعظيم العادي، وهكذا الفرق بين التقديس وجعل الشيء قبلة. و الشيء الذي يعمله المحسوس في مورد النيران هومن التقديس لا التعظيم العادي ولا التواضع ولا جعلها قبلة. والعمل اذا كان تقديساً كفى في أن يعد عبادة للشيء، سواء كان تواماً مع العقيدة الصريحة بمقام الربوبية المطلقة لذلك الشيء او ربوبية نوعية او لا هذا ولا ذاك.

وفضلاً عن هذا، فلا يقول المحسوس للنار بمقام اقل من ربوبية نوعية على خلاف ما يقوله الدكتور المعين، بل انهم كانوا يرون للنار قدرة خارقة وتأثيراً روحياً و معنوياً. ولا يزالون

يقولون بذلك. وقد نقلنا قبل هذا: أن النار لقيت في اوستا «آذر ايزد» اي انها «ابن الله». ويقول، كريستن سن بهذا الصدد: «ان النار في هذا الدين من أهم جميع سائر العناصر الموجودة»<sup>١٢٥</sup> و يعلق على هذا في الامامش يقول: «يعتقد هرتل في مقالاته التي كتبها تحت عنوان «منابع التحقيقـات الهندـويـانية» يعتقد: «بأن الإيرـانيـين كانوا يرون أن عـنصرـ النارـنـافـذـ في كلـ صـغـيرـ وـكـبـيرـ فيـ هـذـاـ الـعـالـمـ» وـ يـضـيفـ كـرـيـسـتنـ سنـ يـقـولـ: «وـ آـنـ أـعـتـقـدـ أـنـ الـذـيـ يـقـولـ هـرـتلـ لاـ يـخـلـوـمـ حـقـيقـةـ فـيـ المـقـامـ».

و كتب نفس الدكتور المعين بشأن معبد «آذر بـرـزـ يـنـ مـهـرـ» أحد معابـدـ النـيـرانـ الكـبـيرـةـ وـ الأـصـيـلـةـ، يقولـ: «جـاءـ فـيـ الـبـنـدـ الثـامـنـ مـنـ الفـصـلـ ١٧ـ: انـ مـعـبـدـ آـذـرـ بـرـزـ يـنـ مـهـرـ كـانـ قـائـمـاـ حـتـىـ عـهـدـ گـشتـاسـبـ، وـ كـانـ مـلـجـأـ لـلـعـالـمـينـ حـتـىـ آـمـنـ بـزـارـادـشـتـ اـنـوـشـيـروـانـ وـ گـشتـاسـبـ، فـحـمـلـ گـشتـاسـبـ مـعـبـدـ آـذـرـ بـرـزـ يـنـ مـهـرـ إـلـىـ جـبـلـ رـيـونـ الذـيـ يـدـعـىـ پـشتـاسـپـانـ وـ پـشتـ أـيـضاـ»<sup>١٢٦</sup> وـ يـنـقـلـ عـنـ خـرـدـ اوـسـتـاـ أـنـهـ يـقـولـ: «انـ الـفـلاـحـينـ يـصـبـحـونـ اـعـلـمـ وـ اـطـهـرـ وـ اـنـقـىـ شـيـاـيـاـ بـيـرـكـةـ هـذـهـ النـارـ، وـ بـيـرـكـةـ هـذـهـ النـارـ تـسـأـلـ گـشتـاسـبـ وـ تـلـقـ الجـوابـ»<sup>١٢٧</sup> وـ يـقـولـ بـشـأنـ «آـذـرـ فـرـنـيـغـ» الذـيـ هوـ الـآـخـرـ اـحـدـ مـعـابـدـ الأـصـيـلـةـ لـلـنـارـ: «كـانـ هـذـاـ مـعـبـدـ يـخـصـ المـواـبـدةـ الـكـبـارـ، وـ قـدـ جـاءـ فـيـ الـبـنـدـ الـخـامـسـ مـنـ التـفـسـيرـ الـپـهـلـوـيـ لـنـارـ بـهـرـامـ فـيـ دـعـاءـ خـرـدـ اوـسـتـاـ: «انـ هـذـاـ مـعـبـدـ اـسـمـهـ: آـذـرـ فـرـنـيـغـ، وـ هـىـ نـارـ عـلـيـهـ يـكـونـ حـمـيـةـ سـائـرـ الـنـيـرانـ، وـ بـيـرـكـةـ هـذـهـ النـارـ يـجـدـ المـواـبـدةـ وـ الدـسـاـيـرـ الـعـلـمـ وـ الـكـبـرـ وـ الـجـاهـ وـ الشـانـ الرـفـيـعـ، وـ هـذـهـ النـارـ هـىـ الـتـىـ قـاـوـمـتـ الصـحـاـكـ»<sup>١٢٨</sup>.

وجـاءـ فـيـ الـبـنـدـ الثـامـنـ مـنـ الفـصـلـ السـابـعـ عـشـرـ بـشـأنـ «آـذـرـ گـشـنـسـبـ» الذـيـ هـىـ ثـالـثـ الـمـعـابـدـ الـكـبـارـ وـ الأـصـيـلـةـ: «كـانـ آـذـرـ گـشـنـسـبـ حـتـىـ مـلـوـكـيـةـ كـيـخـسـرـ وـ مـلـجـأـ لـلـعـالـمـينـ، وـ حـيـنـاـ خـرـبـ كـيـخـسـرـ وـ بـجـيـرـةـ چـچـسـتـ جـلـسـتـ هـذـهـ النـارـ عـلـىـ عـرـفـ فـرـسـهـ فـدـفـعـتـ عـنـهـ الـظـلـامـ وـ السـوـادـ وـ وـهـبـتـ النـورـ وـ الـضـيـاءـ حـتـىـ اـسـطـاعـ انـ يـجـزـبـ مـعـابـدـ الـأـصـنـامـ، فـبـنـىـ فـيـ ذـلـكـ الـمـحـلـ عـلـىـ جـبـلـ اـسـنـونـدـ مـعـبـدـاًـ لـلـنـيـرانـ وـ جـعـلـ تـلـكـ الـنـيـرانـ فـيـ ذـلـكـ الـمـعـبـدـ»<sup>١٢٩</sup>. وـ فـيـهـ: «انـ مـعـبـدـ آـذـرـ گـشـنـسـبـ هـىـ اـحـدـيـ ثـلـاثـ شـرـارـاتـ مـنـ الـجـهـنـ نـزـلـتـ إـلـىـ عـالـمـ التـرـابـ لـاـمـدـادـ الـعـالـمـينـ، وـ قـدـ اـسـقـرـتـ بـآـذـرـ بـاـيـجانـ»<sup>١٣٠</sup>.

١٢٥ — بالفارسية: مزديستا و ادب پارسي ص ٣٣٢.

١٢٦ — مزديستا و ادب پارسي ص ٣٣٣.

١٢٧ — مزديستا و ادب پارسي ص ٣٣٤.

١٢٨ — مزديستا و ادب پارسي ص ٣٤٠.

١٢٩ — مزديستا و ادب پارسي ص ٣١١.

١٣٠ — مزديستا و ادب پارسي ص ١١٢.

ويقول فردوسى بشأن ذهاب كيكاووس و كيخسرو إلى معبد آذر گشنسب:  
 «نقوم عند النار على قدم و ساق ...  
 حتى يهدينا يزدان الظاهر ...  
 فحيث يكون يزدان راقداً  
 يجد مثل العدل الطريق اليه...»!

فليت شعري ! آية طائفة من طوائف عباد الأصنام كانت تقول باكثر من هذه القدرة  
 المعنية الخارقة لأرباب أنواع يقولون هم بها ؟ !

وقد كتبت مجلة «هوخخت» للسان الناطق بلسان ندوة الزرادشتين في طهران،  
 مقالاً بقلم الموبد اردشير آذر گشنسب بعنوان: رد الاتهامات ، ادعى فيه الكاتب: أن  
 الزرادشتين لم يكونوا يعبدون النيران ولا يعبدون ، ويستمر يقول: «نحن نأقى بآيات من الكتب  
 السماوية فثبتت بها ان الله هونور الانوار ومنبع جميع الانوار، ومن هناك نعلم أن  
 الزرادشتين باقبالهم على النار والنور في حين صلاتهم ودعائهم، إنما هم يناجون رحهم و  
 يستعينون منه بواسطة هذه الانوار، وأن هذا لا يخل بتوحيدهم بأي وجه من الوجه، كما يتوجه  
 اتباع سائر المذاهب في حين صلاتهم الى الكعبة ولا ينجزهم بذلك أحد بالشرك وعبادة  
 الاحجار او التراب»<sup>١٣١</sup>.

ثم يشرح الموبد اردشير آذر گشنسب فوائد النار الواضحة بعنوان أنها عنصر شريف و  
 مقدس، وبعد ذلك يقول: «وعلى أي حال، فاما تيسير كل هذا التقدم للانسان القديم  
 بمساعدة النيران الحمراء والحرقة، وعلى هذا فهو كان على حق اذا اذعن للنار بحرمة فائقة و  
 حسبها رسالة سماوية انزلت عليه لمساعدته، وبني لها المعابد وجعلها مشتعلة دائماً لا يطفئها بل  
 يمنع من اطفائها»<sup>١٢٢</sup>.

ونجيب الموبد اردشير آذر گشنسب فنقول: نعم ان الله هونور الانوار، لكن لا يعني أنا  
 نقسم الاشياء الى قسمين: انوار وظلمات، ونحسب أن الله هونور الانوار وليس نوراً  
 للظلمات! بل ان الله نور الانوار يعني. بما أن الوجود يساوى النور بالنسبة الى الظلام الذي  
 يساوى العدم، لهذا نقول ان الله هونور الانوار، ونقول: «الله نور السموات والارض»<sup>١٣٢</sup>  
 لا فرق في هذا بين النور المحسوس كالنار والشمس والقمر والمصباح وبين الحجر والترب،  
 وليس معناه أنا اذا توجهنا الى النار نكون قد توجهنا الى الله أما اذا توجهنا الى الحجر نكون  
 قد توجهنا الى غير نور الأنوار.

١٣١ - مجلة هوخخت الجوهسية الفارسية التي تصدر بطهران، العدد ٢ من السنة الثامنة ص ٢٩ اردیبهشت ١٣٤٨ هـ . ش.

١٣٢ - سورة النور: ٣٥

يقول هذا الموبد المحسوس: «ان الزرادشتين يتوجهون الى الله بواسطة النار»! و أنا آقول: لكن التوحيد أن لا يجعل الانسان لاقباله على الله بواسطة بينه وبين الله اذ يقول: «و اذا سألك عبادى عنى فاني قريب»<sup>١٣٣</sup> فلا يلزم بل لاينبغي أن يجعل الانسان بينه وبين الله بواسطة للاقبال عليه دائماً.

نعم لأباس أن يقبل الانسان — بعد اقباله على الله — على اولياته وعباده، يجعلهم شفعاء له الى الله للدعاء والاستغفار منه، اي يستمدمنهم — وهم أحياe يرزقون و عباد صالحون — أن يدعوا الله له كى يهب له النور في بصره وال بصيرة في دينه مثلاً، أو أن يغفرله ذنبه بلطفه وكرمه.

وقلنا لا يأس بهذا؛ لأن الواسطة هنا موجود حى يرزق قد طوى مراحل من العبودية لله سبحانه، فهو بامكانه أن يتوجه الى الله احسن واجل واكمel وازكى وافنى واطهرو أسفى وأكثر، فهو اقرب منا اليه سبحانه وان كان هو اقرب اليها من حبل الوريد. ونقرأ في زيارة رسول الله صلى الله عليه وآله: «اللهم انی اعتقاد حرمتك هذا المشهد الشريف في غيبته كما اعتقادها في حضرته، وأعلم أن رسولك وخلفاءك عليهم السلام أحياe عندك يرزقون، يرون مقامي ويسمعون كلامي ويردون سلامي» ونقرأ أيضاً: «اللهم انک قلت «ولو انهم اذظلموا أنفسهم جاؤوك فاستغفروا الله واستغفروهم الرسول، لوجدوا الله تواباً رحيمًا» وانی اتيتك مستغفراً تائباً من ذنبي، وانی اتوجه بك الى الله ربی وربک ليغفر لي ذنبي».

فالتوجه الى الله والتلوّس اليه بأولياته هكذا ليس من الشرك في شيء، بل انما هومن عيون العبادات الحقة.

اما قياس هذا الموبد التوجه الى النار بالتوجه الى الكعبة؛ فقد بحثنا حوله قبل هذا وتبين أنه قياس مع الفارق.

ويقول هذا الموبد: ان في النار فوائد كثيرة للانسان؛ ولذلك فهو على حق لو اذعن لها بحرمة فاقفة!

ونقول: هنا بيت القصيدة؛ بل انما بعث الانبياء كى يعرفوا الانسان بطبع الخيرات والبركات والنعم والآلاء، وكى يعطوه بصيرة نافذة في امثال هذه الأمور، وكى يوجهوه من الاسباب الى مسببها، وكى يفسروها: أن: الحمد لله رب العالمين، يعني: أن كل ثناء ودعاء انما يخص ذات الله رب العالمين بالاستحقاق.

ثم نتساءل فنقول: هل ان النار رسالة سماوية نزلت لمساعدة الانسان فحسب؟! لو كان المقصود من السماء هذا الجو الذي على رؤوسنا فلاشئ من النار ولا من سائر العناصر

تنزل من السماء، ولو كانت فليست رسالة سماوية إلهية. أما لو كان المقصود من السماء عالم الغيب والملائكة الاعلى فكل شيء نازل من السماء اذن، وعلى هذا فكل شيء رسالة سماوية ولا يختص هذا بالنيران «وَإِنْ مَنْ شَيْءٌ لَا عِنْدَنَا خَزَانَهُ وَمَا نَنْزَلَهُ إِلَّا بِقَدْرِ مَعْلُومٍ»<sup>١٣٤</sup>.

## الرسوم والتشريفات:

وليس تقدیس النار وتعظیمها وعبادتها ساذجاً بسيطاً، بل لها تشریفات عجيبة و غریبة، ونحن ننقل هنا قسماً من هذه التشریفات عن كتاب «مزديسا وادب پارسی» للدكتور معین الذي يدافع عنها وعلى الأقل عن تعظیمها وتقدیمها، ويوجد قسم منها في سائر الكتب الم gioسیة والتي تدافع عنهم، وهي بعد باقیة بينهم إلى اليوم.

يقول الدكتور معین:

«في دین مزديسا تشریفات كثیرة، كما في الكاثوليك، وعلى خلاف الإسلام. أما التشریفات في مورد معابد النار: فينبغي أن يكون العبد في فسحة وسیعة. ويوجد في كل معبد کانون خاص لا يقاد النار لا يتحقق لأحد الدخول إليه إلا للمرء المحافظ على النار او «آتر بان» و حينما يدخل «آتر بان» إلى النار يجب أن يتلثم على فه بشام يسمى «پنام» كى لا تتلوث النار من أنفاسه. وفي الطرف الایمن من مقر النار غرفة وسیعة مربعة تنقسم إلى أقسام متعددة متساوية، كل قسم منها لوظيفة خاصة، تسمى هذه الغرفة «بیشن گاه» اي محل تشریفات العبادة... وكان قد تقرر في شریعة زرادشت: أنه لا ينبغي أن تسطع الشمس على النار المقدسة<sup>١٣٥</sup> وهذا فقد عملوا في بناء هذه الغرفة طریقة خاصة: جعلوها مظلمة يتوسطها کانون النار... ويوجد في معابد النار مشاعل مختلفة باختلاف درجات الاسر الإيرانية: «آتش خانه: نار الاسرة» و «آتش قبیله: نار القبیلة» و «آتش قریة: نار القریة» و «آتش بلوک: نار الاقليم» و يسمى محافظ نار الاسرة «مانبد» و كان قد تقرر لصيانة النار رجال من رجال الدين، ولصيانة نار الاقليم هیئت روحانیة برئاسة موحد من الموابدة... ومن نسک اوستا الساساني منسک يسمى «سوزگر» وقد كتب بشأنه في باب عبادة النار تفصیل خلیط بقصص وأساطیر جاء فيه: كان العبد مليئاً من ريح الکندر وغيره من المواد العطرية، وكان عند النار رجل من الروحانیين قد تلثم بشام على فه

.١٣٤ — سورة الحجر: ٢١.

١٣٥ — عجيب أن الزرادشتين والمدافعين عنهم يحاولون توجيه تقدیس النار بعنوان أنها من جنس النور والنور عنصر مقدس لأن الله هو نور الأنوار، وهم من ناحية أخرى يرون أن سطوع الشمس على النار يسبب تلویث النار!!.

كى لا يلوث نفسه النار، و بيده عود قد طهر طبق الآداب الدينية يقلب به النار يوقدها. و كان هذا العود غالباً من نبات موسوم به «هدانه اپتا» اجل، كان ذلك الرجل الروحاني يقلب النار كل حين بهذا العود الذي كان يسمى «برسمه» و كان قد قطع طبقاً لآداب خاصة، يشعل النار به و يدعوه بدعوات خاصة، ثم كان سائر الروحانيين يتشارون «هئومه»<sup>١٣٦</sup> و كانوا في اثناء تلاوة الأدعية او اوستا يدقون اغصان نبات «هئومه» في هاون بعد تطهيرها... و كان يوجد فى «يزشن گاه= محل عمل التشريفات» آلات و ادوات كل منها تفيد في تشريف خاص من التشريفات، هي كماليـل:

١ و ٢ - هاون و مدقها، و هى بمنزلة ناقوس المسيحيـن و تستعمل الآن عندهم كذلك، و كان في الأصل لدى اغصان نبات هئومه.

٣ - بـرسمـه، الذي كان يقطع من شجر «هدانه اپتا» و هو شجر كالرمان، و اليوم يصنع من الفضة او البرونز. و يقلب به النار.

٤ - بـرسمـدان = محل عود بـرسمـه.

٥ - بـرسمـچـين، و هوسـکـين صـغير يقطع به عـود بـرسمـه من شـجر «هدانه اپـتا».

٦ - كـؤـوس نـبات هـئـوم و پـراـھـئـوم و المـياه المـقدـسـة.

٧ - طـوس صـغار من نوع الطـسوـت لنـفس نـبات هـئـوم و پـراـھـئـوم، و هـى فـيهـا تـسـع ثـقوـب.

٨ - الـرسـ، و هو حـبـل صـغـير حـيـك من شـعـر الـبـقـر، و يـشـدـ به عـود بـرسمـه.

٩ - حـجـر كـبـير بـاسـم «أـروـیـس گـاه» و هو حـجـر مـرـبـع، تـجـعـلـ عليه تـلـكـ الـآـلـات السابقة<sup>١٣٧</sup>.

ويقول أيضاً:

« جاء في القواميس الفارسية: بـرسمـه: فـروع رـفـيـعـة لـاعـقـدـة فـيهـا، و هـى بـمـقـدـارـشـبـرـ، يـقطـعـ من شـجـرـهـئـومـ، و هو شـجـرـ يـشـبـهـ شـجـرـ «گـزـ» فـانـ لمـ يـكـنـ هـومـ فـنـ الـكـزـ، فـانـ لمـ يـكـنـ گـزـ فـنـ شـجـرـ الرـمـانـ. و اـدـبـ قـطـعـهـ: أـنـ يـظـهـرـ بـرـسـمـچـينـ و هو سـكـينـ الصـغـيرـ لـقـطـعـهـ — بـالـمـاءـ ثـمـ يـتـلـىـ عـلـيـهـ بـعـضـ الـآـدـعـيـةـ الـتـيـ تـلـىـ حـيـنـ عـبـادـةـ النـيـرانـ و غـسـلـ الـأـبـدـانـ و اـكـلـ الـطـعـامـ — و يـجـبـ أـنـ يـكـونـ مـسـكـةـ الـمـدـيـةـ أـيـضاًـ مـنـ حـدـيدـ — ثـمـ يـقطـعـ بـهـ عـودـ بـرـسـمـهـ»<sup>١٣٨</sup>.

ثم يقول:

« حينـا يـشـتـغلـ موـبـدـ بـقـرـاءـةـ الـآـدـعـيـةـ حـالـيـاً، يـرـاقـبـ النـارـ موـبـدـ آخرـ يـأـخـذـ بـيـدـهـ فـروعـ

١٣٦ - نـبات هـئـومـ نـبات منـزـعـ زـرـادـشـتـ عنـ اـسـتـعـمالـهـ وـ قـالـ: اـنـ نـبـاتـ وـسـخـ وـقـدـرـأـوـخـبـسـ كـمـاسـيـأـتـ هـذـاـ.

١٣٧ - مـلـخـصـ عنـ كـتـابـ مـزـدـيـسـتـاـ وـاـدـبـ پـارـسـيـ منـ صـ2٩٧ـ اـلـىـ صـ3٠٥ـ.

١٣٨ - بـالـفـارـسـيـةـ: مـزـدـيـسـتـاـ وـاـدـبـ پـارـسـيـ صـ4٠١ـ.

برسمه من برسمندان و يديرها ثم يعطيها من يمينه لشماله وبالعكس ثم يرجعها الى برسمندان». ويقول:

«كتب دار مستتر في زنداوستا يقول: لنا قسمان من معابد النيران: معابد كبار تدعى «آتش بهرام» و صغيرة تدعى «آدران» او «أكباري». ويوجد الآن في بمبسي هندوستان ثلاثة من القسم الاول و منه من الثاني. والفرق بين الاول والثاني في كيفية النار و كيفية تحضيرها؛ فان تحضير نار بهرام يمتد سنة كاملة، و هي تتشكل من ۱۳ من انواع النيران فهي تعد كجوهر روحي لجميع النيران المعبودة. و هي تستلزم تشريفات مختلفة جاء توضيحها في «ونديداد = احد اجزاء اوستا الساساني». وقد جرت السنة لدى الموس أن يكون في كل حوزة من البهينيين اي الزرادشتين من النوع الاول «بهرام» واحد. و يعتقد بعض رجال دينهم بأنه لا يجب أن يكون لهم اكثر من «بهرام» واحد فقط في كل اقليم؛ اذ هونار الملك ولا يمكن أن يكون ملكان لاقليم واحد!... وبما أنها نار الملك فيلزم لها اريكة ملوكيّة، ولذلك فهم يتظمون لها ستة قطع من خشب الصندل بصورة اريكة مدرجة»<sup>١٣٩</sup>.

اجل؛ هذا هو قسم من مراسم و تشريفات تعظيم و تقديس النيران للزرادشتين. ولا كلام لي الآن حول توحيدية هذه الاعمال او شرکها؟ لكنني أو دأن تفكرا نت ايه القارئ في هذه المراسيم منطقياً و عقلياً، ثم ترى هل تجدنا اشد خرافات من هذه الاعمال في العالم؟ ثم قسها أنت بالعبادات الاسلامية: الصلاة والأذان والجمعة والجماعة، والحج و المساجد و نسخ العبادات في الإسلام، والأذكار والأوراد والتسابيح الاسلامية، ثم ترى انت بنفسك البون الشاسع بينها، ثم ترى هل كان يحق لlama الایرانية حينما واجهت هذه التعاليم القيمة ان تبذ ما كان يعبد آباءها ام لا؟!

ولابأس هنا أن نورد شيئاً من صدى يوم من البومة و نعرف القراء الكرام بقيمة هذه الاصدقاء و النعرات...

كتب ابراهيم پور داود بشأن بيت النار ببلدة «توساري» الهندية، التي تعرف باسم «ایرانشاه» و هي من نوع «بهرام آتش» يقول:

«مسطور في سنة الفرس: أن الایرانيين حملوا نار بهرام معهم من ايران، ولعله حق، اذ نقرأ في: تاريخ الطبری والمسعودی: أن الایرانيين كانوا يحملون نار بهرام معهم حين هزيمتهم الى مناطق اوغل في ایران و بعد عن الفاتحین، خافة ان تقع النيران باليديهم فيطقوها»<sup>١٤٠</sup> و بيوت النار الایرانية و ان خدمت تدريجياً و ابدلت بمساجد، ولكنهم لم يألوا جهداً في صيانتها عن

١٣٩ — بالفارسية: مزديسا و ادب پارسي ص ۳۵۵ — ص ۳۵۷.

١٤٠ — وهم بذلك كانوا يحملون معهم رهب و ملجاً العالم — كما جاء في البند الثامن من اوستا — من مكان الى مكان!!!.

الحمدود. وان يزدجرد الثالث حينما اهزم في «نهاوند» حمل معه نار «وى» المقدسة الى «مرو» بشخصه. ان كان بيت نار «ایرانشاه» في «سنجان» بنيت عام ٧١٦ مع ذلك يمضي اليوم عليها اكثر من ١٢٣٠ عاماً، وهي لازالت تراقب عن كثب حيرة اتباعها في الاقليم الاجنبي! لكنها لم تفقد لونها الأحمر في حوادث الدهر، بل كانت تدعوا اصحابها بلسانها الحالى الى الاستقامة والحرارة. وبعد هزيمة «سنجان» اقامت في «نوسرى» ٢٣٥ عاماً، الا انها خدمت عامين من عام ١٧٣٣ الى ١٧٣٦... ويضى عليها اليوم ٤٠٤ أعوام وهي تضيئ في هذه القرية، وحولهاآلاف من الزرادشتين فيهم الدساترة والموابدة والمير بدان والبهدينان، ويزورها محوس ايران وفرس هندوستان ولا سيما في اشهر اردبيشت وآذرماه، وفي هذا البيت «ایران خديو» اي «ایرانشاه» يعلو صوت نشيد اوستا من الموابدة البيض كل صباح وضحى ومساء. ان ایرانشاه تذكرنا بخدماتها الذين يبلغون المئات — بيوت نارشيزه وري واستخر بما كان لها من جلال الساسانيين<sup>١٤١</sup>

فهل من احد يصدق أن تتجاهل هكذا، رجل يدعى أنه من اساتذة جامعة طهران؟!  
ولا ادرى اهى جهالة ام تجاهل؟ ولتكن اقول: شاهت وجوه ربائب المستعمرين العملاء  
الخونة المجرمين!...

## مزديسا و ادب پارسي:

كتب الدكتور محمد معين (عفا الله عنه وعافاه) كتاباً بهذا الاسم، استخدنا نحن منه في بحوثنا هذه كثيراً. وهدف هذا الكتاب — كما يمحكيه اسمه ومقدمة المؤلف — امر علمي بسيط هو: ان نرى مدى انعكاس اللغات المحسية والافكار الزرادشية في الأدب الفارسي اليوم. وهذا العمل من الناحية العلمية مفيد بل ضروري. ولكن ابراهيم پور داود — الذي كان الاستاذ المرشد للدكتور معين ونافذاً فيه وفي افكاره نفوذاً منقطع النظير — قد بين في تقديمه الكتاب الهدف الأصيل منه، وهو: اثبات أن روح الايرانيين كانت ولا زالت في طول تاريخها الممتدة آلاف السنين بل حتى في العهود الاسلامية: روحًا زرادشية! وأنه لم يتمكن اي عامل من العوامل أن يجعل هذه الروح تحت شاعع نفوذه، بل ان هذه الروح هي التي أثرت في تلك العوامل وجعلتها متأثرة بها وصهرتها في نفسها:

«ان الدين الذي وصل على ايدي الفاتحين العرب الى الفرس، تأثرها بلون ايراني يدعى «التشيع» ممتازاً عن مذاهب السنة» ويري پورداود: أن الاسلام الواقعى هو اسلام

السنة لا الشيعة! ١٤٢ .

ان پور داود يرى أن العامل الأصيل في التأثير في روحيات الأفراد هو الإقليم والعنصر واللسان، ثم يبني على هذا الأساس فلسنته التي تقول: ان الروح الإيرانية – حتى اليوم – هي الروح المزدنساوية اي الجوسية الزردشتية! بينما كلنا يعلم أنه لم يبق الآن عنصراً واحداً سالم يمكّنا أن ننفرّ به، فقد كثراً خلاط اقوام الترك والمغول والعرب واليونان والهنود وغيرهم وهكذا الامتزاج بسبب الزواج كثرة لا يمكن لاحد أن يدعى اليوم انه ايراني خالص صريح او غيره! فثلاً لا يدرك أن پورداود الى ماذا ينتمي من هذه الدماء؟ ومن المحتمل أن يكون من قبل ابيه عربياً اموياً ومن قبل الامم مغوليّاً چنگيزياً! لا يعلم إلا الله.

واللسان كالعنصر والدم؛ ففضلاً عن اختلاط جميع اللغات، نرى أن اللغة الفارسية اليوم هي لغة ناحية من ايران القديم (خراسان) لاجميع ایران، وبين هذه اللغة وأوستابون بعيد كما بين السماء والأرض.

اذن فلا يبقى لنا سوى الاقليم والقطر، وقطرنا اليوم – كما يقول پور داود – هو قطعة من الارض الإيرانية القديمة.

و النتيجة: أن فلسفة پور داود تقول: ان جميع المعاجز الروحية والنفسية تكمّن في الماء والتراب، وان الجنس والفصل للروح الإيرانية عبارة عن هذين العنصرين لا غير! وأما أن روح اوستا يكمن في الروح الإيرانية فلأن اوستا – بما فيه من خرافات واوهام – من منتجات هذه التربة وهذا الماء.

ويقول پور داود:

« واسلوب التفكير والحياة فيما – تماماً كالعنصر والدم واللغة – انا هي من ذيول الحياة واسلوب الفكر والعنصر واللغة لا ولئك الذين يعدون أسلافنا منذ آلاف السنين» ١٤٣ .

وأنا اقول: ان حياتنا واسلوب تفكيرنا – تماماً كالعنصر والدم واللغة بل و اكثر من ذلك – قد تحول تحولاً كبيراً، وأن موهبة الاستعداد الفكري الإيراني رفضت الخرافات الثنوية وعبادة النيران والشمس والانسان وشرب ماء هيومه وكثيراً من هذا القبيل رفضاً باتاً، وذلك في ضوء التعاليم الإسلامية السامية.

ومن باب أن «الغريق يتثبت بكل حشيش» تثبت پور داود بكلمات الشعراء والعرفاء الإيرانيين الذين كانوا يتكلمون باللغة العرفانية الخاصة، والذين اطلقوا انفسهم منذ

١٤٢ – مقدمة پور داود على كتاب: مزديستا وادب پارسي.

١٤٣ – مقدمة پور داود على كتاب: مزديستا وادب پارسي.

قرون متطاولة من الخرافات الدموية والعنصرية والاقليمية والقطريّة، وتعودوا أن يفكروا في الوطن الإسلامي العالمي؛ فيفسر كلّماتهم العرفانية في بيوت النيران والخمرة و«المغ» بعنوان انهم ينظّهرون بكلّماتهم هذه بالليل الى نفس تلك الخرافات البالية، ولذلك فهو يقول:

«ان قلب الايراني كان بعد خود بيوت النيران بيت نار للغرام، ويري أن بلسمه بيد «پير مغان = شيخ بيوت النار» الذي طالما قد نزح من هذه الديار، ولا تصل اليه ايدي المريدين».

وأنا أيضاً اقول: ان قلب الشاعر والكاتب العارف الايراني — كالحافظ وسعدى ومولوى وجامى ومئات غيرهم من انصارهم والذين من بعدهم — بيت نار للغرام، وبلسمه بيديّ شيخ ذلك البيت... الا أن بيت النار هذه ليست تلك الـبيت التي تبعد فيها تلك النار الطبيعية والتي يصاحبها برسمه وبرسمدان وبرسمچين والطست ذات الثقوب التسعة وسائر الآلات والأدوات. بل ان بيت النار هذه ليس لها اسم تدعى به، وكذلك الشيخ الذي بيده بلسم الأدواء ليس ذلك الشيخ ذا الملابس البيضاء والملثم الذي بيده برسمه يقلب بها النيران والذي يصرف عمره في اتفه اشد الأمور خرافات... بل ان الشيخ هنا هو ذلك الولى او السالك المرشد، الذي عرفه الايراني بعد تعرّفه على المفاهيم الاسلامية السامية<sup>١٤٤</sup>.

أما الذي يعبر عنّه پور داود بشيخ المغان فقد مضت قرون قد طرده فيها الايراني من ایران. وأخطأت اذ قلت: ان يد الايراني لا تصل الى حجر اوئلک الشیوخ المحسوس بل ان ايدي هؤلاء الشیوخ المحسوس لا تصل الى حجر ایران والايرانيين. ولو كانت الايدي لا تصل اليهم فان يدی پور داود تصل اليهم قطعاً، وكان يتنعم طوال سنتين مدیدة بأموال اوئلک

١٤٤ — للوليَّ معنیان: ولیَّ من الولاية (بالفتح) بمعنى المودة والحبة، ومنه هذا الاصطلاح الذي يراد منه اولياء الله اي احبابه والقربون لديه. ولیَّ من الولاية (بالكسر) الذي يراد منه عند الشیعۃ: أنَّ الله جعل ولاية أمور الدين والدنيا بعد الرسل والانبياء بيد اوصيائهم اولياء الله وحججه على عباده. والمصطلح الاول هو المعنى المرادهنا.

والسالك: اسم فاعل من السلوک، اي الذي قد سلك سبیلاً یسیر فيه، ويصطلاح اطلاق هذا الاسم — عند الصوفية والعرفاء — على الذي قد سلك سبیلاً یقتدى فيه بالمرشد. والمرشد: اسم فاعل من الارشاد، ويصطلاح اطلاقه — عند الصوفية والعرفاء — على شخص يشرف على عدد من السالكین يرشدهم الى كيفية سلوک السبیل الى صفاء النفس وتزكيتها.

وهذه المصطلحات — كما قلنا — مصطلحات صوفية لأنجذبها في القرآن والحديث ولا عند علماء الشریعة والفقہ والعقيدة، بل هي في اصولها مقتبسة من الرهانیة المیسیحیة والبیزنٹینیة، وقدورد ذم الصوفیة واعمالهم في بعض الروایات والأحادیث عن آئیة أهل الـبيت عليهم السلام. وللاستاذ الشهید الشیخ المطهری (قده) رأیه في الموضوع. — المغرب.

الذين نهبوا اموال الهند الفقراء بالمساومة مع الاستعمار البريطاني، وكان يطعن هذه الامة الشريفة من خلفها يريد أن يردها إلى الاغلال التالية: بيت النار وبرسمه وبرسمچين وهومنه وغيرها ...

وآسف أن الدكتور المعين كان قد تأثر بالدكتور بور داود، فأخذ يعقب اهدافه واحياناً يحيط من شأن الاسلام للدفاع عن الزرادشتية ... بينما كنت اجده غير بعيد عن الضمير والوجдан بل والاعياد واصول الاسلام.

يبحث هذا الدكتور المعين في ص ٧٦ من كتابه حول حقيقة وجود زرادشت واسطوريته ويقول: «وقد ابدى بعض العلماء مثل هوسينگ رأيه في زرادشت يقول: انه شخصية اسطورية تماماً مثل رستم وزال واسفنديار».

ثم يقول: «ولا يخفى أن هذه النظرية - اي التشكيك في حقيقة وجود هذا الشخص - ابديت من قبل مختلف الاوساط في كل فرد من افراد الأنبياء والرسل وأئمة الدين» ويعلق في المامش يقول: «حتى حول عيسى و محمد» صلی الله عليه و آله وسلم ! عجيب أن يقيس مسلم يدعى الاسلام وجود الرسول المقدس بوجود زرادشت او يقيس فرضية علمية لعالم محقق بشأن زرادشت بما قاله او ي قوله شخص مزعوم بشأن رسول الاسلام للحقيقة بال المسلمين !.

ويبحث في ص ٢٧٣ حول قداسة النيران فيقول: «للنار في الأديان الآرية كالبرهمية والزرادشتية، والأديان السامية كاليهودية والمسيحية والإسلام، وحتى بين الأفراد يقيس عباد الأصنام ... للنار في هذه الأديان جميعها أهمية خاصة».

وأنا لا أدري أين وجد هذا الرجل للنار حرمة في الاسلام وهو رجل صاحب قلم وكتاب وقد ترعرع في اسرة مسلمة اصيلة في الاسلام. اما الذي في القرآن هو: أن الجن والشياطين مخلوقين من النار، وأن الانسان من التراب، وأن الانسان الترابي تقرب إلى الله وأن الشيطان بعد عن قرب الله سبحانه.

وفي ص ٤١٥ بقصد الكلام بشأن ما يدعى «فرء ايزدي» يقول: «إن فرء ايزدي كما في «زامياديشت» نور رباني اذا اصاب شخصاً تسامي في حياته، فالذي يصل الى الملكية هو الذي أصابه هذا النور وبذلك يستحق الناج والعرش؛ ويصبح عادلاً قائماً بالقسط! وناجحاً في اموره، وان التكامل النفسي والروحي يكون من هذا النور، وان النبوة والرسالة ايضاً من هذا النور! .

ويقول في ص ٤٢٠: « كانوا يتصورون فرء ايزدي كمافي اوستازامياديشت البنود: ٣٣ و ٤٠ بصورة طير أو عقاب » ثم نقل في المامش نفس هذه الصفحة تلك القصة التي ذكرناها قبل هذا في أن فرء ايزدي كان يطارد ارشير بصورة خروف! .

و هو في ص ٤١٥ يحاول تطبيق مفهوم «فرايزدي» على مفهوم كلمة «السلطان» في القرآن الكريم، في محاولة لتجويه هذه الخرافية الزراداشتية في حين لا تنساب بين هذين المفهومين أبداً، اذ «السلطان» في القرآن الكريم يعني: «السلطة والقدرة» او «الدليل والحججة» التي هي سبيل الى القدرة والغلبة على الخصم، وقد استعمل القرآن هذا المفهوم في سلطة الشيطان على الإنسان فقال: «اما سلطانه على الذين يتولونه»<sup>١٤٥</sup> وهكذا في سلطان الإنسان على عمله فقال: «و من قتل مظلوماً فقد جعلنا لوليه سلطاناً فلا يسرف في القتل»<sup>١٤٦</sup> ولا رابطة بين هذا المفهوم و مفهوم «فرايزدي» الذي يقولون عنه أحياناً: انه نور رباني يقذفه الله في قلب من يشاء فيصل به الى النبوة او الملك، وأحياناً يصوروه هذا النور بصورة خروف أو عقاب!

ألم يكن من الأحسن أن يكتفى الدكتور المعين بالادب الزراداشتي من دون التدخل في الأدب القرآني؟! .

ويصر الدكتور المعين على أن ثبت أن الزراداشترين لا يعبدون النيران، وإنما هم يجعلونها قبلة لعبادتهم كما تكون الكعبة للمسلمين. في حين يعلم الله ويعلم هو وغيره: أنه ليس هناك في المسلمين من يعظم الكعبة لنفسها حينما يقف إليها للصلوة ولا يستعين بها ولا يقول لها بقدرة غير طبيعية وغريبة، بل إن المسلم حينما يصل إلى الكعبة ولكنه يتوجه بها إلى ربه سبحانه لا إليها، وهو ينادي ربه في صلاته اذ يقول: «اياك نعبد و اياك نستعين» و ان وقوفه إلى الكعبة في نظره ليس الواجب من الواجبات كطهارة الملابس و طهارة الوضوء و الغسل، اي أنه يرى وقوفه إليها أديباً من أداب الصلاة الواجبة لا هدفاً من أهدافها. بينما الأداب الزراداشتية حين وقوفهم إلى النيران ليست الافتخار بها و تعظيمها لنفس النار مع الاعتقاد بأنّارها الغريبة غير الطبيعية وأسف أن الدكتور المعين تبعاً للدكتور بورداود يحاول في فصل عنوان «مي مغانه» أن يرى أن كل مواجهة من التعبير بكلمات «مي» و «مع» وغيرها هي كناية عن علاقة الشعراة الإيرانية بالمراسيم والأداب الزراداشتية القديمة، جاء في هذا الفصل بقسم من ترجيعات «هاتف الاصفهاني» في «التوحيد ووحدة الوجود» و هو يؤشر على الكلمات التي يراها شارة على علاقة الشاعر بالمراسيم الزراداشتية القديمة بخطوط سوداء، منها قوله: «أنا من إسلامي في خجل»! .

بينما يعلم الدكتور المعين جيداً: أن للشعراء العرفاء مصطلحات خاصة يقابلون بها المرين والمظاهرين بالدين، فحينما يخطئون الزهد مثلاً أو حتى الإسلام (!) إنما ينظرون

١٤٥ - سورة النحل: ١٠٠.

١٤٦ - سورة الاسراء: ٣٣.

بذلك الى الزهد والاسلام الكاذب الذى لا يزال في كل زمان سداً في طريق الاسلام الصادق. ولذلك فنحن نجد من هذه التعبيرات حتى لدى الشعراء الروحانيين بل المحتددين المتشرعين كالشيخ البهائى العاملى المهاجر الى ايران، وال الحاج المولى أحمد التراقى ، والميرزا محمد تقى الشيرازى وال الحاج ميرزا حبيب الرضوى الخراسانى وال الحاج الشيخ محمد حسين الاصفهانى والسيد العالمة الطباطبائى . فأين هذا عن مدعى پور داود والدكتور المعين؟! .

ويصرح نفس المأهاتف الاصفهانى الذى يستشهد الدكتور المعين بترجماته التوحيدية في نفس هذه القصيدة: بأن العارفين يقصدون من هذه التعبيرات معانى اخرى، وأنه لا ينبغي أن

تحمل هذه الكلمات على مفاهيمها الظاهرة، اذ يقول:

«يا هاتف! ان ارباب المعارف..

الذين يدعون سكرانين وأحياناً عارفين..

اما يقصدون من الدف والمطرب والصنج والساقي..

ومن المدام والجام والساقي والصليب..

اسراراً..

يصحررون عنها بالایماء».

فكيف يمكننا مع هذا التصریح أن نحمل كلمات نفس هذا الشاعر العارف على

معانٰها الظاهرة؟!<sup>١٤٧</sup>

٤٧ — استشهاد هنا الشيخ المطهرى بايات من الشعر العرفانى للشيخ البهائى والشيخ التراقى ، ونحن نترجم معانٰها هنا بايجاز أما الشيخ البهائى فيقول:

«لقد خسرنا الدين والدنيا بنظرية واحدة ونحن مع ذلك فرحون.

اجل هذا من قمار الحب وليس فى قمار الحب ندامة...

نعم أنا أسجد إلى صنم، فلاتنهدى طريق المساجد....

انا كافر بسبب الغرام، فاين أنا عن الاسلام؟!

نحن لانقصد من حبنا للحبيب سوى نفس الحبيب.

فلتكن الجنان والحوولك آيتها الزاهد بسخاء!

رأيت فى حانوت الخمر زاهداً قد احمر وجهه من الخمرة..

قلت له: بارك الله فيك! أسلم أنت أم ارمى؟

عمرَّ قلوبنا بكمك، قبل آن تهدم هذه القلوب».

ويقول الشيخ التراقى من علماء القرن الثالث عشر الهجرى، وهو يتكلّم في شعره بـ «صفائى»:

«طوبى لمن خسر رأسه في طريق حبه او فدى نفسه..

لقد فتحوا بوجهي باب حانوت الخمر عسى أن يدعونى رجل من الخمارين..

ولتكنى لما أصبحت من مرادي الخمارين قضيت عباداتي السابقة».



اضف الى ذلك: أن هذه المصطلحات والتعبيرات المجازية لا تتحصر في اطار المصطلحات الزرادشتية من المدام وبيوت النار وشيخ المغان، بل قد جاء هؤلاء الشعراء العرفاء في شعرهم بكلمات من قبيل: الصنم، والمسىحي، والصلب، والشطرينج، والنرد وغيرها أيضاً بكثرة، فهل يمكننا أن نخسّب هذه الكلمات شارات عن علاقة هؤلاء بعبادة الأصنام أو المسيحية أو لعب القمار والشطرينج؟!

اجل: استدلل احد الكتاب المصاين بهذه الافكار ببيت شعر من حافظ يقول:

«كان البليل أمس البارحة يقرأ المقامات المعنوية على منارة فهلوية»

على أحاسيسه القومية، وأن الشاعر قد ابدى بهذا أنه قد تذكر الماضي حيث لم يكن الاسلام قد آتى الى ايران، وكانت اللغة الفهلوية اللغة الرسمية والدين الزرادشتی هو الدين الرسمي للدولة في ایران، وأنه قد ابدى بهذا البيت ميله الى المراسيم والسنن للدين السائد في وطنه قبل دخول الاسلام!.

وكان قد أجابه كاتب آخر مادی<sup>١٤٨</sup> يقول:

«لو كان كذلك فالبيت التالي حيث يقول فيه:

«كان يقول: ان نار موسى ابتد وقودها مرة اخرى.. فات کي تسمع من الشجر مقال التوحيد» يكون دليلاً على علاقة الشاعر باليهودية أيضاً! وبيت الآخر له في نفس هذه القصيدة حيث يقول:

«واسمع من حظنا الساقط هذه القصة:

أن الحبيب قد قتلنا بأنفاسه المسيحية»

يكون دليلاً على علاقة الشاعر بال المسيحية!

→ و يقول أيضاً:

«مادام غلمان الدمير يقيمون فيه فلني فيه مقام..

«قل لي أيها الواقع اين من القرآن تلك الآية التي تحرم الغرام؟!

وفي اي دين يحرم الخمر الذي يهدىني الى جنبي؟!

لقد قلت عن العشق وقالوا.. والكلام عنه بعدالزم يتم.

ومن بيتهالي بيت الغرام طريق قصير ليس الاخطوة اخخطوتين!

وانما ذهب «الصفائي» الى حانت الخمر لأن المدارس أصبحت منازل العوام»!

هذا وهو قد كان صاحب مدرسة دينية وحوزة علمية، ومع ذلك يقول:

«اتعجب لماذا يبنون المدارس بينما هم يستطيعون أن يبنوا حوانيت الخمور؟»

\* أما ما هو الداعي الى هذه الكنيات عن المقدّسات بأسماء المحرمات في الإسلام؟ فهو أمر عهده على مرتکبیه وقاتلیه... ولیت شعری، ولیتني كنت ادری -المترجم.

٤٨ - الدكتور حسين الرازي في كراسته بالفارسية: عرفان واصول ماذی.

اجل، لاشك في أن هذه التعبيرات والمصطلحات رموز عن سلسلة من المعانى العرفانية، ولا ربط لها بعلاقة قائلها بأديان الزرادشتية أو المسيحية او اليهودية...  
ومن هؤلاء شمس الدين المغرى الشاعر العارف من القرن التاسع المجرى، وهو من يستعمل في شعره العرفاني كثيراً من هذه المصطلحات، يقول في ديباجة ديوانه:

«انت اذا رأيت في هذا الديوان من الشعر:

كلمات: الخرابات والخراباتي والخمار...»

والصلب والصلب والمسبحة ...»

والمع والمسيحي والمجوسى والدير...»

والدام و والساق و الشمع والایوان...»

وصيحة السكر و البر بط و نعرات السكارى...»

و حانوت الخمر... و المناجات...»

و صوت المزمار... والارغون...»

والصبح والجلس والكأس المتتالى...»

والذئن والكأس و دنان الخمار...»

والمسابقة في شرب المدام...»

والسبق الى حانوت الخمار من المساجد...»

والبيت في بيت الخمار...»

ورهن الكأس عنبر الخمار لشراء الخمر...»

بل ورهن الروح عليها...»

والورد والازهار والحدائق...»

وأحاديث الندى والمطر والضباب...»

والخط والحال و القد والحواجب..»

والعذار والعارض و خصال الشعر...»

والشفاه والأسنان و العيون السكري...»

والرأس والأقدام والخصر واليد والاصابع...»

فلا تجزع من هذا المقال...»

بل ادرك المقصود من هذا المقال...»

اذا كنت من ارباب الاشارات...»

فلا تجمد على ظاهر العبارات...»

دقق النظر كى ترى دقيقاً...

واعبر من القشر كى ترى الباب...

وان لم تعبّر من هذه الظواهر...

فكيف تكون من ارباب السرائر..

فلكل من هذه اللافاظ روح

وبكل روح من هذه الكلمات عوالم من المعنى.

فاعبر أنت جسم الكلم الى ارواحها

وكن مفتشاً عن المسمى واعبر الاسماء.

ولا تترك شيئاً من دقائق هذه المعانى ..

كى تصبح من أرباب الحقائق».

اضف الى ذلك: أن هذه التعبيرات لا تختص بالشعراء الايرانيين ، بل الشعراء الفارسيين الهنود ، والشعراء العرب من قبيل: ابن الفارض المصرى ومحبى الدين العرب الاندلسى ، هم من هذه التعبيرات والمصطلحات أيضاً، فهل يمكن لعاقل أن يقول: ان تعبير هؤلاء بالمدامة وغيرها أيضاً ما يذكر بعلاقتهم بمراسيم الزرادشتين؟!

اضف الى ذلك كله: أن تشبيه الخواطر القلبية والمعارف المفاضة الاهامية والبهجة الحاصلة منها بالشراب قد ورد في القرآن ونحو البلاغة؛ أما القرآن الكريم فيقول في سورة الدهر: «وسقاهم ربهم شراباً طهوراً» اي ان رب الابرار سيربوهم بشراب طهور يقطعه عما سواه ويوصله الى الله<sup>١٤٩</sup>. ويصف الامام أمير المؤمنين عليه السلام أناساً يقول فيه كما في نهج البلاغة: «ويغبون كأس الحكم بعد الصبور»<sup>١٥٠</sup> اي انهم يشربون كأساً من الحكم في الصباح وكأساً آخر منها في المساء، والصبور: الخمر في الصباح، والغبوق: الخمر في

١٤٩ - الشراب في اللغة: ما يشرب ، وليس معناه الخمر او المدام ، فاين هذا عما يقصده الاستاذ الشهيد (قدره)؟ أما قوله: «يقطنه عما سواه ويوصله الى الله» فالقطع عما سوى الله ووصله من مصطلحات الصوفية والعرفاء وان جاء في بعض الروايات والادعية بمعنى الانقطاع عن قصد ما سوى الله شركاً ورياءً والوصول بمعنى الارتباط به في القصد والعمل او بمعنى لقائه يوم القيمة. وهذا الشراب الطهور للابرار في الجنة، فما معنى القطع عن غيره والوصول به في الجنة؟! - المغرب

١٥٠ - نهج البلاغة ج ١ ص ٢٠٨ - الصالح اقول: ان قياس المؤلف تكتبة العرفاء عن المعارف الاسلامية بأسماء المحرمات في الاسلام على هذه الكلمة للامام عليه السلام - على فرض صحة السندي - قياس مع الفارق، فان الامام عليه السلام في كلمته هذه الوحيدة بين جميع خطبه وكلماته اضاف الكلمتين الى الحكمة فأخرجهما بذلك عن معناهما الظاهر وجعلهما من التشبيه الصريح، أما العرفاء فياليتهم كانوا يفعلون هكذا، ويا ليتهم لم يكونوا يجعلون هذه التكتنية مصطلحاً لهم لain نقطون الابها.

المساء<sup>١٥١</sup> فماذا يرتئى هنا الدكتور المعين؟ هل يحسب كل هذه الكلمات علامة عن علاقة قائليها بالآداب والمراسيم الزرادشتية القديمة؟!

وينقل الدكتور المعين في ص ١٣ من كتابه كلام السيرجان ملكم الإنجليزي البريطاني المستشرق الاستعماري المغرض اذ يقول: «ان أتباع النبي العربي (!) حطموا مدن ايران وساوها مع التراب، احرقوا بيوت النيران بنيارها، وقتلوا الموابدة بسيوفهم، وافنوا الكتب ومن كان عنده شيء منها؛ اذ كانوا يرون الموابدة محسنة سحرة، وكتبهم كتب سحر وكهانة»!

ان الدكتور المعين مطلع على مصادر تاريخ الإسلام اكثراً من السيرجان ملكم، وهو يعلم حقاً أن هذه الاراجيف من صنع شخص السيرجان ملكم، وأنها لا توجد في اي مصدر للتاريخ! فمن المؤسف حقاً أن ينقل مع ذلك هذه الكلمات التي لا يتحقق على احد سوء أثرها في ايجاد النظرة السليمة الى الاسلام لدى الشباب غير المطلع على تاريخ الإسلام وايران. ويحاول الدكتور المعين في ص ٢٢ أن يتظلم للمجوس في العهد الإسلامي فيقول: «.. أما الطائفة الأخرى التي بقيت بوطنها ايران محتفظة بدينها المزدينا؛ فانها اضطرت الى ان تتحمل السيرة الخشنة لlama المتغلبة عليها، بل وحتى من مواطنها المسلمين، فاضحت محقرة مهانة، ومضرطة الى أن تخفي عقائدها ودينه القديم، دين آبائهم وأجدادها، فلم تكن لها الحرية في اجراء مراسيم هذا الدين، وكانت تقضي حياتها <sup>مُرْعَةً</sup>. يقول مؤلف تاريخ سistan: ان زيد بن ابي عزل ربيع عن سistan وولى عليها عبد الله بن أبي بكرة عام ٥١ هجرية، وأمره ان: اذا صررت الى سistan فاقتلت جميع المhabدة وابندهار المجوس.» فلما اتى الى سistan على هذا العهد، وعزم مجوس سistan والدهاقين أن يعصوا الوالي فيما يأمرهم به من هذا».

ويكتفى الدكتور المعين من هذه القصة بهذه القطعة ثم لا ينقل بقيتها، ويستشهد هو بها على مدعاه بأن المجوس لم تكن لهم الحرية لاجراء مراسيم دينهم، وأنهم كانوا يضطربون الى اخفاء عقائدهم ودينهم دين آبائهم وأجدادهم! .

اجل نقل الدكتور بنفسه بقية هذه القصة في موضع آخر يقول: «.. وخالف مسلمو سistan امر ز ياد هذا وقالوا: ان هذا الامر على خلاف سيرة رسول الله صلى الله عليه [وآله] وسلم والخلفاء الراشدين، والتعاليم الإسلامية. فراجعوا الخليفة في الشام فاجاب: ان المجوس معاهدون، وان انفسهم وأموالهم محترمة لدينا، ولا يحق لاحد التعرض لها»!

وينقل الدكتور المعين في موضع آخر من كتابه عن نفس تاريخ سistan يقول: «في سنة ٤٦ هجرية (اي قبل هذه القضية بخمس سنين) جاء الى سistan ربيع الحارثي والي،

فأحسن السيرة، وأمر المسلمين أن يتعلموا القرآن وتفسيره والعلم، وأخذ بالعدل، حتى اسلم كثير من المحسوس من حسن سيرته»!.

اجل هكذا كان حال الزرادشتيين على عهد الخلفاء و معاویة وفي حکومة الربع الحارثی، و حينما يأمر زید بن أبیه بالظلم يقابل برد فعل شدید من المسلمين، و حينما يرى الخليفة الظالم معاویة رد فعل المسلمين ينقض حکم عامله و يؤید نظر المسلمين. وعلى هذا فلا مجال لبكاء الدكتور على اکراه المحسوس واضطراهم الى اخفاء دینهم، و لماذا يستشهد الدكتور بذلك بنقل قسم من قطعة تاریخیة ویترک بقیتھ؟!.

لسناننکر نحن ظلم الامویین، ولكننا نقول: ان هذه المظالم بالنسبة الى ما كان يراه الایرانیون من حکامهم قبل الاسلام لم تكن شيئاً يذكر، ثم ان الامویین كانوا قد وجهاً حدة سیوفهم الى صوب آل على عليهم السلام الذين كانوا يرونهم المنافسين لهم في الأمر ويخسون بالخطر الشدید من ناحیتهم، و كان المحسوس في هذه الحکومة احسن حالاً من اتباع اهل البيت عليهم السلام قطعاً.

من المؤکد أن سیاست الامویین كانت سیاستة عنصریة وأن حکومتهم كانت حکومة قومیة عربیة لا اسلامیة، فانهم كانوا يفرّقون في حکومهم بين العرب وغيرهم. الا أن هذا التفریق كان بين العرب وغيرهم حتى بين المسلمين منهم، ولم يكن يدخل في ذلك الدين، بل كان المحسوس آمنین ما زالوا يعملون بشرطیت معاہدة الذمة.

و كان للمحسوس الحریة الكاملة على عهد العباسین، و كانوا يجاذلون ائمۃ المسلمين و علمائهم حول الاسلام والمحوسیة. وقد نقلنا في القسم الاول من هذا الكتاب: أن اسلام اکثر الفرس و ترك بیوت النار و بناء المساجد بمکانها كان على عهد قد استقل فيه الایرانیون سیاسیاً.

و قد كتب پ. ث. مناشه في مقال بعنوان «مقاومة الزرادشتية» في كتاب «تمدن ایرانی» يقول: «ان انقراض الدولة الساسانية على يد العرب المسلمين لم يصبح سبباً في اخفاق الروح الایرانية، ولا في ازالة الدين الزرادشتی بصورة قطعیة. بل ان الایرانیین نقلوا الى الإسلام بقايا حضارة لطیفة، و نفع هذا الدين فيها روحًا جديدة. ان الفرس لم يسلموا دفعۃ واحدة، ولا تستطيع أن نغض الطرف عن مقاومة دین زرادشت للإسلام».

ثم یبحث پ. ث. مناشه في أن المسلمين كانوا یعدون المحسوس من أهل الكتاب، ثم يقول: «ان المغورین العرب - الذين هم المصدر الاساس لما نحن بصدده - یذکرون لنا أسماء ببلدان متعددة كانت فيها بیوت نیران حتى القرن الثالث والرابع الهجريین. و اذا كانت بیوت النار باقیة فلا بدأن یكون قد بقى لها رجال للمراسيم الدينیة. بل ان حیاة المحسوس

تستوجب بقاء رجال روحانيين يعلمونهم اصول دينهم وقوانينهم. ولهذا فقد بقيت الطبقات المحسية، وسنتى أن نظام الطبقات هذا اثر كثيراً في المحسوس والذين كانوا على شك في البقاء على دينهم او الاسلام. وقد بدأ رجال زرادشت في القرن الثالث المجري بمحادلات كلامية لفظية وكتابية».

### النظام الاجتماعي:

من أجل أن نرى مدى تأثير الإسلام في إيران، يجب علينا أن ننظر في النظام الاجتماعي الإيراني يومذاك الذي غيره الإسلام وساد بنظامه في إيران بدلاً من ذلك النظام.

ان مجتمع إيران السياسي كان مجتمعاً طبقياً صنفياً، تجربى فيه اصول النظام الطبقي على اشد الوجوه. ولم يكن السياسيون هم الذين اخترعوا هذا النظام الطبقي، بل كان جارياً في إيران منذ عهد المخامنshireans والاشكانians<sup>١٥٢</sup> واما ايده السياسيون.

كتب المسعودي في «مروج الذهب» يقول: «ورتب ارشيد المراتب فجعلها سبعة

افواج»<sup>١٥٣</sup>

وكتب في كتابه «التنبيه والاشراف» يقول: «و كانت للفرس مراتب: اعظمها حسن، هم وسائل بين الملك وسائر رعيته، فأولها وأعلاها «الموبد»... و الثاني الوزير... والثالث: الاسپهبد ... والرابع: دبيريد... والخامس هو تخشه بد... و كان هؤلاء المدبرين للملك والقوم به والوسائل بين الملك ورعايته.. وللفرس كتاب يقال له «گهناهه» فيه مراتب مملكة فارس وأنها ستمائة مرتبة على حسب ترتيبهم لها و هذا الكتاب من جملة «آئين نامه» و تفسيره: كتاب الرسوم، وهو عظيم في الالوف من الوراق»<sup>١٥٤</sup>.

ونقرأ في كامل ابن الأثير: «فلما أصبح رسم من تلك الليلة ركب.. حتى أتى على منقطع عسكر المسلمين، ثم صعد حتى انتهى إلى القنطرة، ووقف على موضع يشرف منه فتأمل المسلمين، وارسل إلى زهرة [بن عبد الله] فواقفه واراده على أن يصلحه و يجعل له جعللاً على أن ينصره و ساعنه، من غير أن يصرح له بذلك، بل يقول له: كنتم جيراننا و كنا نحسن اليكم و نحفظكم... ويخبره عن صنيعهم مع العرب...»

١٥٢ — يراجع: تاريخ إيران، باستان — لمشير الدولة. ط القطع الصغير ج ٦ ص ١٥٠٠ وج ٩ ص ٢٨٤ و تاريخ إيران لمشير الدولة أيضاً ص ١٦٣ و ١٢٣ و ٢٤٠ .

١٥٣ — مروج الذهب للمسعودي ج ١ ص ٢٥٤ .

١٥٤ — التنبيه والاشراف للمسعودي ص ٩١ ط: مصر ١٣٥٧ هـ .

فقال له زهرة: «ليس أمرنا أمر أولئك! انا لم نأتكم لطلب الدنيا، انا طلبتنا وهمتنا الآخرة. وقد كنا كما ذكرت الى أن بعث الله فينا رسولًا، فدعانا الى ربه فأجبناه، فقال لرسوله: اني سلطة هذه الطائفة على من لم يدين بيدي، فأنما منتقم به منهم، واجعل لهم الغلبة ماداموا مقيمين به. وهودين الحق لا يرغب عنه احد الا ذل ولا يعتضم به احد الا عز»

فقال له رستم: ما هو؟

قال : اما عموده الذي لا يصلح الا به: فشهادة أن لا إله إلا الله، وأن محمدًا رسول الله. قال: وأي شيء؟ ايضاً؟ قال: وإخراج العباد من عبادة العباد الى عبادة الله، والناس بنو آدم وحواء اخوة لاب وام! قال: ما أحسن هذا؟ ثم قال: أرأيت ان اجبت الى هذا ومعي قومي كيف يكون أمركم أترجعون؟ قال: اي والله! قال: صدقتنى؛ أما إن أهل فارس منذ ولی أردشير لم يدعوا أحداً يخرج من عمله من السفلة، كانوا يقولون: انهم اذا خرجوا من أعمالهم تعدوا طورهم وعادوا أشرافهم.

فقال زهرة: «نحن خير الناس للناس، فلا نستطيع أن نكون كما تقولون، بل نطيع الله في السفلة، ولا يضرنا من عصى الله فينا».

فانصرف [رستم] عنه ثم دعا رجال فارس فذاكرهم هذا فأنفوا<sup>١٥٥</sup>.  
ويتفق المحققون والمؤرخون الغربيون — الذين توصلوا الى المصادر التاريخية المختلفة من يونانية ورومية وسريانية وارمنية وعربية، والذين ساعدتهم الحفريات الأخيرة مساعدة عظيمة في كشف الحقائق التاريخية — يتفقون على أن النظام الطبيقي الإيرلندي له سوابق تاريخية قديمة. ويبحث في هذا الموضوع كريستن سن — الذي كانت قد توصل الى جميع هذه المصادر وعمل في تاريخ ايران على عهد الساسانيين ثلاثة عاماً — في مقدمة كتابه<sup>١٥٦</sup> وفي الفصل الثاني منه أيضاً<sup>١٥٧</sup> بحثاً مفصلاً، على الطالبين مراجعته.

ويدعى كريستن سن: أن ما اصطلاح عليه المؤرخون المسلمين العرب بعنوان «العظماء» و«الاشراف» و«أهل البيوتات» مما يطلقونه على شخصيات ذلك العهد او الادوار التالية، انا هوترجمة ادبية لكلمات فهلوية هي: «واسپوهران» و«بزرگان» و«ازاذان»<sup>١٥٨</sup>. وسنشخص نحن بحثاً هنا بشيء ومن التفصيل في فصل «الأنظمة الاجتماعية الايرانية الساسانية» بالاستفادة من تحقیقات كريستن سن وآخرين.

١٥٥ — الكامل في التاريخ لابن الأثير ج ٢ ص ٤٦٢ ط بيروت ١٣٨٥ هـ.

١٥٦ — صفحات: ٢٩ - ٣٦ من الترجمة الفارسية.

١٥٧ — صفحات: ١١٧ - ١٦١ من الترجمة الفارسية.

١٥٨ — ایران در زمان ساسانیان ص ٣٣٩ - ٣٤١.

ويبحث كريستن سن في الفصل السابع من كتابه بعنوان «النهاية المزدكية» في الحقوق المدنية والاجتماعية والاسرة ونظام الطبقات في ايران، فيقول:

(ان المجتمع الايراني كان قائماً على دعامتين: الدم، والمال. فقد كانت هناك حدود ممتينة جداً تفصل النجاء والأشراف عن عوام الناس، على ما في رسالة «تنسر» و كان يمتاز هؤلاء باللباس والمركب والبيت والبستان والنسوان والخدم والخشم و... وكان للطبقات من حيث المراتب الاجتماعية درجات داخلية أيضاً، فكان لكل شخص في المجتمع مقام ثابت لا يتغير. و كان من القواعد السياسية المتينة للساسيين: أن لا ينبغي لأحد أن يطلب درجة هي فوق ماتناسبه من حيث نسبه و حسبه... وكانت قوانين الدولة تحمي طهارة الاعراق والاعراض والعناصر الدماء في الاسر والبيوتات، وهي التي تحمي أملأكم غير المنشورة. و نجد في «فارسناه» عبارة يظهر أنها مأخوذة عن «آئين نامک» من عهد الساسيين، تقول هذه العبارة: «كان من عادة ملوك الفرس والأكسرة أن يتخدوا ازواجاً من بنات جميع ملوك الأطراف كالصين والروم والترك والهندي، ولكنهم لم يعطوهن بتتاً آبداً؛ بل كانوا لا يزوجون البنات إلا من الذين هم من أهل بيتهم». انهم كانوا يسجلون أسماء الاسر الكبيرة في دفاتر الحكومة، وكانت الدولة هي التي تعهد بحفظ هذه الأنساب والبيوتات. و كانوا يمنعون العامة من شراء أموال الأشراف. ومع هذه فقد انفرض بعض اسر النجاء على مرور الزمن... و كان بين طبقات العامة تفاوت بين؛ فقد كان لكل واحد منهم مقام ثابت لا يتغير؛ فلم يكن يمكن احدهم من أن يشتغل بحرف غير ما خلقه الله له!)<sup>١٥٩</sup>.

ويقول الاستاذ سعيد نفيسى:

«نحن اذا تجاوزنا الخلافات الدينية والمذهبية؛ وجدنا أن اكثرشيء وسبباً لابقاء النفاق في اوساط الناس في ايران هو التمييز الطبقي الحشن الذي كان قد أقره الساسيون والذي كان له جذور في الحضارات الايرانية السابقة أيضاً، الا أن الساسيين كانوا قد ضيقوا على الناس بذلك. كان يمتاز بالدرجة الاولى بيوتات سبعة من الأشراف ثم خمس طبقات بعدهم، ثم يحرم عامة الناس من هذه الميزات. فكانت الملكية الكبرى في اختصار تلك البيوتات السبعة تقريباً. ان ايران على عهد الساسيين الذي كان يصل من طرف الى نهر جيحون ومن طرف آخر الى جبال قوقاز ونهر الفرات، كان يحتوى لاحالة على زهاء مئة واربعين مليوناً من النسمات، فلو افترضنا عدد كل أسرة من هذه الاسر السبعة مئة الف كانوا سبعمائة الف في المجموع، ولو افترضنا عدد الدهاقين ومحافظي الحدود – الذين كانوا هم أيضاً يتمتعون بحق الملكية المحدودة – سبعمائة الف أيضاً؛ كانت النتيجة: أن مليوناً ونصف تقريباً من مجموع مئة وأربعين مليوناً كان يستحق الملكية فقط و كان يحرم منه غيرهم بتاتاً. فكان لا بد من أن

يتبع هؤلاء الملايين من الناس المحرومين اي دين جديد يرفع هذه الميزات المحرمة، ويقرر لهم المساواة والواسة يمنحهم حق الملكية ويحطم نظام الطبقات»<sup>١٦٠</sup>

وقد جاء في شاهنامة الفردوسى — الذي لا يأخذ الا من المصادر الزرادشتية والایرانية فقط — قصة معروفة ترينا بكل وضوح ذلك النظام الطبقي العجيب، وأن طلب العلم أيضاً كان من خصائص الطبقات الممتازة..

حيث يقول: جرّق صرّجيشا جرّاراً إلى الشام وهو ذاك في سلطة انشیروان، وقابلته جيوش الایرانيين، حتى خلت خزائن ایران على آثر طول المدة. فاستشار انشیروان من بوذرجهر وقرر على أن يقتربوا من التجار... فدعا جماعة من التجار، و كان بينهم رجل يباع الأحذية، فكان ذلك من الطبقات السفلية، تقدم هذا وقال: لامانع لدى من أن ادفع لكم ماتريدون نقداً و دفعة واحدة... على أن يباح لولدى الوحيد أن يحضر لدى المعلمين، اذ هو يشتق الى ذلك كثيراً... وقد نظم هذا المعنى يقول:

«قال له الحذاء: أنا اعطي هذا دفعة واحدة...»

اضع شكري مالاً على رأسي و اقدمه.

قال له الحذاء: يا حسن الوجه (ايها الرسول)!

لا تتألم من كلامي هذا و ابلغه الى بوذرجهر:

ان لي في الدهر ولد واحد...

لا يقل قدره علي...»

فقل له: لو كان ملك العالم...

يسري سراً...

أن ادعه لدى ارباب المعرف...

فإن له رأس المال العلم و حبه...

قال الرسول: ليس هذا من الصعب علي...

اذ قصرت علينا السبيل الى ما نريد من الذهب...

وجاء بوذرجهر الى الملك...

وقال: أيها الملك السعيد الجميل المحباً!

لقد عَنِتَ علينا حذاء...

لو يسمع الملك هذا الرجاء....

قال الرسول: ان هذا الرجل يقول:

— قرن الله ملك العالم بالعقل —

لي ولد واحد قد بلغ مبالغ الرجال،  
 وهو يفتشر عن دليل الى المعارف...  
 فلو اخذ الملك بيد هذا الولد...  
 حتى يصبح هذا من الكتاب....  
 دعوت الله الخير له بطول عمره...  
 ودوم قصره.. حقاً..  
 قال له الملك: ايها الرجل العاقل..  
 ما غررك و اوقعك كي تطلب هذا؟  
 ان الشيطان هو الذي اوقعك هكذا!  
 ارجع اليه وارجع له جماله..  
 و اياك أن تأخذ منه ذهبأً و لافضة..  
 ان ابناء نا اذا جلسوا على هذا العرش...  
 كانوا بحاجة الى كتاب سعداء..  
 فإذا اصبح ابن الكاسب كاتباً..  
 فتاناً عالماً عارفاً...  
 اذا وجد هذا الفن بائع الأحذية..  
 وهب له عيناً بصيرة و اذناً واعية..  
 ولم يبق اذ ذاك لا ولِ الالباب و الاسر..  
 الا الحسرة والنداة..  
 و كان علينا بعد الموت اللعنات..  
 اذ ان هذا هو دين هذا الزمان!.  
 فارجع الجمال اليه..  
 و اطلب الذهب ولا تطلبه من الحذائن..  
 فرجع الرسول بالمال..  
 و امتلاً <sup>الحذاء</sup> <sub>و</sub> غماً من دراهمه هذه»<sup>١٦١</sup>.  
 ويقول كريستن سن:

«كان الرقيب من طبقة الى غيرها ممنوعاً بصورة عامة. واحياناً كان يباح؛ و ذلك فيما اذا ابدى احد الرعايا فتاً خاصاً، و حينئذٍ كان يعرض على الملك، ثم على تجارب الموابدة و المراقبة و المشاهدات الطويلة.. فإذا رأوه أهلاً لذلك و مستحقاً، الحق بطبقة اعلى من طبقته

كمـا يرون... على ما في رسالة «تنسر»... كان الحال في المدينة احسن، اذ كان رجال المدن يعفون من الخدمة العسكرية و ان كانوا يدفعون الضرائب كالقروين، و كانوا يصيرون دوى جاه و اموال من طريق التجارة والصناعة. أما سائر الرعايا فكانوا في اسوء حال؛ اذ كان عليهم أن يسكنوا القرية دائمًا ويخدموا العلم. ويقول اميانيوس مارسيلينوس: «كان على هؤلاء أن يطادوا بين يدي الجنود جماعات! فكانوا محكومين بالعبودية ابد العمر بدل ابد الدهر، وكانوا مع ذلك محرومـين من كل اجر و عطاء» وليس لنا كثير اطلاع عن احوال الرعايا الذين كانوا في طاعة الاشراف والملـاك... ويقول اميانيوس ايضاً: «ان هؤلاء الاشراف كانوا يحسبون انفسهم ذوي الاختيار حتى في نفوس هؤلاء الغلمان من الرعايا». ولم يكن يختلف حال الرعايا مع العبيد بالنسبة الى هؤلاء الاشراف والملـاك... ومع هذا فلن المسلم به أن الحقوق القانونية للزراعـة كانت تعـين بكل دقة، و ذلك، بالنظر الى الامـيمـة الخاصة للزراعة في دين زرادشت وما هذا العمل من المسـبـحةـةـ في الثناء عليه لدى الكتب الزرادشـتـية المقدسة، فقد كان بعض نسـكـ او سـتـاـ تحـتـويـ على احكـامـ و قـوـاعدـ تـخصـ هذا المـوضـوعـ».<sup>١٤٥</sup>.

ويقول ايضاً:

«ان ما نستطيع استخراجه من المعلومات عن المجتمع الايراني القديم من المصادر القديمة — و ان كانت ناقصة و متفرقة — الا أنها تعرفنا على مجتمع احكم بناؤه الذاتي على العلاقات العتيقة التي كانت ترتبط بالعلاقة العائلية والعشائرية للمدينة، فقد كانوا وضعوا القوانين لحماية الاسرة (آدم = العنصر) و الملكية، و هم كانوا يحاولون أن يحفظوا بهذه القوانين التـيـزـ الطـبـقـ مـهـماـ اـمـكـنـ».<sup>١٤٦</sup>.

ويذكر كريستن سن في الفصل الثامن من كتابه نماذج و دلائل و قرائن على الحياة الطبقية الخشنة لذلك العهد.<sup>١٤٧</sup> ووضح طرفاً من هذا الموضوع دومزيل في مقال بعنوان «الطبقات الاجتماعية لايران القديم».<sup>١٤٨</sup>

و كان للروحانية الدينية و التعليمات العامة التي كانت ترتبط بالاولى اوضاع خاصة.

١٤٥ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان، صفحات: ٣٤٣—٣٤٥.

١٤٦ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٥٩.

١٤٧ — نفس المصدر ص ٣٨٨ و ٣٩٠ و ٤٢٦ و ٤٢٥ و ٥٣٢.

١٤٨ — بالفارسية: تمدن ایرانی ص ٥١—٥٦.

**يقول الاستاذ سعيد نفيسي:**

«كان للروحانيين اذ ذاك التفوق الكامل في جمع الشؤون الاجتماعية. و كانوا ينقسمون الى ثلاثة فرق: الاولى: الموابدة... و كان رئيس الموابدة يعرف بعنوان «موبدان موبد» او بعنوان «موبدموبدان» اي «مويد الموابدة» و كان هذا يسكن في العاصمة الإيرانية، و كان يعتبر الشخص الاول الروحاني للدولة، وكانت له صلاحيات و اختيارات غير محدودة... و الطبقة الثانية! هي طبقة الم الرابدة، الذين كانت قد اولكت لهم وظائف التعليم والتربية، و كان التعليم والتربية مقصورين على اولاد الموابدة والتجباء، و كان تحريم مهنة اكثريه الناس! و الطبقة الثالثة بعد الم الرابدة: طبقة: اذربدآن، الذين كانوا سدنة و خدام معابد النيران و موقفاتها، كانت وظيفة هؤلاء - اولا - حفظ النار المقدسة لبيوت النيران، ثم كنسها و غسلها و ما يحيط بها من الافنية والابنية والساحات، و ادارة المراسم الدينية كالصلوات والحفلات و تطهير المواليد» و العرائض والأموات»<sup>١٤٤</sup>.

و الموضع الآخر الذي يرتبط بالبحث عن الانظمة الاجتماعية في ايران القديم هو نظام حكومة الساسانيين. ان حكم الساسانيين كان حكماً دكتاتورياً إستبدادياً مُحضاً. انهم كانوا يرون انفسهم من عنصر سماوي! وأنهم مظاهر الله في الارض! ولم يكنوا يرضون من امتهن باقل من السجود خضوعاً لهم! و كان الناس قد اعتادوا على هذا الأمر! الذين يريدون أن يقرأوا عن هذا الجانب من المجتمع الایرانی القديم فیإماکانهم أن يراجعوا كتب: «تاریخ ادبیات» لادوارد براون ج ۱ بترجمة الاستاذ على صالح پاشا<sup>۱۶۷</sup> و «تمدن ایرانی» لجمع من المستشرقین بترجمة الدكتور بهنام<sup>۱۶۸</sup> و «تاریخ اجتماعی ایران» للأستاذ سعید نفیسی ج ۱۶۹ و لاسيما «ایران در زمان ساسانیان» للمستشرق کریستان سن الدافارکی ، بترجمة الاستاذ رشید الیاسمی<sup>۱۷۰</sup> .

ولا ارى من الضروري أن أجث هنا في هذا الموضوع بالتفصيل، وسنبحث فيه في  
القسم الثاني: خدمات الايرانيين للاسلام.

<sup>۱۶۶</sup> — بالفارسیه: تاریخ اجتماعی ایران ج ۲ ص ۲۵—۲۶.

١٦٧ — صفحات: ١٤٢ و ١٩٢ و ١٩٣ و ١٩٤.

١٦٨ - صفحات: ١٨٩ - ١٩٤ .

١٧٩ - صفحات: ١٦ فما بعد

١٧٠ - صفحات: ٤، ١١٢، ١٤٦، ١٧٥، ٢٨٤، ٣٣٠، ٢٩١، ٤٠١، ٤٠٥، ٤٢٦، ٤٣٠، ٤٦٩، ٤٧١ .

## نظام الاسرة:

«ان الموضوع الذي كان الموابدة يتصرفون فيه كثيراً بالنسخ والجرح والتعديل هو موضوع الحقوق الشخصية اوقل قانون الاحوال الشخصية، ولا سيما احكام النكاح والارث، فانها كانت مهمة و معقدة الى درجة كان الموابدة يتصرفون فيها كيفما يشارون، وكان لهم في هذا الموضوع صلاحيات مخولة لم تكن لاي رجال دين من الأديان».<sup>١٧١</sup>

اما تعدد الزوجات فقد كان أمراً شائعاً في العهد الساساني، وان كان اكثراً الزرادشتين الآن يحاولون انكاره اذ ذاك، الا أنه لا مجال لانكاره قطعاً، فقد كتبه كل من كتب عن هذا الموضوع من المؤرخين من هرودوت اليوناني واسترابون في العصر المخامنشي وحتى المؤرخين المعاصرین.

فتشالاً هرودوت كتب عن طبقة الاشراف في العهد المخامنشي يقول: «لكل واحد منهم عدة نساء دائمات رسميات، و لهم ازواج كثيرة غير معقدات...». <sup>١٧٢</sup>  
و كتب استرابون عن نفس هذه الطبقة يقول: «انهم يتزوجون كثيراً، و لهم ازواج كثيرة غير معقدات ايضاً». <sup>١٧٣</sup>

ويقول ثروستن من مؤرخي العهد الأشکانی في الأشکانیین: «ان كثرة الازواج كان معمولاً لديهم منذ ان توصلوا الى ثروة وقدرة و مكنته ولا سيما الاسرة المالكة، و لما كانت عيشة البداوة الصحراوية تمنعهم من قبل أن يتزوجوا كثيراً». <sup>١٧٤</sup>

بل ان الذي كان شائعاً بين طبقة الاشراف في ایران القديم كان أمراً اكثراً من تعدد الزوجات، فانه لم يكن محدوداً بحد كالأربعة او اقل او اکثر، ولا مشروطاً بشرط كالعدالة و تساوى حقوق الازواج او القدرة الجنسية او المالية، بل كما كان النظام الاجتماعي اذ ذاك نظاماً طبيئياً كذلك كان نظام العائلة والاسرة أيضاً:  
يقول كريستان سن:

«ان تعدد الزوجات يعتبر هو الأصل في اساس تشكيل الاسرة في ایران القديم (لدى الاشراف) و أما عدد الازواج اللاتي كان للرجل أن يتزوج بهن فانه كان منوطاً بقدرته، فالظاهر أنه لم يكن للقراء والعاديين اكثراً من زوجة واحدة بصورة عامة... و كان رئيس

١٧١ - تاريخ اجتماعی ایران ج ٢ ص ٣٤.

١٧٢ - بالفارسية: تاريخ ایران باستان ج ٦ لمشير الدولة ط جیبی ص ١٥٣٥.

١٧٣ - تاريخ ایران باستان ج ٦ لمشير الدولة ط جیبی ص ١٥٤٣.

١٧٤ - بالفارسية: تاريخ ایران باستان ج ٩ لمشير الدولة ط جیبی ص ٢٩٣.

العائلية (كذلك خدای) يتمتع بحق الرئاسة على الأسرة (سُرداری دودمان = سُرداریه دودک) وكانت احدى الزوجات صاحبة حقوق كاملة تدعى (پادشاه زن = زن پادشاهها) او الزوجة الممتازة، كان ادون منها تلک الزوجة التي تلقب (چاکر زن = زنی چگارهها) او الزوجة الخادمة. وكانت هاتان الزوجتان مختلفان من حيث الحقوق القانونية... فقد كان على الزوج أن ينفق على زوجته الممتازة ومحافظ عليها، و كان لكلّ بنت نفس هذا الحق الى أن تتزوج وكذلك للولد، أما الزوجات الخادمات فاما كان يقبل منهن اولادهن الذكور فقط! وقد عدوا في الكتب الفارسية الاخيرة خمسة اقسام للآزواج اذ ذاك، الا أن الظاهر أنه لم يكن في قوانين الساسانيين أكثر من هذين القسمين الآخرين»<sup>١٧٥</sup>.

ولم يكن للبنت حق اختيار الزوج بالاستقلال، بل انما كان هذا الحق لا يليها فقط، فان لم يكن ابوها حياً كان هذا الحق يتنتقل الى شخص آخر من نفس الاسرة، فالام اولاً، وان لم تكن فأحد الاعمام أو الأخوال»<sup>١٧٦</sup>.

و كان للزوج حق الولاية على اموال الزوجة، ولم يكن يحق للزوجة أن تتصرف في اموالها بدون اذن زوجها، بل ان القانون لم يكن يعترف بالشخصية القانونية الحقوقية للزوج فقط<sup>١٧٧</sup> و كان للزوج أن يشرك زوجته في اموره وأمواله بمقتضى سند قانوني، فبمقتضى هذا السند كانت الزوجة تصبح شريكة في اموال الزوج وكان لها حينئذ ان تتصرف فيها كزوجها، وبهذه الكيفية فقط كانت الزوجة تستطيع أن تعقد معاملة صحيحة مع شخص آخر غير زوجها<sup>١٧٨</sup>.

اذا كان الزوج يقول لزوجته: اذهبى فاختاري لنفسك فانت حرّة، لم تكن تطلق الزوجة بهذا بل كانت تؤذن بهذا أن تختار لنفسها زوجاً آخر كى تكون له زوجة خادمة (چاکر زن) فإذا ولدت بعد زواجهما الجديد في حياة زوجها السابق كان الاولاد لزوجها الاول، اي كانت الزوجة تبقى تابعة لزوجها الاول قانونياً و دينياً<sup>١٧٩</sup>.

و كان يحق للزوج أن يعيّر لرجل احدى زوجاته حتى زوجته الممتازة من دون أن تكون مقصورة في حقه شيئاً، كى يستفيد هذا الرجل من خدماتها، ولم يكن يعتبر في هذا رضا الزوجة. ولم يكن لهذا الزوج الثاني أن يتصرف في اموال هذه الزوجة، والاولاد بعد هذا الزواج كانوا للزوج الاول... و كانوا يرون هذا من اعمال البر والخير والاحسان الى اخ في

١٧٥ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٤٦ - ٣٤٧.

١٧٦ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٥١ و تاریخ اجتماعی ایران ج ٢ ص ٤٤.

١٧٧ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٥٢ و تاریخ اجتماعی ایران ج ٢ ص ٤٦.

١٧٨ — بالفارسية ایران در زمان ساسانیان ص ٣٥٢ و تاریخ اجتماعی ایران ج ٢ ص ٤٦.

١٧٩ — بالفارسية ایران در زمان ساسانیان ص ٣٥٣.

الدين فقير. ١٨٠

ويقول كريستن سن:

«...ومن خصائص الفقه السياسي: زواج الإبدال، الذي شرحه تنسر في رسالته ونجد تفصيله في كتاب «الهند» للبيروني اخذه عن ترجمة ابن المقفع مباشرة، وهو انه «اذا مات الرجل ولم يختلف ولداً فلينظروا فإن كانت له امرأة زوجوها من أقرب عصبة باسمه، وان لم يكن له امرأة فابنة المتوفى او ذات قرابته، فإن لم توجد خطبوا على العصبة من مال المتوفى، فا كان من ولد فهو له(!) ومن اغفل فقد قتل مالا يُحصي من الانفس، لانه قطع نسل المتوفى وذكره الى آخر الدهر». ١٨١

وكان من احكام الارث: أن ترث الزوجة و اولادها الذكور بالتساوي، وأن يعطى للبنات غير المتزوجات نصف سهم الذكر ان، والروجة الخادمة لم تكن ترث شيئاً و كان يحق للرجل أن يهب لأحدهم في حياته شيئاً او يوصي له بشيء ١٨٢ ثم ينقل كريستن سن شرحاً مفصلاً عن الاولاد الأدعية الذين كانوا مورد الاهتمام اذاً للمنع عن انقطاع ذكر الأسر ١٨٣ ونبعدنخ عن ذكره خوف الإطالة.

و خلاصة القول: أن الملاك والمحور في المقررات العائلية كان شيئاً هما: المال و الدم = العنصر، وأن سائر الاحكام والمقررات إنما كانت لصيانة هذين المحورين. و ان الزواج بالمحارم الذي كان شائعاً في ذلك العهد، كان مبنياً على هذا الأساس ايضاً، اي أن الأسر في سبيل منع امتزاج دمها بالدم الاجنبي و توارث اموالها بين الأجانب كانت تسعى أن تتزوج باقربائها منها امكناً. و حيث كان هذا العمل على خلاف الطبيع و الفطرة كانوا يحملون الناس عليه بقدرة الدين و الدولة و مواعيد الثواب في الآخرة و وعيد العذاب لمن يمتنع عنه.

«و قد جاء في كتاب: اردی ویرافنامه، المنسوب إلى نیک شاپور من علماء عهد خسرو الأول، والذي هو شرح عن معراج الروح، جاء فيه: انه رأى في السماء الثانية ارواح أنساس كانوا قد تزوجوا معاوهم «خویتک دس» فكانوا مغفورة لهم إلى الأبد. وأنه رأى في قعر العذاب روح امرأة مخلدة في العذاب لأنها كانت قد كسرت هذا الرابط المقدس(!) وأن ويراف هذا الذي استحق المعراج كان قد اختار سبعاً من أخواته للزواج معهن. وقد جاء في الكتاب الثالث من كتاب «دینکرت» اصلاحات لهذه المسألة؛ منها: ما يصطلاح عليه «نzed

١٨٠ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٥ و تاریخ اجتماعی ایران ج ٢ ص ٤٥.

١٨١ — فقلأً عن كتاب: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٥٥.

١٨٢ — ایران در زمان ساسانیان ص ٣٥٧.

١٨٣ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٥٥ — ٣٥٧.

پیوند» بمعنى الزواج من الأقارب مثيرةً في زواج الاب بابنته والاخ باخته. وقد شرح «نوسای بزرگ» من كبار الزرادشتين هذا القسم من الكتاب وجاء بفوائد و منافع كثيرة لهذا الزواج وقال: إنه يعبر كباقي الذنوب<sup>١٨٤</sup>.

ويقول كريستن سن:

«ان الاهتمام بطهارة النسب ودم الاسرة كان من احدى الصفات البارزة للمجتمع الايراني القديم، الى درجة تجويز الزواج بالاقارب المحارم واصطلحوا عليه: «خويذوگس» وفي اوستا «خوايت و دث» وكان هذا شيئاً فيهم منذ القديم وحتى على عهد المخامنshiren و لفظ: «خوايت و دث» وان كان لم يصرح بشرحه في اوستا -الثاني، إلا أنه لا ريب في أن المراد منه في المناسبات القديمة كان الزواج من المحارم»<sup>١٨٥</sup>.

أما الزرادشتين ولا سيما فرس الهند شعروا في هذا العصر الآخير. بشناعة هذا العمل وتركوه بأنفسهم، ثم حاولوا أن يتذكروا ولا يعترفوا بمشروعية هذا العمل بينهم كسنة دينية زرادشتية، وحاولوا أن يفسروا كلمة «خويتك دس» بتجيئات وتأويلات باردة للغاية.

يقول كريستن سن:

«ان السعى الذي يعمله بعض الفرس الزرادشتين في هذا العصر الأخير لأنكار الزواج بالاقارب المحارم لا أساس له، بل هو عمل صبياني مع وجود المصادر المعتبرة التي بين أيدينا من المراجع الزرادشتية وكتب الاجانب من لدن عصر الساسانيين وحتى العصر الحاضر»<sup>١٨٦</sup>.

ويقول الاستاذ سعيد نفيسي:

«ان من البدهى المسلم المقطوع به الذي نجده بصورة قاطعة وحية في مصادر ذلك العهد الايراني القديم: هو أن الزواج بالأقارب والمحارم من الطبقة الاولى كان عموماً بل شائعاً بينهم حتماً، وعلى الرغم من الموضوعات الحمقاء التي يفعلها الزرادشتين أخيراً»<sup>١٨٧</sup>.

ثم يأتي الاستاذ النفيسي بالنصوص التي جاءت في كتب الزرادشتين المقدسة مثل كتاب «ديننكرت» وغيره، ثم بالتصريحات التي اوردها الكتاب المسلمين كالمسعودي وابي حيان التوحيدي وابي علي بن مسكونيه. ثم يأتي بأخبار زواج قباد بابنته او بنته اخته، وزواج هرام چوبين باخته، ومهران كشنسب باخته، والذي صار مسيحيأً فيما بعد.

وينقل المرحوم مشير الدولة في كتابه عن المؤرخ اليوناني القديم استرابون بشأن

١٨٤ — بالفارسية: تاريخ اجتماعي ايران ج ٢ ص ٣٩.

١٨٥ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٤٧.

١٨٦ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٣٤٨.

١٨٧ — بالفارسية: تاريخ اجتماعي ایران ج ٢ ص ٣٥.

المخامشين يقول:

«ان هؤلاء (اي من كان يلقب: مغ، من شيوخ بيوت النار) كانوا يتزوجون بامهاتهم حسب عادتهم القديمة»<sup>١٨٨</sup>.

ويقول بشأن الأشكانيين:

«ان بعض مؤرخي الاجانب يذكرون زواج الملوك الاشكانيين بأقربائهم وارحامهم وأقاربهم بكل كراهيّة، ذكر ذلك المؤرخ «هرودوت» للملك كمبوجبة، وپلواتارك للملك اردشير المخامنی. ويرد بعض الكتاب الفرس الزرادشتین هذه النسبة ويقولون: لا ينبغي أن تفهم كلمة (خواهر = الاخت) عند الأشكانيين بمعناها الحقيق، بل ان الملوك الپارنيين كانوا يطلقون الاخت على جميع بنات الملوك، اذ كان هؤلاء أسرة فيهم بنات الاعمام وأحفادهم»

ويضيف مشير الدولة يقول:

«بما أنه يجب أن نتحرى الحقيقة في كتابة التاريخ نقول: ان الحق في هذه المسألة هو أن زواج الاقارب الارحام المسمى «خوتک دس» كان امراً مستحجاً لدى الفرس القدماء؛ والظاهر أنهم كانوا يعلّلون هذا الامر بحفظ البيوت والأسر وطهارة الاعراق والعناصر والدماء»<sup>١٨٩</sup>

ويقول العقوبي المؤرخ المعتر للقرن الثالث الهجري – وهو من أصل ایرانی –:

«و كانت الفرس... و تنكح الامهات والأخوات والبنات، وتذهب الى أنها صلة هنّ، و برهن، وتقرب الى الله فيها...»<sup>١٩٠</sup>

ويقول كريستان سن بشأن نصارى ایران:

«لقد اعتاد هؤلاء – تقليداً للفرس المحسوس وخلافاً لدينهم – على زواج الآقارب والارحام. وسعى في منهم عنده «مارها» الذي أصبح جاثليق نصارى ایران عام ٥٤٠ م سعياً حثيثاً»<sup>١٩١</sup>.

ولقد كان هذا الأمر رائجاً بين المحسوس في صدر الإسلام. فقد روي أن رجلاً سبّ مجوسياً بحضور أبي عبد الله عليه السلام، فزبره ونهاه عن ذلك. فقال: انه تزوج بامته! فقال عليه السلام:؟ اما علمت أن ذلك عندهم

.١٨٨ - ج ٦ ص ١٥٤٦ من كتاب «ایران باستان».

.١٨٩ - نفس المصدر ج ٩ ص ٢٦٩٣.

.١٩٠ - العقوبي ج ١ ص ١٧٤ ط بيروت.

.١٩١ - بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٤٤٨.

النكاح؟»<sup>١٩٢</sup>.

و جاء في روايات ابواب الحدود: «عن أبي الحسن الحذاء قال: كنت عند أبي عبدالله عليه السلام، فسألني رجل: ما فعل غرمك؟ قلت: ذاك ابن الفاعلة! فنظر إلى أبي عبدالله عليه السلام نظراً شديداً، قال: فقلت: جعلت فداك! انه مجوسي امه اخته! فقال عليه السلام: أليس ذلك في دينهم نكاحة؟!»<sup>١٩٣</sup>

وروى الشيخ الصدوقي (ره) في كتابه (التوحيد) خبراً رواه الحز العامل (قده) أيضاً في الوسائل في ابواب النكاح، ابواب ما يحرم بالنسبة، الباب الثالث: تحريم الاخت مطلقاً، الحديث الثالث: «وفي الأمالي وكتاب التوحيد... عن الأصبهن بن نباتة عن أمير المؤمنين عليه السلام في حديث أن الاشت قال له: كيف يؤخذ من المحسوس الجزية ولم ينزل عليهم كتاب ولم يبعث اليهم نبي؟!

فقال عليه السلام: «بلى يا أشعث: قد انزل الله عليهم كتاباً و بعث إليهم نبياً. و كان لهم ملك، سكرذات ليلة فدعا بنته إلى فراشه فارتكتها. فلما أصبح تسامع به قومه، فاجتمعوا إلى بابه وقالوا: اخرج نظرك و نقم عليك الحد!»

فقال: هل علمتم أن الله لم يخلق خلقاً أكرم عليه من أبينا آدم وحواء؟ قالوا: صدقت، قال: الياس قد زوج بنيه، من بناته وبناته من بنيه؟ قالوا: صدقت، هذا هو الدين!

فتعاددوا على ذلك. فحا الله العلم من صدورهم، ورفع عنهم الكتاب، فهم الكفارة يدخلون النار بلا حساب... و المنافقون أسوأ حالاً منهم...»<sup>١٩٤</sup>

ويفهم من هذه الروايات أن المحسوس كانوا يفعلون هذا في صدر الإسلام، و لهذا فقد أصبحت هذه المسألة مورداً للبحث والتساؤل في الفقه الإسلامي، و عرضها و بحث حولها فقهاء الإسلام شيعة و سنة من الإيرانيين وغيرهم، في مختلف أبواب الفقه كمسألة حية لها مصاديق واقعية خارجية، وقد كان أكثر هؤلاء الفقهاء إيرانيين من الفرس، بل كان آباء بعضهم من محسوس الفرس أيضاً كأبي حنيفة النعمان بن ثابت بن زوطى المحسوس الاصفهانى الذي أسر فى كابل افغانستان. ولوم يكن هذا الامر رائجأين الزرادشتين لم تكن تطرح هذه المسألة في كتب الفقه الإسلامي لذلك العهد.

ولقد عرض الشيخ الكبير ابو جعفر الطوسي (قده) في كتاب «الخلاف في الفقه»

١٩٢ - وسائل الشيعة ج ١٧ ص ٥٩٦ ح ٢ باب عن التهذيب ح ٩ ص ٣٦٥ ح ٢ والاستبصار ح ٤ ص ١٨٩.

١٩٣ - وسائل الشيعة ج ١٨ ص ٤٣٠ ح ٣ باب عن فروع الكاف ح ٧ ص ٢٤٠ ح ٣ و التهذيب ح ١٠ ص ٧٥ ح .٥٣

١٩٤ - وسائل الشيعة ج ١٤ ص ٢٧٦ ح ٣ باب ٢ عن الامالى للصدوق ص ٢٠٦ وعن التوحيد له ص ٢٢٨ - .٣٢١

كتاب الفرائض ج ٢ مسائل ترتبط بتراث الموسى، ولا سيما حينما يكون الموسى المسلم وارثاً بعشوانيين، اي مثلاً يكون الوارث اماً للمرتفق واختاً له من ابيه او اخت ابيه، وعرض انتظار سائر الفقهاء أيضاً، من مسألة (١١٩) الى (١٢٣).

ان انكار وجود هذه السنة المحسوبة بين الموسى اليوم من قبيل انكار البديهيات، الا أن الزرادشتين المتأخرین يحاولون أن يعودوا النظر مرة أخرى في تاريخ هذا الدين فيجدوا بعض نظرياتهم يصلحونها، في اصول دينهم وفروعها، ولذلك فهم قد أباحوا لأنفسهم الكذب المصلحي الكبير.

### التعلم والتعليم للمرأة:

على الرغم من أن المرأة كانت في وضع غير صالح اذ ذاك، لكنها نفرت طيات التاريخ على حوادث وترجمات ترينا أنه قد كان يحصل للمرأة احياناً مقام شامخ في الدراسات العليا لذلك العهد.

ويأتي المحققون باسم كتاب حقوقى من ذلك العهد يسمى «مادیگان هزار دادستان» ويعرف: «أخبار الف فتوى للقضاء» ويوجد الآن قسم من هذا الكتاب ترجمه ونشره بارتلمه أحد المحققين الغربيين. ونجد في هذا القسم اسماء عدد من قضاة ذلك العهد. ولقد كان المرجع الحقوقى لذلك العهد اوستا وزند اوستا. وجاء في هذا الكتاب قصة تقول:

«بينما كان يذهب احد القضاة إلى المحكمة أحاط به خمسة من النساء وسألته أحدهن مسائل ترجع إلى بعض الموارد الخاصة من باب الرهن وباب الضمان، وحينما أتت على آخر سؤال لها لم يجر القاضي لها جواباً، فقالت أحد اهن: ليها الاستاذ! لا تتعب نفسك في هذا الباب وقل بلا خجل: لا أعرف! فإننا سنجد الإجابة في الشرح الذي كتبه «گلوگان اندرز بد»<sup>١٩٥</sup>.

فهل يمكن لهذه القصة أن تكون دليلاً على استمتاع نساء ذلك العهد بتعاليم عالية؟ حسب ما حققه بارتلمه في حقوق المرأة في العهد الساساني، والذى أصبحت تحقيقاته أساساً لنظريات كريستن سن، نقول: إن المرأة في بعض البيوت الممتازة كانت تتمتع احياناً بالتعليم العالى، اي ان الحياة الطبقية كانت تسودهم بهذا الخصوص أيضاً كسائر الموارد والمواضيع. كما نجد أن بنات من خسرو پرويز اصبحتا ملكتين لفترة قصيرة من اواخر العهد الساساني، ولقد كان اختيارهم للحكم بسبب العقيلة السائدة في الفرس اذ ذاك بالذمة

الملوكيَّة! اذ كانوا يتصرُّفونَ هم من عنصر سماويٍّ بل ربانيٍّ! ولقد أوصَلَ اردشير بابكان — مؤسس أسرة الساسانيين — نسبه بقدماء ملوك الفرس كي لا يؤخذ عليه أنه ليس من «بذرة الملوك»! ولقد ادعى الملوكية في الأضطرابات بعد خسروپرو يزوجلان لم يكونوا من «بذرة الملوك»! ولذلك فلم يدوماً كثيراً، وانما تمكنت بنتا خسروپرو يز في نفس هذا العهد من الوصول إلى العرش؛ حيث أن ابن خسروپرو يز كان قد قتل جميع إخوانه السبعة عشر على عهد أبيه! فلم يبق من بذرة الملوك اذ ذاك أحد سوى هاتين البتين من إخواته. فلا ينبغي الخلط بين العقيدة السائدة بالدم والعنصر ومسألة حقوق المرأة في ذلك العهد البائد؛ فلما يكتننا أن نجعل توصل پوران وازرمي دخت، ولا المعلومات العالية لعدد من نساء الطبقات الممتازة مقاييساً تقنيس به حقوق المرأة في ذلك العهد بشكل عام.

ويقول كريستن سن:

«ان ما بايدينا من المصادر التاريخية لا يعطينا شيئاً عن تعليم المرأة. ويخمن بارتلمه: أن تعليم المرأة كان أكثر ما يرتبط باصول ادارة البيت. و ان كتاب «نسك بع» يبحث حول تعليم المرأة فنون ادارة البيت. ومع ذلك كان بعض نساء البيوت الممتازة تحصل على تعليم عالية».

ويبحث كريستن سن في الفصل السابع من كتابه حول نهضة المزدكية فيقول:

«اننا نجد في الوصف الذي اعطيناه عن الوضع الحقوق للمرأة في عهد الساسانيين مبنياً على تحقيقات بارتلمه تناقضياً كثيراً؛ والسبب في ذلك هو: أن الوضع القانوني للمرأة في عهد الساسانيين لقى تطوراً كثيراً وكبيراً. يقول بارتلمه: ان حقوق المرأة في هذا العهد كانت تتبع حقوق الآخرين، وبعبارة أخرى يقول: انها لم تكن ذات شخصية حقوقية وقانونية مستقلة. الا أن هذا كان في النظرة العلمية فقط، وأما عملياً: فقد كانت ذات حقوق محققة. ان الاحكام القديمة كانت باقية في عهد الساسانيين الى جانب القوانين الجديدة، ومن هنا جاء هذا التناقض الظاهر. ان المرأة في ايران قبل فتح المسلمين كانت على ابواب الاستقلال الحقوق والقانوني».<sup>١٩٦</sup>.

### النظام الاخلاقي:

نخَّن ان اردنا أن نعرف مدى الاخلاق العامة لعموم الناس في ايران القديم، لم نجد لذلك مصادر مباشرة وكافية. الا أننا نستطيع أن نحصل من مجموعة من القرائن التاريخية على درجة الاخلاق العامة اذ ذاك؛ فنقول:

ان الاخلاق على قسمين: طبيعى ، و اكتسابي ...

اما الاخلاق الطبيعية للأمة: فهى عبارة عن الخصائص العنصرية والاقليمية لها؛ اذكما أن الوراثة والحيط الطبيعي والجغرافى تؤثر في الخصائص البشرية الجسمانية من: لون البشرة والعيون والشعر وطول الوزن، كذلك تؤثر في الخصائص الروحية والاخلاقية لهم. بفارق واحد، هو: أن العامل العنصري الوراثي يذهب أثره بالاختلاط والامتزاج والازدواج والانتقال والهجرة. أما العامل الجغرافي والاقليمي فانه يتمتع بنوع من الثبات والاستقرار؛ فاننا نجد أن صفات العاطفة والرحمة والشفقة وحب الصيف وسرعة المطر وصيانة العرض، من الخصائص التي كان الايرانيون لايزالون يوصفون بها.

ان الاخلاق الاكتسابية ترتبط بدرجة الحضارة لدى الأمة، الحضارة والثقافة الانسانية والروحية المعنية لا الفنية والصناعية. وهى ترتبط من طرف بكيفية التربية والتعليم، ومن طرف آخر بالنظام الاجتماعي والسن السائدة في المجتمع. وأن عامل التربية والتعليم له الأثر المباشر، أما عامل البيئة الاجتماعية فتأثيره غير مباشر. وأن قسماً هاماً من الاخلاق العامة هورد فعل لروحية الافراد امام الحوادث التي تمر في بيئتهم ومجتمعهم ولا سيما القوانين والسنن الحاكمة على حياتهم.

اما الايرانيون فقد كان لايزال لهم المقام السامي من حيث الاخلاق الوراثية والطبيعية الاقليمية؛ وقد مدواهوند اقدم العهود بخصائص سامية فيهـم.

اما هرودوت المؤرخ اليوناني الشهير للقرن الخامس قبل الميلاد، الذي يلقب «ابا التاريخ» والذي اصله من آسيا الصغرى؛ فقد وصف الفرس القدماء وصفاً شاملاً تقريراً، اذان وصفه يشتمل على مجموعة من المحسن والاضداد، الا انه يمكننا أن نقول: ان المحسن في وصفه اكثر من المساوى<sup>١٩٧</sup>.

و گرنفون تلميذ سocrates الذي كان يعيش بعد قرن هرودوت تقريراً، هو الآخر من وصف الفرس القدماء، الا أنه عاصر دور الانحطاط في ايران فأخذ يقيس اخلاق الفرس في عهده بأخلاقهم على عهد كوروش ويشرح ماحدث من التغير في اخلاق الفرس على عهده<sup>١٩٨</sup>.

اننا لوقارنا بين الاخلاق الطبيعية للایرانيين مع سائر الامم لوجدنـاهـم ليسوا اقل من سائر الامم ان لم يكونوا اقدم و اسبق، ولكنـناـ نـكـفـ عنـ نـقـلـ خـصـائـصـ الرـوحـ الـایـرانـيـةـ — الحسنة والسيئة — خوف الاطالة.

١٩٧— يراجع: تاريخ ایران باستان — لمشير الدولة ج ٦ صفحات: ١٥٣٤ — ١٥٣٦ .

١٩٨— يراجع: تاريخ ایران باستان — لمشير الدولة ج ٦ ص ١٥٣٧ — ١٥٤٢ .

وقد ورود الثناء في الروايات والاحاديث الإسلامية علىخلق الايراني ولاسيما من ناحتين: حب المعرفة، والتحرر الفكري فيه.

قال الله سبحانه وتعالى «ولو نزلناه على بعض الاعجمين فقراء عليهم ما كانوا به مؤمن»<sup>١٩٩</sup>.

وقال الإمام أبو عبد الله جعفر بن محمد الصادق عليه السلام في ذيل هذه الآية: «لنزل القرآن على العجم ما آمنت به العرب، وقد نزل على العرب فآمنت به العجم. فهذه فضيلة العجم»<sup>٢٠٠</sup>

وقال عليه السلام: «... من دخل في الإسلام رغبة خير من دخل رهبة؛ ودخل المنافقون رهبة، والموالي دخلوا رغبة...».<sup>٢٠١</sup>

و روی الحاکم فی مستدرکه عن ابن عمر قال: قال رسول الله صلی اللہ علیہ و آله و سلم:

«رأيت غنماً سوداً دخلت فيها غنم كثيرة بيض. فقالوا: فما أولته يا رسول الله؟»

قال: العجم يشركونكم في دينكم وأنسابكم. قالوا: العجم يا رسول الله؟ قال: لو كان الإيمان معلقاً بالشريعة لكان رجال من العجم»<sup>٢٠٢</sup>.

وقد خصص كريستن سن صفحات من كتابه بالكلام عن أخلاق الإيرانيين يقول

فه:

«ان المجتمع الايراني كما عرفه المؤرخون الغربيون من امثال اميانيوس مارسلينوس<sup>٢٠٣</sup> وپروکپیوس<sup>٢٠٤</sup> وصفوه لنا، لانصفه نحن الا بأنه مجتمع طبق اشرافي صرف، فقد كان الاشراف هم المعروفين فيه وهم الذين كانوا يصوروون وجة الامة الايرانية بينما هي وجهتهم فقط».

ان الوصف الذي ينقله كريستن سن عن المؤرخ اميانيوس مارسيلينوس يربط بطبقية الاشراف فقط، ومن الطبيعي أن تترجع الصفات والخصائص السليمة فيهم على المحاسن، فليس فيهم صفات سامية، ولا نرى من الضروري أن ننقلها هنا.

١٩٩- الشعراة: ٢٠٠- سفينة البحارج ٢ ص ١٦٤ عن تفسير الصافى للفيض الكاشانى. و الكلمة العجم تشمل كل غير عربى، سواء كان ايرانياً او غير ايراني، الا أن الظاهر أن المراد من العجم في هذا الحديث هم الفرس، وعلى اي حال فهم من العجم ان لم يكونوا اول من يقصد بالعجم في مقابل العرب بصورة مطلقة - المؤلف.

٢٠١- نفس المدرج ٢ ص ٦٩٣.

٢٠٢- نفس المصدر ج ٢ ص ١٦٥.

<sup>٢٠٢</sup> المؤرخ الرومي المعاصر للساسانيين في القرن الرابع الميلادي.

<sup>٤٠</sup> المؤرخ الرومي المعاصر لقياد و أتوشيران من الساسانيين.

ويقول كريستن سن:

«ان المؤرخين العرب يشنون على الدولة الساسانية التي كانت امثولتهم ل السياسة، و لا يذكرون الفرس الا بالعظمة» و ينقل هنا نصاً عن كتاب يسميه «خلاصة العجائب(؟) يقول:

«كان العالم يذعن بتفوق اليرانيين، ولا سيما في تدبير الدولة والخروب، وفنون الصباغة، والاطعمة، والادوية والعقاقير، والملابس، وتأسيس المدن، ووضع الاشياء في مواضعها، والشعر والنثر والخطابة والارتجال، وقوة العقل والكمال، وكمال الطهارة والتقوى، و الشفاء على ملوكهم ... فقد كان لهم التفوق في جميع هذه الامور لدى جميع امم العالم بصورة متسالم عليها. و ان تاريخ هذه الامة لعبه لم اراد أن يعرف كيف ينظم شؤون الدولة ».».

و من العجيب من كريستن سن أنه بعد نقل كل هذا يقول:

«ان اليرانيين احتفظوا طوال قرون متطاولة مقام الامامة في الامور المعنوية لأنفسهم، الا أنهم ضعفوا في سياساتهم و اخلاقهم بعد سقوط الدولة الساسانية. وليس سبب هذا الضعف - كما تصور البعض - أن دين الاسلام كان من حيث المبدأ الاخلاقية اقل وادنى من الدين الفارسي المحسوس ، بل ان من احدى علل انحدار الامة اليرانية في اخلاقها هو الوضع العام، للحكومة التي قامت بينهم بالاسلام، فقد ذابت طبقة النجباء شيئاً فشيئاً بين سائر الطبقات العامة، وبذلك ضعفت تلك الصفات التي كانوا يمتازون بها».».

و ان الذي يعنيه كريستن سن من الاخلاق التي جاء بها مع السياسة، هو الاخلاق السياسية التي تختلف مع الاخلاق الانسانية بالتناقض احياناً. و ان سقوط طبقة النجباء و ضعف خصائصهم التي كانت تمتلك بها الحكومة و القدرة و الثروة و تستأثر بحقوق العامة و تستشرهم في خدمة مصالحها، والتي كان يبني على هذا الاساس حكم قاهر... ان سقوط كل هذا لن المؤسف حقاً في الاخلاق السياسية التي نظر كريستن سن هنا من زاويةها. أما في المنطق الانساني و الاخلاق الانسانية فان سقوط طبقة الاشراف و افتتاح الطرق الحکم العامة لما يبيح القلوب لا مما يؤسفها!

وليس بآيدينا معلومات عن وضع التربية و التعليم في العهد الساساني، ومهما كان فاما هو ما كان يتحقق على ايدي «الهرايدة» فقط ، وهم ائمـا كانوا يعلمون الناس كتاب اوستا فحسب.

ان المرأة التي بامكانيـا أن تربينا اخلاق قدماء اليرانيين أحسن من أية مرأة اخرى، هي الانظمة الاجتماعية و العائلية لذلك العهد. ان المجتمع الحضاري اليراني و كذلك الاسرة اليرانية لم يكونوا اذاك متوازنـين؛ وقد بحثنا قبل هذا هذين الموضوعين بشيء من

التفصيل.

و في المجتمع غير المتوازن ينقسم الناس الى طبقتين: اقلية و اكثريّة، اقلية متتعمّمة و متّمتعة، و اكثريّة فقيرة مُوزعة. و الطبقة المتّعمّمة والمتّمتعة تتصف بِمُنْحَسِنِيَّة حاصلها بنوع من الاخلاق، و الطبقة الفقيرة تتصف بنوع آخر من الاخلاق، و كلا النوعين لا يكُونان من الاخلاق الانسانيّة المتوازنة في شيء فالطبقة المتّمتعة في هكذا مجتمعات تكون عادة طبقة متّرفة مُسرفة، مبذلة خاقنة، تغتر و ترضي عن نفسها، تستأثر ولا تعمل، لا تقاوم ولا تصبر. كما نرى هذه الاوصاف قليلاً او كثيراً في منقولات اميانيوس مارسيليُوس بشأن النجباء. أما الطبقة الفقيرة في هكذا مجتمعات تتصف بسوء الظن و الحقد و العصيان و اراده السوء بالآخرين و الانتقام منهم، تعتقد بالنسب و الصدفة، و تذكر العدل و النظام في العالم.

ان القواعد التي تحكم المجتمعات البشرية تقتضي ماقلناه، و ان لم يصف مؤرخ عامة الناس في ايران اذ ذاك بما وصفناه.

ان الضرائب كانت تؤخذ في ايران على الرؤوس، لكن الطبقة التي كان يجب أن تطالب بها اكثريّتها كانت تعفي منها تماماً. و حتى انشيروان الذي اعاد النظر في وضع الضرائب و اصلاح بعضها مع ذلك استثنى منها: الكبار و النجباء و الجنود و رجال الدين و الكتاب و موظفي الدولة.<sup>٢٠٥</sup>

و من البدھي أن هذه الاستثناءات و التمييزات كانت تغضّب الطبقة التي كان عليها أن تدفع الضرائب و تجرّها إلى الترد و العصيان.

ونستطيع أن نصل إلى أخلاق عامة الناس في ذلك العصر من بعض الحوادث فيه:  
فقد كتب ابن الأثير يقول:

«ثم سارفنزل بكوثي، فأتي برجل من العرب، فقال له: ما جاءكم وماذا تطلبون؟ فقال: جئنا نطلب موعد الله بملک ارضكم وابنائكم ان ابیتم أن تسلموا. قال: رستم: فإن قتلتكم قبل ذلك! قال: من قتل منا دخل الجنة، ومن بقي منا انجذبه الله ما وعده، فتحن على يقين».

فقال رستم: قد وضعنا إذن في ايديكم! فقال: اعمالكم و ضعفكم فاسلمكم الله بها، فلا يغرنك من ترى حولك، فانك لست تجاذل الإنس، إنما تجاذل القدر. فضرب عنقه ثم سارفنزل البرس، فغضب اصحابه الناس ابناءهم و اموالهم و قعوا على النساء و شربوا الخمور، فضجّ اهلها إلى رستم، فقال: يا معاشر فارس! والله لقد صدق العربي، والله ما اسلمنا الا أعمالنا، والله ان العرب مع هؤلاء، وهم لهم حرب، أحسن سيرة منكم، إن الله

كان ينصركم على العدو ويمكّن لكم في البلاد بحسن السيرة وكرف الظلم والوفاء والاحسان، فإذا تغيّرت فلا أرى الله إلا مغيّراً مابكم، وما أنا بأمن من أن ينتزع الله سلطانه منكم»<sup>٤٦</sup>.

### أما صحيفة اعمال الاسلام في ايران:

ان النظر في الصحائف السابقة اطلعنا كيف كان وضع ايران حين قدوم الاسلام اليها، وكيف كان حالها فياترى ماذا اخذ منها وما اعطاه؟

اعيدوا النظر في مasicب من المواضيع ترون: أن اول ما أخذنه الإسلام من ايران هو: شتات من الافكار والعقائد الدينية المختلفة، وأن اول ما أعطتها بإزاء ذلك هو:وحدة في العقيدة الصحيحة، وأن هذا الامر انما تحقق لأول مرة في ايران على يد الإسلام؛ فقط؛ ان الناس في مركز ايران وشرقه وغربه وشماله وجنوبه الذين كان بعضهم آريائين وبعضهم ساميين، وكانوا ذوى السنة وعقائد مختلفة و كان الرابط الوحيد الذي يجمعهم هو الحكم و القوة فقط.

... ان هؤلاء الناس اعتنقوا لأول مرة في التاريخ فلسفة واحدة وتبناوا فكرة واحدة واجهوا الى أمل واحد ووجدوا الأفسهم هنفاً واحداً، ووجدت بينهم أحاسيس اخوية... و هذا و ان تحقق في طول اربعة قرون الا أنه تحقق واستمر حتى اليوم شاملاً ٩٨ بالملة من هذه الأمة. بينما حكم النظام الموردي في ايران نفس هذه المدة وهو يسعى دائمًا في سبيل ايجاد وحدة عقائدية على أساس الزرادشتية، ولكنه لم يوفق قط. في حين حصل الإسلام على هذا التوفيق بما فيه من قوة اقناعية في محتواه وقوة مغناطيسية في روحانيته ومعنويته، وان كان الحكم الإسلامي العربي قد انكسر عن ايران بعد قرنين من الزمن.

ان الإسلام أصبح سداً أمام توسيع المسيحية في ايران وانتشاره في الشرق بصورة عامة. نحن لانستطيع أن نقول الآن ان ايران لو كان يصبح مسيحيًا كيف كان يكون، الا أنها نتمكن من التتخمين بأنه كان يتأثر على ايران نفس ما أتى على سائر الأمم والدول التي اعتنقت المسيحية اي ظلمات القرون المسيحية الوسطى. ان ايران أصبحت ببركة اسلامها من حلقة مشعل حضارة عظيمة باسم الحضارة والتدين الإسلامي، في حين كانت الأمم المسيحية تغط في ظلمات القرون الوسطى.

و هنا تساؤل يطرح نفسه على الفكر يقول: لو كان هذا من خصائص الإسلام وذاك من توالي المسيحية فلماذا نرى الأمر اليوم على العكس تماماً؟

و الجواب واضح: انهم تركوا المسيحية منذ سبعة اوثمانية قرون، و نحن تركنا  
الإسلام!

ان الإسلام كسر الحصار الديني والسياسي الذي كان قد فرض على ايران، فلم يكن يقدر الإيراني على ابراز استعداداته الفكرية بين سائر الأمم، ولم يكن يسمح لهذه الامة أن تستفيد من نتائج افكار سائر الأمم المجاورة فضلاً عن البعيدة... وفتح الإسلام ابواب سائر امم الارض على ايران و الإيراني و ابواب ايران على حضارات و ثقافات سائر الأمم. وحصلت للإيرانيين من هذه الابواب المفتوحة نتيجتان:

احداهما: انهم تمكّنوا من ان يثبتوا للآخرين لياقتهم واستعدادتهم الفكرية الى درجة أن تقبلهم العالم بالامامة في كثير من العلوم و الفنون و الصناعات.

و ثانيةهما: انهم استطاعوا بتعارفهم على الثقافات والحضارات الأخرى أن يسهموا اسهاماً عظيماً في تكثيل ونشر حضارة وثقافة إنسانية عالمية باسم الإسلام.

و لهذا فنحن نرى - من ناحية - لاول مرة في تاريخ هذه الامة: أن الإيراني أصبح مرجعاً دينياً لغير إيراني؛ فثلاً نرى ليث بن سعد الإيراني اماماً للمصريين، وأبا حنيفة الإيراني اماماً اعظم لاظهار له بين ائمته؛ و ابا عبيدة معمر بن مثنى واصل بن عطاء وأمثالهم ائمة في الكلام والجدل والعقيدة، وسيبوه و الكسائي امامي الصرف والنحو و اخرين ائمة في اللغة و البلاغة و الأدب والتفسير والحديث و اصوله و الفقه و اصوله و سائر الفروع الإسلامية.

ولا يأس أن ننقل هنا هذا الخبر:

روى الشيخ محمد ابو زهرة في كتابه «ابوحنية حياته و عصره» يقول: « جاء في العقد الفريد لابن عبد ربه ما نصه: قال لى ابن أبي ليل: قال لى عيسى بن موسى و كان دياناً شديد العصبية: من كان فقيه العراق؟ قلت: الحسن ابن أبي الحسن. قال ثم من؟ قلت: محمد بن سيرين. قال: فاماها؟ قلت: موليان. قال فن كان فقيه مكة؟ قلت: عطاء ابن أبي رباح و مجاهد و سعيد بن جبير و سلمان بن يسار. قال: فما هوؤلاء؟ قلت: موال. قال: فن فقهاء المدينة؟ قلت: زيد بن أسلم و محمد بن المنكدر و نافع بن نجح. قال: فن هوؤلاء؟ قلت: موال. فتغير لونه ثم قال: فن افقه اهل قباء؟ قلت: ربعة الرأى و ابن أبي الزناد. قال: فما كان؟ قلت: من الموالى. فارتبد وجهه ثم قال: فن فقيه اليمين؟ قلت: طاووس و ابنه و ابن منبه. قال: فن هوؤلاء؟ قلت: من الموالى. فانتفخت اوداجه و انتصب قائماً وقال: فن كان فقيه خراسان؟ قلت: عطاء بن عبدالله الخراساني . قال: فما كان عطاء هذا؟ قلت: مولى فازداد وجهه تربداً و اسود اسوداداً حتى خفته، ثم قال: فن كان فقيه الشام؟ قلت: مكحول قال: فما كان مكحول هذا؟ قلت: مولى فتنفس الصعداء ثم قال: فن كان فقيه الكوفة؟ فوالله لولا خوفه لقلت: الحكم بن عتبة و حماد بن سليمان، ولكن رأيت فيه الشر، فقلت:

ابراهيم النخعى، والشيعي، قال: فما كانا؟ قلت: عربيان فقال: الله اكبر! وسكن جأشه. وقد جاء مثل ذلك في «مناقب أبي حنيفة للمسكى» في حديث جرى بين عطاء وهشام بن عبد الملك وهذا نصه: «قال: دخلت على هشام بن عبد الملك بالرضاة، فقال: يا عطاء! هل لك علم بعلماء الانصار؟ قلت: بلى يا أمير المؤمنين! فقال: من فقيه أهل المدينة؟ قلت: نافع مولى ابن عمر، قال: فمن فقيه أهل مكة؟ قلت: عطاء ابن أبي رباح. قال: مولى ام عربى؟ قلت: لا بل مولى. قال: فمن فقيه أهل البصرة؟ قلت: طاوس بن كيسان. قال: مولى ام عربى؟ قلت: لا بل مولى. قال: فمن فقيه أهل اليمامة؟ قلت: يحيى بن كثير قال: مولى ام عربى؟ قلت: لا بل مولى. قال: فمن فقيه أهل الشام؟ قلت: مكحول. قال: مولى ام عربى؟ قلت: لا بل مولى قال: فمن فقيه أهل الجزيرة؟ قلت: ميمون بن مهمان. قال: مولى ام عربى؟ قلت: لا بل مولى. قال: فمن فقيه خراسان؟ قلت: الضحاك بن مزاحم. قال: مولى ام عربى؟ قلت: لا بل مولى. قال: فمن فقيه أهل البصرة؟ قلت: الحسن وابن سيرين قال: موليان ام عربيان؟ قلت: لا بل موليان. قال: فمن فقيه أهل الكوفة؟ قلت: ابراهيم النخعى. قال: مولى ام عربى؟ قلت: عربى، قال: كادت تخرج نفسى ولا يقول واحد عربى»<sup>٢٠٧</sup>.

فتشتت الفرصة هكذا للشخصية الإيرانية أن تجد فخر الامامة الدينية ل مختلف الدول من الحجاز والعراق واليمن والشام والجزيرة ومصر وغيرها؟ وقد توسيطت منطقة شعاع هذه الامامة فيما بعد هذه الفترة.

والعجب أن السيرجان ملككم الانجليزي يطلق على هذه القرون الإسلامية الاولى: قرون جود الايرانيين وركودهم وخدوهم، بينما هي قرون تفتحت فيها ذهنية الايرانيين العلمية والمعنوية بعد ركود طويل!

ان السيرجان ملككم يريد أن ينظر الى القضايا بنظارة العصبيات العنصرية والسياسية التي كان يدعو اليها المستعمرون في القرن التاسع عشر للميلاد: فالذى يحكم له او

٢٠٧— ابوحنيفه حياته وعصره ص ١٤—١٥ والخبر الاول في العقد الفريد ج ٢ ص ٢٦٢ ط الأزهرية. والخبر الثاني فيمناقب أبي حنيفة للمسكى ص ٦ ط استانبول. لكلمة المولى في اللغة العربية معان متعددة بل اضداد؛ فثلاً: يطلق المولى على السيد المطاع، كما قال رسول الله صلى الله عليه وآله في علي عليه السلام: «من كنت مولاه فهذا على مولاه» و كذلك يطلق على العبد المطيع. والمعنى الجامع له هو القرب والصلة ومن موارد اطلاقه: ولاء العتق، فكان يطلق المولى على العبد المحرر ولعل اولاده ايضاً، كما كان يطلق على مولاه المحرر (بالكسر) وكان يطلق ايضاً على من كان يتحالف مع القبائل العربية من العرب وغيرهم حلفاً تعهد بموجبه القبيلة العربية بمحميته و الدفاع عنه كأحد افرادها.

واطلق المولى على العجم الايرانيين لأن اجداد البعض منهم كان عبداً محراً، او كان متحالفاً مع العرب، وسرى هذا فاطلق المولى على جميع الفرس. أما ما ادعاه البعض: من أن العرب كانوا يطلقون كلمة المولى على الايرانيين لأنهم كانوا يرونهم عبيداً طلقاء، فهذا خطأ قطعاً — المؤلف.

عليه السيرجان ملكم هو أن يرى من الذي يحكم الأمة ومن أي عنصر أو دم؟! أما الذي لا يحسب له حساباً فهو حالة الأمة وضعها، وما الذي خسرته ومارخته بازائه. ان السيرجان ملكم واضرابه لا يأسفون ان يروا الحجاج يقتل الناس ويظلمهم؛ وانما يأسفون — بل يتظاهرون بالأسف — فيما اذا كان هذا الحجاج عريباً، فيتأسفون لما ذالم يكن هذا ايرانياً، او لماذا لم يفعل نفس هذه الافعال رجل من ايران بمكانه!

ان النظر في تاريخ ايران بعد الاسلام لذيد جداً؛ اذ يربنا تلك الثورة التي ظهرت بين الايرانيين في النواحي العلمية والثقافية والحضارية، حيث كانوا كالعطاشى المحرورين من الرواء يغتنمون الفرص المتاحة للانهال من زلال العلوم، واستطاعوا بالتالي أن يبرزوا استعداداتهم، ولأول مرة تقبّلت الامم امامتهم عليها، وقد استمرت هذه الامامة في النواحي العلمية والدينية والفقهية بالنسبة الى العلماء الايرانيين حتى القرنين السادس والسابع المجريين.

هذا كله من ناحية...

ومن ناحية اخرى: فقد سببت هذه الابواب المفتوحة في فتح السبيل لدخول الثقافات اليونانية والهندية والمصرية وغيرها الى هذه الامة بالإضافة الى الثقافة والعلوم الاسلامية العربية، مما وفر للامة بناء حضارة وثقافة اسلامية عظيمة، وهيأ لها الارضية المساعدة لانفتاح ذهنية مئات من العلماء وال فلاسفة والادباء والمؤرخين والرحالة والرياضيين والأطباء والطبيعين كأبي على بن سينا والفارابي وأبي ريحان البيروفى والخواجة الطوسي وصدر الدين الشيرازى والخیام الطوسي وغيرهم...  
ومن المضحك أن يقول بورداود:

«... انه لوم تكن الثقافة العربية دخلت الى امتنا مع الحملة العربية(!) و كان علماؤنا كاخیام وأبی على يكتبون كتبهم على نهج كتاب «دانشنامه» لأبی على و كتاب «نوروزنامه» لکانت اللغة الفارسية اليوم اغنى و اوعس!». ٢٠٨

وأنا اقول: لوم تكن حملة هؤلاء العرب (على قول الخصم) و كان يستمر ذلك الحصار الذي كان قد جرّه المواجهة على الاستعدادات الايرانية، فهل كان ينجم بين هؤلاء العجم(!) كاخیام وأبی على حتى يكتبوا «دانشنامه» و «نوروزنامه» ومئات من الكتب الاخرى؟! ان هذه الآثار التي خلفها هؤلاء العلماء الايرانيون و قدموها الى العالم بالعربية والفارسية، انما هي من آثار نفس تلك الحملة العربية(!) التي كان من أثرها كسر ذلك الطوق المفروض على الامة من المواجهة والهربة، والتي تعرف على أثرها الايرانيون على ثقافة

دينية غنية ترى طلب العلم فريضة على الأمة.  
ان مقال پور داود يشبهه أن نقول: لوم تكن الشمس تستطع علينا في النهار و تؤذينا  
بحرارتها لكننا نعمل براحة أكثر! في حين لوم تطلع الشمس فلا نهار أيضاً.

ان فتح ابواب الثقافة الإسلامية وابواب سائر الثقافات لم يكن من نتاج كسر القلاع  
الخارجية المضروبة على هذه الامة فقط، بل كان هناك عامل آخر هو رفع المانع عن طلب  
العلم الذي كان قد قرره النظام الموبدى الطبقي سداً أمام افراد هذه الامة. اذ لم يكن الإسلام  
يعرف شرفاء وأعيان ممتازين عن غيرهم بخصائص خاصة، ولم يكن يقصر طلب العلم و  
المعرفة على طبقة رجال الدين او اية طبقة اخرى، فقد كان الإسلام يرى للأسكافي والكواز  
الحق في طلب العلم بنفس المقدار الذي يراه لابناء الأئمة والملوك. بل ان التوابع غالباً  
يظهرون من بين ابناء الاسكافيين والكوازيين اكثراً من ابناء الملوك والقصور. ان رفع هذا  
المانع من الداخل و كسر ذلك الطوق من الخارج تسبباً في احراز الايرانيين لمكانهم السامية  
في بناء حضارة اسلامية عالمية وفي امامنة الامة في الفقه والعلم والدين.

ان الإسلام عرف الايراني بنفسه وبالعالم، وتبين للعالم خطأ ما كان يقال عن  
الايراني أن لا ذوق له في العلوميات و انا هورجل حرب و سياسة... فقد تبين للعالم أن تأخره  
عن بعض العلوم في بعض الادوار التاريخية لم يكن من نقص في استعداده و انا كان ذلك  
من حصره في النظام الموبدى؛ و لهذا فإنه ابدى نبوغه العلمي في العهد الإسلامي الى أبعد  
الحدود.

ان النظام الموبدى الذي كان يخنق الافكار قبل الإسلام جعل بعض الغربيين  
يختلطون فيرون أن ذلك من قصور في الفكر الفارسي؛ فيقول غوستاف لو بون:  
«ان أهمية الايرانيين في سياسة العالم كانت اهمية عظمى، لكن ليست لهم أية اهمية  
تاريخ القدن و الحضارة الانسانية(!) انهم اوجدوا امبراطورية عظمى في قرنين من الزمن على  
القسم الاعظم من العالم، لكنهم لو يوجدوا اي شيء في العلوم و الصناعات و الفنون والادب،  
ولم يضيفوا اي شيء الى كنوز العلوم و المعرفة التي توارثوها من الأمم المفتوحة لهم... ان  
الايرانيين لم يكونوا مبدعين و انا كانوا يحملون حضارة خاصة اقتبسوها من غيرهم، و لهذا فإن  
اسهامهم في ايجاد الحضارة العالمية شيء قليل».<sup>٢٠٩</sup>

ويقول المؤرخ الفرنسي كلمان هوار:

«ان ايران كانت مملكة عسكرية فكان من الحال أن توجد فيها العلوم و الفنون و

٢٠٩— نقاً عن كتاب «خلقيات ما ايرانيان ص ٩٣» للسيد محمد علي جمال زاده عن كتاب «تمدنات قديمي»  
لغوستاف لو بون — بالترجمة.

الصناعات، والطبيب اليوناني الذي كان يتربي في مدارس مناطق البحر الابيض المتوسط اما كان مثل الوحيد للعلم في ايران(!) كما أن أصحاب الفنون الأجانب اليونانيين والليديين والمصريين كانوا الممثلين لصناعاتهم في ايران، وكما أن أصحاب الحساب في ايران كانوا آراميين و كلدانيين وساميين»<sup>٢١٠</sup>.

و يقول ث. راولينسون في كتابه:

« ان قدماء الايرانيين لم يسدوا اية خدمة في سبيل تطوير العلوم والمعارف؛ فانه لم يكن بين هذه الامة و التحقيقات التي تستلزم الصبر و التأني و التعب الذي يكون منشأ لرقي العلوم اية رابطة أو علاقة... ان الايرانيين كانوا من اول سلطانهم الى آخره لا يلتفتون شيئاً الى طلب العلوم، و كانوا يتصورون أن بناء قصور في شوش و تخت جمشيد يكفي لتشييد قدرتهم التي كانت تسيطر على العالم...»<sup>٢١١</sup>.

لاشك في أن هذه النظريات تنشأ من سوء النظر الى الامة الايرانية؛ اذ لا ينبغي أن يروا النقص ناشئاً من نقص في استعداد هذه الامة، وأن لا يلقوا بتبعة النظام الموردي على عاتق الايراني و استعداداته الذاتية. هذا فضلاً عن أن وصف الامة الايرانية بهذه الاصفات انا هو مبالغة. و سنبحث نحن فيما بعد عن أصلالة الحضارة الفارسية الايرانية.

والدليل على أصلالة هذه الحضارة و الثقافة هو أن نفس هذه الامة ابدت من نفسها الاسهام في تنمية الثقافة و الحضارة في العهد الإسلامي الى اعلى المستويات.

ونفس غوستاف لوبون و كلمان هوار و راولينسون يعترفون. بهذا، الا أنهم يطلقون على ما حصل في هذا المجال: الحضارة العربية، في حين أن الحضارة الإسلامية كما أنها ليست ايرانية ولا هندية كذلك هي ليست عربية.

ان الإسلام اثبت أن هذا التصور بشأن الايرانيين تصور خاطئ ، فقد ابدى الإسلام استعداد الايرانيين لانفسهم و للعلم ، و بعبارة اخرى نقول: ان الايراني كشف عن نفسه بسبب الإسلام ثم عرقها الى العالم ايضاً.

و والا، فلماذا لم يصبح بعض الايرانيين قبل الاسلام ائمه روحيين من امثال: ليث بن سعد و نافع و عطاء و يحيى و مكحول و مئات آخرين لشعوب مصر و العراق و الشام و اليمن و الحجاز و مراكش و الجزائر و تونس و الهند و باكستان و اندونيسيا و حتى اسبانيا و الاندلس و اقسام من اوروپا؟ ولماذا لم تظهر بينهم اذ ذاك شخصيات علمية امثال: محمد بن زكرياء الرازى و الفارابى و ابن سينا وغيرهم؟

ان الإسلام حينما دخل الى ايران كان يشكل بالنسبة الى عموم الامة الايرانية ثورة

٢١٠—نفس المصدر ص ١٠٨.

٢١١—نفس المصدر ص ٨٢.

بيضاء بما هذه الكلمة من معنى و خصائص، و ان كان يشكل بالنسبة الى القوى السياسية و الدينية الحاكمة حملة عسكرية فاتحة قاهرة.

ان الإسلام غير من وجهة النظر الإيرانية الى العالم: فقد رمى من فكره جميع الخرافات الشتوية وما كان ينشأ منها من سوء النظرة والتشاؤم، تلك الشتوية التي كانت تعد من خصائص الفكر الفارسي الایرانی، والتي كان قد مضى عليها عند الایرانی آلاف من السنين كما يقولون، والتي حاربها نفس زرادشت فانهزم دینه امامها بل وتلوث دینه بعده بها... اجل ان الإسلام اخرج هذه الشتوية من فكر الایرانین و غسل رؤوسهم منها.

وماذا تأتي به ثورة مباركة؟ الیس اسمى ما تقوم به هو أن تغير من وجهة النظر الى العالم ما هو سيء و مقيت و تعطى للإنسان بدها هدفاً و برنامجاً و ايديولوجية، و تغير من افكاره و عقائده الباطلة، و تقلب المقاييس الاجتماعية الخاطئة، وأن تكون كما يعبر القرآن عن القيامة «خافضة رافعة» فتخفض المتعالي بالباطل و ترفع المتسا凡ل. ظلماً الى الأعلى، و تغير الأخلاق الى صورة مؤثرة نابضة بالحياة و النشاط، و تنفتح روح العصياني أمام المخلوقين بطاعة الحالق، و تخلق فيهم ثورة الایمان بالحق الصراح، و تجربى في عروق الامة دماً جديداً... الیس كل هذه من خصائص الثورة المباركة؟. و الیس قد وجد جميع هذا بالإسلام في ایران؟!

يقولون: السيف! أجل السيف! أما ماذا صنع سيف الإسلام؟! ان سيف الإسلام اثنا كسر ظهر السلطات الشيطانية في ایران، و قصم ظهر النظام الموبدي المشؤوم، و وضع الاغلال عن ما يقرب من مئة و اربعين مليوناً من البشر المستعمرين بها، و اعطاهما الحرية... اجل إن سيف الإسلام كان ينزل على رؤوس الظالمين دفاعاً عن المظلومين و قطع ايدي الجبارين... نعم ان سيف الإسلام كان في خلمة المظلومين و المستضعفين من الرجال والنساء والولدان: «ومالكم لا تقاتلون في سبيل الله و المستضعفين من الرجال النساء و الولدان»<sup>٢١٢</sup>.

ان الإسلام سلب من ايران الشريبة و عبادة الايوان و المهم و الشمس و النجوم، و اعطاهما: التوحيد و عبادة الله، و ان خلمة الإسلام لایران كانت اكثرا من خللمته للعرب بهذه النظرة؛ اذ كان العرب مشركين في العبادة فقط، أما شرك ایران قد كان شركاً حتى في الحالقية لا في العبادة فحسب.

ان الإسلام بتل فكرة الحالق ذي القرون و الاجنحة و اللحية و الشوارب و العصا و الرداء، ذي الشعر المجدد والتاج المترنس، بن قال عنه «الله لا آله الا هو الحق القيوم»<sup>٢١٣</sup>.

.٢١٢— سورة النساء: ٧٥.

.٢١٣— سورة البقرة: ٢٥٥.

و الذي نزّهه عنها يصفون فقال: «و سبحان رب العزة عما يصفون»<sup>٢١٤</sup>، «الذي لا تدركه الابصار و هو يدرک الابصار و هو اللطيف الخير»<sup>٢١٥</sup> و الذي قال عنه: «هو الاول و الآخر و الظاهر و الباطن و هو بكل شيء عالم... و هو معكم أينما كتم»<sup>٢١٦</sup>. ان الإسلام علم الناس التوحيد في الذات وفي الصفات وفي الأفعال في اسمى صوره وأشكاله، و جعل التوحيد هو الاصل الاول و الاساس و القاعدة الاولى ، و بني لاصله هذا فلسفة عالية تحرك الفكر الانساني نحو كل جمال و حق .

و اخرج الإسلام من حياة الایرانی الفکرية و العمليه مئات الخرافات من أمثال: موافقة اهورامزا و اهرين طوال تسعه آلاف من السنين ، و القرابين التي قدمها زروان طوال الف عام کي يحصل على ولد ، و تولیده لاهرين على أثرشكه في قبول قربانه و نذرها ، و ادعية سجن الجن والشياطين ، و التشریفات العجيبة لعبادة النیران ، و تقديم الشراب و الطعام للأموات على سطح البيوت ، و سوق الحيوانات الوحشية و الطيور في النار ، و عبادة الشمس و القمر اربع مرات ، و منع سطوع الشمس على النار ، و منع دفن الاموات ، و التشریفات الكثيرة العسيرة لمس الحائض و الاموات ، و المنع عن الاستحمام بالماء الحار ، و التبرك بالاغتسال ببول البقر ، و... و

و اقر الإسلام عوضاً عن الوقوف امام الشمس او النار و التمتمات غير المعنية ، و عوضاً عن تقليب النیران و التلثم بالپیام ، و عوضاً عن الرکوع ، أما النار و الطست ذات التقوب التسعة(!) عبادة في منتهي الحکمة و المعقولة و المعنویة و الكمال و اللطف... و ان الاذان و الصلاة و الصوم و الحج و الجماعة و الجمعة و المسجد و الذکر و الدعاء الملي بالمعارف و الحکم لشهاد حیة على ماندعي و نقول .

ان الإسلام نسخ التفرقة بين سعادة الروح و البدن ، و رد التضاد بين عمل الدنيا و الآخرة ، و فند الفلسفات المبنية على الرياضة و الاعمال الشاقة ، و ابطل تقدیس التجرد — الموجود في المسيحية و المانوية و المذكورة — و الذي كان ينتشر في ایران اذ ذاك ، و ذم الابتعاد عن النعم الطيبة الطاهرة فقال: «قل من حرم زينة الله التي اخرج لعباده ، و الطيبات من الرزق»؟<sup>٢١٧</sup> و في نفس الوقت أكد على تركية النفس و تطهيرها فقال: «قد أفلح من زكاها وقد خاب من دساتها».<sup>٢١٨</sup>

.٢١٤— سورة الصافات: ١٨٠

.٢١٥— سورة الانعام: ١٠٣

.٢١٦— سورة الحديد: ٣ — ٤

.٢١٧— سورة الاعراف: ٣٢

.٢١٨— سورة الشمس: ٨

ان الإسلام هدم أساس المجتمع الطبقي الذي كان له تاريخ طويل ، والقائم على عمادي: المال والعنصر، والذى كانت القوانين والأداب والمراسيم تدور دائرة هذين الأصلين ، وبنى مجتمعاً استثنى من بنائه هذين العنصرين ، بل مبنياً على عمادي: العلم والعمل والتقوى.

ان الإسلام حا نظام رجال الدين الطبق و الموارث و المحترف ، وأخرج الروحانية عن الاختصاص بطبقة خاصة ، وجعلها على اصول الطهارة و العلم ، من اي طبقة كان الشخص .

ان الإسلام قلع جذور فكرة ربوية الملوك و سماو يتمم الى الأبد ، يقول كريستن سن:

«ان سلاطين الساسانيين كانوا يدعون أنفسهم فيا يكتبون: عبدة مزدا (مزديسين) و في نفس الوقت كانوا يلقبون أنفسهم بأنهم (بغ ربانيين من عنصر يزدان) الله الخير»<sup>٢١٩</sup> . ويقول:

و كتب خسرو پرو يزعن نفسه يقول: رجل من بنى آدم لكنه من بين الآلهة ، و آله جليل بين بنى آدم»<sup>٢٢٠</sup> .

ويقول ادوارد براون:

«يكتمل أن لأنجد في التاريخ أصلاً يذعن بوجهه للملوك بحقوق سماوية أكثر أتباعاً من هذا الأصل في تاريخ ملوك ايران... ويقول نولد كه: ان الذي لا يكون من اسرة مالكة — مثل بهرام چوین الذي كان من النجباء و طفلي او مثل شهر براز — اذا غصب السلطة كان يكاد أن لا يصدق عمله ، و اذا تحقق فلم يكن محمل الاعلى الشرو فقدان الحياة! اذ كان الناس قد اعتادوا على أن يروا أن الملكية لا تصلح الا في الاسرة المالكة فقط».

ثم يستشهد ادوارد براون على ذلك بقصة فرار بهرام چوین ولقائه بالعجز و معاورته معها و تخبطها له فيما يدعى من الملكية مع اعترافه بأنه ليس من الاسرة المالكة.

و كتب الدكتور محمود صناعي حيناً أتى بنظرية بعض الفلاسفة الاوربيين في السياسة بأنها تبنى على حقوق الهيئة ، يقول: «وليس هذه النظرية جديدة بل يجب أن نفتشر عن جذورها في تاريخنا نحن الايرانيين ؛ ويبين هذا المعنى ما كان يعتقد الايرانيون القديماء: «فؤا يزدي»<sup>٢٢١</sup> .

ان الإسلام حطم هذا الأصل ، فلم يبق مع الإسلام مجال لمثل هذا الكلام ، حتى رأى

— ٢١٩ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٢٨٤ .

— ٢٢٠ — بالفارسية: ایران در زمان ساسانیان ص ٢٨٤ .

— ٢٢١ — آزادی فرد وقدرة ص ٥ .

ابناء الصفارين وصيادي الاسماك والعييد والموالى والدراو يش حقاً لهم أن يدعوا صلاحية الملكية في ايران، اذ أعلى الإسلام في الهم وصعد بهم الى اسمى المراتب .<sup>٢٢٢</sup>

وأصبح اعتماد الملوك في العهد الإسلامي على استعداداتهم لاعناصرهم ودهاهم . ان الإسلام كما اخرج فكرة اختصاص روحانية الدين بطبقة خاصة من ذهن الایرانی، كذلك اخرج منه فكرة اختصاص الملكية باسرة خاصة، ان الإسلام ذهب بفكرة الحكم الاستقراطي والاشراف عن الفكر الایرانی، و اوجد فيه فكرة اخرى ترجع اصولها الى حكم ديمقراطي او قل حكم الشعب بالشعب .

ان الإسلام منح المرأة شخصية حقوقية قانونية . و ابطل تعدد الزوجات غير المشروط وغير المحدود، و انا أباهم بشرطه تبني على تساوي حقوق النساء و امكانات الزوج وفي حدود معينة يراعى فيها الضرورة الاجتماعية . ومن اباهة بضعها للاجنبي و اعarterها له ، و استلحاق ولدها مع الاباحة ، و الزواج النيابي ، و الزواج بالمحارم من الاقارب ، و الولاية المطلقة للزوج على المرأة ... ولم يكن الإسلام بركة للمسلمين فقط ، بل اثر في الزرادشتية و اوجب اصلاحها : فقد قال كريستن سن :

« حينما اطاح الإسلام بالدولة الساسانية التي كانت وراء رجال الزرادشتية ، أدرك هؤلاء أن عليهم السعي لحفظ شريعتهم من التحلل الكامل ، وتحقق هذا السعي : فقد طرح هؤلاء العقيدة بالزروان والأساطير الصبيانية المحيطة بالزروان جانباً ، و الغوا عبادة الشمس والقمر ، وغيرة كثيراً من احاديث دينهم بل حنفوا كثيراً منها ، و تناسوا أقساماً من اوستا الساساني و تفاصيله المزيجية بالافكار الزروانية ، اوافقونها ... »

ولاتقتصر معطيات الإسلام لایران و الایرانی على ما قدمه لها في القرن الاول ، بل دفع الإسلام ولايزال يدفع كل خطر احذق او يحدق بهذا الوطن منذ ان أطل عليه ، فالإسلام هو الذي صهر المغول في بوقته وصنع منهم - وهم الوحش الكاسرة - انساناً يحبون الإنسان وثقافته وحضارته ، فقد صنع من السلطان الجايتو: محمد خدابنده ، وصنع من الاود تيمور: الامير حسين بايقرا و بايستقر و شاهrix و گوهرشاد وغيرهم ...

والإسلام اليوم هو الذي يقف امام الفلسفات الغربية المخطمة ، وهو الذي يجعل هذه الامة تشعر بالشرف و العزة و الكرامة و تحس بالاستقلال ، فان الذي تتمكن هذه الامة من أن تفخر به و تباري به الآخرين هو القرآن و نهج البلاغة لا الاوستا و لا الزند.

و هنا نختم الكلام حول معطيات الإسلام لایران .

و سنوضح في القسم الثالث خدمات الایرانيين للإسلام . ان شاء الله .

— كان الصفاريون ابناء صفار، والديلمية ابناء صياد أسماك، والغزنويون ابناء الموالى و العبيد، والصفويون ابناء درو يش .<sup>٢٢٣</sup>